



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2023. december 1.
(OR. en)

16044/23

Intézményközi referenciaszám:
2022/0196(COD)

AGRI 750
PESTICIDE 65
SEMENCES 110
AGRILEG 315
ENV 1390
PHYTOSAN 120
CODEC 2283
IA 338

FELJEGYZÉS

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Előző dok. sz.:	14118/23 + ADD 1
Biz. dok. sz.:	10607/22 + ADD 1
Tárgy:	Javaslat – AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE a növényvédő szerek fenntartható használatáról és az (EU) 2021/2115 rendelet módosításáról – Jelentés az elért eredményekről

I. BEVEZETÉS

- (1) A Bizottság 2022. június 22-én a növényvédő szerek fenntartható használatáról és az (EU) 2021/2115 rendelet módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatot¹ terjesztett elő.

¹ 10654/22 +ADD 1–6.

- (2) A javaslat arra irányul, hogy a jelenlegi jogszabályt (azaz a 2009/128/EK irányelvet, a továbbiakban: a peszticidek fenntartható használatáról szóló irányelv) rendelettel váltsa fel, és ezzel harmonizálja a növényvédő szerek használatára vonatkozó nemzeti szakpolitikákat, továbbá a szabályozást jobban hozzáigazítsa az európai zöld megállapodás szerinti vonatkozó kiemelt uniós kezdeményezésekben (például „a termelőtől a fogyasztóig” stratégiában és a biodiverzitási stratégiában), valamint a vegyi anyagokra vonatkozó uniós stratégiában és a szennyezőanyag-mentességi cselekvési tervben foglalt célokhoz. A Bizottság a javaslattal megerősíti arra irányuló kötelezettségvállalását, hogy az Unióban 2030-ig 50 %-kal csökkenjen a vegyi növényvédő szerek általános használata és a kapcsolódó kockázat, és 2030-ig ugyancsak 50 %-kal a veszélyesebb növényvédő szerek használata, „a termelőtől a fogyasztóig” stratégiában és a biodiverzitási stratégiában felvázoltak szerint. A javaslat céljai közé tartozik az is, hogy arányos, realisztikus, ugyanakkor ambiciózus megközelítés révén választ adjon a növényvédő szerekkel kapcsolatos növekvő társadalmi aggályokra.
- (3) Az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság 2022. december 14-én elfogadta a javaslatra vonatkozó véleményét². A Régiók Bizottsága 2023. március 15-én elfogadta a javaslatra vonatkozó véleményét³.
- (4) Az Európai Parlamentben 2022 szeptemberében Sarah Wienert (AT, Zöldek) jelölték ki a javaslattal foglalkozó előadónak. Az AGRI bizottság és a Fejlesztési Bizottság véleményt nyilvánított a javaslattal kapcsolatban. Az AGRI bizottság kizárólagos hatáskörrel rendelkezik a javaslat 43. cikkére vonatkozóan, amely a KAP szerinti finanszírozáshoz kapcsolódik. A 2023. november 21-i plenáris ülésén folytatott vitát követően az Európai Parlament 2023. november 22-én megszavazta a bizottsági javaslat elutasítását, és lezárta az első olvasatát⁴.

² 16255/22.

³ 7812/23.

⁴ [Elfogadott szövegek – A növényvédő szerek fenntartható használata – 2023. november 22., szerda \(europa.eu\).](#)

II. A TANÁCSBAN FOLYÓ MUNKA

- (5) A Bizottság 2022. július 13-án ismertette a javaslatot és annak hatásvizsgálatát a növényekkel és a növényegészségüggyel foglalkozó munkacsoporttal (a továbbiakban: a munkacsoport), majd 2022. július 18-án a Mezőgazdasági és Halászati Tanács (a továbbiakban: AGRIFISH Tanács) tagjaival. A cseh elnökség alatt folytatódott a javaslat cikkeinek vizsgálata és részletes megvitatása. A megbeszélések során elért eredményeket az elnökség az AGRIFISH Tanács 2022. december 12-i ülésén benyújtott jelentésben⁵ foglalta össze.
- (6) A Tanács 2022. december 19-én tanácsi határozatot fogadott el, amelyben felkérte a Bizottságot, hogy készítsen a javaslat meglévő hatásvizsgálatát kiegészítő tanulmányt⁶. Az AGRIFISH Tanács 2022. decemberi ülésén a miniszterek kinyilvánították elkötelezettségüket aziránt, hogy folytassák a javaslat azon részeivel kapcsolatos munkát, amelyekre nem terjedt ki a fenti tanácsi határozat.
- (7) Következésképpen a javaslat azon cikkeinek vizsgálata és részletes megvitatása, amelyekkel a fenti tanácsi határozat nem foglalkozott, a svéd elnökség alatt folytatódott, amely az AGRIFISH Tanács 2023. június 26-i ülésén előterjesztette a javaslattal kapcsolatban a hivatali ideje alatt elért eredményekről szóló jelentést⁷.
- (8) A Bizottság 2023. július 5-én adott választ a Tanács fenti kérésére⁸, és válaszáat az AGRIFISH Tanács 2023. július 25-i ülésén ismertette. A Bizottság tájékoztatóját követően a miniszterek egyetértettek abban, hogy a megbeszélések onnantól kezdve a javaslat fennmaradó részeivel folytatódhatnak, nevezetesen azokkal a részekkel, amelyek közvetlenül kapcsolódnak a javaslat hatásvizsgálatát kiegészítő bizottsági tanulmányhoz.

⁵ 15774/22.

⁶ [EUR-Lex – 32022D2572 – HU – EUR-Lex \(europa.eu\)](#).

⁷ 9803/23.

⁸ 11644/23 és WK 9761/2023.

- (9) A spanyol elnökség alatt intenzíven – négy munkacsoporti és egy attaséi szintű ülés keretében – folytatódott a javaslattal kapcsolatos munka. A javaslattal kapcsolatos előrehaladás biztosítása érdekében a spanyol elnökség stratégiája az volt, hogy egyből a javaslaton belüli két legvitatottabb kérdéssel (nevezetesen az „érzékeny területekkel” és a „növényvédő szerekre vonatkozó csökkentési célértékekkel”) foglalkozzon, közben arra is törekedve, hogy megoldásokat találjon azokra az adminisztratív terhekkel kapcsolatos aggályokra, amelyekre a delegációk mutattak rá a javaslat különböző rendelkezései kapcsán. Azzal a céllal, hogy felmérje a delegációk e kérdésekkel kapcsolatos álláspontját, a spanyol elnökség két kérdéssort javasolt. Az első kérdéssorral az „érzékeny területekhez” kapcsolódó kérdések megválaszolására kérte fel a delegációkat (a kérdések az érzékeny területek fogalommeghatározásához, az érzékeny területeken alkalmazandó intézkedésekhez, valamint a növényvédő szerek érzékeny területeken történő használatára vonatkozó tilalomtól való lehetséges eltérésekhez kapcsolódtak). A második kérdéssor középpontjában a növényvédő szerekre vonatkozó csökkentési célértékek álltak (a kérdések az ambíciószinthez, az uniós és a nemzeti szintű célértékek kötelező/önkéntes jellegéhez, valamint a Bizottság által az egyes tagállamok felé abban az esetben megfogalmazott ajánlásokhoz kapcsolódtak, ha azoknak a növényvédő szerek használatának és kockázatainak a csökkentése terén megfigyelhető teljesítménye vagy tendenciái nem kielégítőek). A munkacsoport 2023. szeptember 14-i és október 16-i ülésén mindkét kérdéssorról hosszas megbeszélések folytak.
- (10) A delegációk által a munkacsoport szeptember 14-i és október 16-i ülésén adott válaszok, valamint a delegációktól beérkezett írásbeli észrevételek alapján a spanyol elnökség elnökségi informális dokumentumot készített az érzékeny területekre és a növényvédő szerekre vonatkozó csökkentési célértékekre vonatkozóan. Az elnökség az informális dokumentumban kompromisszumos javaslattal állt elő az érzékeny területekre vonatkozóan. Ennek középpontjában a következők álltak: az érzékeny területek új fogalommeghatározása és három kategóriája; az ezekben alkalmazandó intézkedések; valamint az eltérések engedélyezésére vonatkozó egyszerűsített eljárás. Ami a csökkentési célértékeket illeti, a kompromisszumos javaslat egy 50 %-os uniós szintű kötelező csökkentési célértéket foglalt magában mind a vegyi növényvédő szerek (F2F1) használatának és kockázatának, mind pedig a veszélyesebb növényvédő szerek (F2F2) használatának a csökkentésére vonatkozóan, továbbá egy legalább 25 %-os nemzeti szintű kötelező csökkentési célértéket a vegyi növényvédő szerekre vonatkozóan.

- (11) A szóban forgó elnökségi informális dokumentum⁹ megvitatására a munkacsoport november 7-i ülésén került sor. Az említett ülésen egy, az elnökség által javasolt alternatív lehetőséget is megvitattak, amely a növényvédő szerekkel kapcsolatos 25 %-os nemzeti szintű önkéntes csökkentési célértéket irányzott elő. Mivel sem a fenti elnökségi informális dokumentum és alternatív lehetőség mellett, sem az ellen nem jött létre egyértelmű többség, a spanyol elnökség november 10-én attaséi szintű ülést szervezett a módosított elnökségi informális dokumentum megvitatása céljából, amelyben a növényvédő szerekre vonatkozó nemzeti szintű csökkentési célértékekre történő hivatkozást olyan nemzeti hozzájárulásokká alakították át, amelyek mértékéről minden tagállam maga döntene, és amelyek a tagállamok nemzeti cselekvési tervének részét képeznék. Az elnökség tett még egy utolsó kísérletet arra, hogy kompromisszum szülessen ebben a kérdésben: a peszticidek fenntartható használatáról szóló jelenlegi irányelvben szereplő megfogalmazás (a növényvédőszer-használat kockázatainak és hatásainak csökkentéséhez hozzájáruló nemzeti „*mennyiségi célok, intézkedések és ütemtervek*”) használatát javasolta. Ez a legutóbbi kompromisszumos javaslat sem élvezte a delegációk egyértelmű többségének a támogatását.
- (12) A fenti munkacsoporti/attaséi szintű megbeszélésekkel párhuzamosan a spanyol elnökség egy, az egész javaslatra vonatkozó elnökségi kompromisszumos szöveget is elkészített, amelyben kísérletet tett arra, hogy összeegyeztesse egymással a delegációk által az előző üléseken kifejezésre juttatott eltérő véleményeket és álláspontokat. Ezen elnökségi kompromisszumos szöveg legutóbbi változata e feljegyzés mellékletében található.

III. AZ ELNÖKSÉGI KOMPROMISSZUMOS SZÖVEG FŐBB ELEMEI

Érzékeny területek

- (13) Az elnökség a kompromisszumos szövegében az érzékeny területek módosított fogalom meghatározását javasolja, három kategóriát hozva létre:
1. érzékeny mezőgazdasági és erdészeti területek;
 2. érzékeny nem mezőgazdasági és nem erdészeti területek;
 3. sajátos jellemzőkkel rendelkező, érzékeny nem mezőgazdasági és nem erdészeti területek.

⁹ 14493/23.

(14) Az egyes kategóriák esetében csak az alábbiak használata lenne megengedett:

1.: biológiai védekezés, alacsony kockázatú növényvédő szerek, ökológiai gazdálkodásban engedélyezett növényvédő szerek, valamint a harmonizált kockázati mutató 2. csoportjában szereplő növényvédő szerek;

2.: biológiai védekezés, alacsony kockázatú növényvédő szerek, ökológiai gazdálkodásban engedélyezett növényvédő szerek, valamint nem hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szerek;

3.: biológiai védekezés, alacsony kockázatú növényvédő szerek, ökológiai gazdálkodásban engedélyezett növényvédő szerek, nem hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szerek, valamint a harmonizált kockázati mutató 2. csoportjában szereplő növényvédő szerek.

Az elnökség a kompromisszumos szövegében emellett azt javasolja, hogy az eltéréseket – legfeljebb 120 naptári napra, továbbá meghatározott régiók/területek tekintetében – olyan, egyszerűsített rendszer segítségével engedélyezzék, amely lényegesen csökkenti az adminisztratív terheket.

A növényvédő szerekre vonatkozó csökkentési célértékek

(15) Az elnökség a kompromisszumos szövegében azt javasolja, hogy az uniós szintű növényvédőszer-csökkentési célértékek kötelezőek legyenek, és 2030-ig elérendő 50%-ban legyenek meghatározva mind a vegyi növényvédő szerek (F2F1) használatát és kockázatát, mind pedig a veszélyesebb növényvédő szerek (F2F2) használatát illetően, a 2015–2017-es időszakot véve alapul. Ami a nemzeti szintet illeti, a szövegben javaslat szerepel a növényvédő szerek fenntartható használatáról szóló jelenlegi irányelv 4. cikke (1) bekezdése rendelkezéseinek kiigazítására, nevezetesen, hogy mindegyik tagállam járuljon hozzá az uniós célértékek eléréséhez – a tagállamok nemzeti cselekvési terveibe belefoglalandó – saját mennyiségi célkitűzéseinek, célértékeinek, intézkedéseinek és ütemterveinek a meghatározásával. Vagyis az egyes tagállamok által a növényvédő szerek használatának és kockázatának a csökkentése érdekében – egyenként – meghozott intézkedések együttesen járulnának hozzá az 50%-os uniós csökkentési célértékek eléréséhez.

(16) Következő lépésként egy, a Bizottság értesítésére vonatkozó értesítési rendszer, valamint – adott esetben – a Bizottság ezt követő ajánlásai támogatnák a nemzeti mennyiségi célkitűzések, célértékek, intézkedések és ütemtervek fent említett hozzájárulási rendszerét.

Nemzeti cselekvési tervek

- (17) Az elnökség a kompromisszumos szövegében javasolja a nemzeti cselekvési tervek egyszerűsítését a javaslatban foglalt egyéb rendelkezésekhez való hozzáigazításuk céljából, valamint annak érdekében, hogy a nemzeti cselekvési tervek a valóban fontos információkra összpontosuljanak, csökkentve ezáltal a javaslattal összefüggő adminisztratív terhek túlnyomó részét.

Integrált növényvédelem

- (18) Az elnökség a kompromisszumos szövegében megőrizte a svéd elnökség által a IV. fejezet (Integrált növényvédelem) tekintetében előzőleg elvégzett munka eredményeit, amely fejezetben kulcsfontosságú elemként termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások és szabályok kerültek bevezetésre, rugalmasságot biztosítva ezáltal a tagállamok számára a nemzeti sajátosságok figyelembevételére.

Növényvédő szerek légi kijuttatása

- (19) Bár a növényvédő szerek légi kijuttatása általánosságban tilos, a spanyol elnökség kompromisszumos szövege célul tűzi ki, hogy előmozdítsa az új technológiák alkalmazását a precíziós gazdálkodás tekintetében. A szövegben ezért arra vonatkozó javaslat szerepel, hogy tegyék lehetővé a légi kijuttatási rendszerek engedélyezését, amennyiben – bizonyos körülmények fennállása esetén – az ilyen kijuttatás kockázatai alacsonyabbak vagy ugyanakkorák, mint más kijuttatási rendszerek esetén. Ezen túlmenően a szövegben arra vonatkozó kötelezettséget vezetnek be a Bizottság számára, hogy az EFSA-val együttműködésben dolgozzon ki útmutatót a növényvédő szerek légi kijuttatásának – többek között a bizonyos kategóriájú drónokkal végzett kijuttatásnak – az engedélyezésével kapcsolatban, a növényvédő szerek légi felhasználásának engedélyezése iránti kérelmek értékelése során történő használat céljából. Ezenkívül csökkentésre került az adminisztratív teher, valamint korlátozták a Bizottság felhatalmazását.

Képzés, tájékoztatás és figyelemfelhívás

- (20) Az elnökségi kompromisszumos szövegben szereplő javaslat szerint a képzési és tanúsítási rendszert nemzeti szinten kellene meghatározni. Emellett a független tanácsadó fogalmát felváltották a pártatlan tanácsadóéval (amint azt a KAP-rendelet már ismerteti), továbbá a kompromisszumos szöveg szerint egy pártatlan tanácsadói rendszert kellene létrehozni, valamennyi kritériumot és paramétert tagállami szinten határozva meg.

Egyedi azonosító szám

- (21) A gépekről szóló (EU) 2023/1230 rendelet 10. cikkének (5) bekezdése arra kötelezi a gyártókat, hogy biztosítsák, hogy az általuk forgalomba hozott vagy üzembe helyezett gépeken fel legyen tüntetve az azonosításukat lehetővé tevő tétel- vagy sorozatszám vagy más ilyen elem. Mivel azonban a tételszám nem tenné lehetővé minden egyes egyéni kijuttató berendezés azonosítását, az elnökség a kompromisszumos szövegében azt javasolja, hogy a gép dokumentációjában szerepeljen egy egyedi azonosító szám. Az egyedi azonosító szám országkódot is magában foglalna, ezáltal megkönnyítve a határokon átnyúló elismerést.

Harmonizált kockázati mutatók

- (22) Az elnökség a kompromisszumos szövegében javasolja egyrészt a növényvédő szerek fenntartható használatáról szóló jelenlegi irányelvben létrehozott 1. és 2. harmonizált mutató megtartását, másrészt pedig az – 1107/2009/EK rendelet 53. cikke értelmében megadott engedélyek száma és az ezen engedélyek keretében kezelt területek alapján – újonnan javasolt 2a. harmonizált mutató törlését, mégpedig azzal az indokkal, hogy módosításuk nem oldaná meg a minőségükkel kapcsolatos problémát. A Bizottság feladata lenne, hogy kiszámítsa mindkét harmonizált mutató eredményeit, és megossza azokat az egyes tagállamokkal. Az elnökség a kompromisszumos szövegében ugyanakkor megőrizte a bizottsági javaslatban előirányzott azon rendelkezést, amelynek értelmében a Bizottság – felhatalmazáson alapuló jogi aktus útján – módosíthatja a meglévő harmonizált kockázati mutatókat, illetve – 18 hónappal azt követően, hogy elérhetővé válnak az (EU) 2022/2379 rendelet *(az úgynevezett „SAIO”-rendelet)* értelmében a növényvédő szerek használatára vonatkozóan gyűjtött adatok – továbbiakról is rendelkezhet.

- (23) A Coreper november 22-i ülésén – amelyen megvitatták az AGRIFISH Tanács soron következő, december 11-i ülésének napirendjét, és megállapodtak róla – a delegációk egyetértettek abban, hogy ezt a rendeletjavaslatot az AGRIFISH Tanács következő ülésének napirendjén kell tartani, tekintet nélkül az Európai Parlamentnek a bizottsági javaslatot elutasító szavazására. Mindazonáltal 15 tagállam jelezte, hogy bár a szöveggel kapcsolatban szakértői szinten jelentős előrelépés történt, még további munkára van szükség munkacsoporti szinten ahhoz, hogy azt a Tanács elé lehessen terjeszteni általános megközelítés, illetve első olvasatbeli tanácsi álláspont kialakítása céljából.
- (24) A Coreper fent említett ülését követően, a spanyol elnökség alatt tartott utolsó (november 23–24-i) munkacsoporti ülésen a delegációk üdvözölték az egész javaslatra vonatkozó elnökségi kompromisszumos szöveget, ugyanakkor jelezték, hogy az említett kompromisszumos szöveggel kapcsolatban vannak még kérdéseik, és annak kulcsfontosságú aspektusait illetően egyértelmű magyarázatokra van szükségük, továbbá hogy több idő kell ahhoz, hogy megvizsgálják és átgondolják azokat.
- (25) Ebben a szakaszban még minden delegáció fenntartja a vizsgálati fenntartását az e feljegyzés mellékletében szereplő elnökségi kompromisszumos szöveggel kapcsolatban, így a munkacsoport legutóbbi ülése óta abba bevezetett legújabb módosításokkal kapcsolatban is.

IV. KONKLÚZIÓ

- (26) Felkérjük a minisztereket, hogy az AGRIFISH Tanács 2023. december 11-i ülésén nyugtázzák ezt az elért eredményekről szóló jelentést, valamint folytassanak véleménycserét.

¹⁰AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE

a növényvédő szerek fenntartható használatáról és az (EU) 2021/2115 rendelet módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 192. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

a jogalkotási aktus tervezete nemzeti parlamenteknek való megküldését követően,

tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleményére¹¹,

tekintettel a Régiók Bizottságának véleményére¹²,

rendes jogalkotási eljárás keretében,

¹⁰ Az előző változathoz (14118/23 + ADD1) képest tett változtatásokat a hozzáadott szövegrészek esetében félkövér szedés, a törölt szövegrészek esetében pedig áthúzás jelöli.

¹¹ HL C ..., ..., o.

¹² HL C [...], [...], [...]. o.

mivel:

- (1) A Szerződés előírja, hogy az összes uniós szakpolitika és tevékenység meghatározásakor és végrehajtásakor az emberek egészsége és a környezet tekintetében a védelem magas szintjét kell biztosítani, és kimondja, hogy az Unió környezetpolitikájának célja a magas szintű védelem.
- (2) A 2009/128/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv¹³ olyan keretet hozott létre, amelynek célja a növényvédő szerek fenntartható használatának elérése a növényvédőszer-használat emberi egészségre és környezetre jelentett kockázatainak és kifejtett hatásainak a csökkentése által. Az említett irányelv értékelése¹⁴ megállapította, hogy az irányelv nem érte el átfogó céljait, és a tagállamok azt nem kielégítő módon hajtották végre. Ezt a következtetést a Bizottság 2017-ben¹⁵ és 2020-ban¹⁶ az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak címzett jelentései is megerősítették.
- (3) A peszticidek fenntartható használatáról szóló 2009/128/EK irányelv végrehajtásáról szóló, 2019. február 12-i európai parlamenti állásfoglalás¹⁷ megjegyezte, hogy az Uniónak haladéktalanul fel kell lépnie a növényvédő szerek fenntarthatóbb használatára való átállás érdekében, és felszólította a Bizottságot, hogy tegyen javaslatot a növényvédő szerek használatának csökkentésére vonatkozóan egy ambiciózus, uniós szintű, kötelező erejű célértékre. Az Európai Parlament 2021. október 20-i, a tisztességes, egészséges és környezetbarát élelmiszerrendszerre irányuló, „a termelőtől a fogyasztóig” stratégiáról szóló állásfoglalásában¹⁸ megerősítette a kötelező erejű csökkentési célértékekre vonatkozó felhívását.

¹³ Az Európai Parlament és a Tanács 2009/128/EK irányelve (2009. október 21.) a peszticidek fenntartható használatának elérését célzó közösségi fellépés kereteinek meghatározásáról (HL L 309., 2009.11.24., 71. o.).

¹⁴ [A hivatkozás beillesztendő.]

¹⁵ A Bizottság jelentése az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a tagállamok nemzeti cselekvési terveiről és a peszticidekről szóló 2009/128/EK irányelv végrehajtásában elért haladásról, COM(2017) 587 final.

¹⁶ A Bizottság jelentése az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a tagállamok által a nemzeti cselekvési terveikben meghatározott nemzeti célok végrehajtása során szerzett tapasztalatokról és a peszticidek fenntartható használatáról szóló 2009/128/EK irányelv végrehajtásában elért haladásról, COM(2020) 204 final.

¹⁷ P8_TA(2019)0082, 2019. február 12.

¹⁸ P9_TA(2021)0425, 2021. október 20.

- (4) 2018-ban az Európai Parlament Kutatószolgálatának (EPRS) egy tanulmánya¹⁹ számos tagállamban előrehaladást állapított meg, ugyanakkor azt is megállapította, hogy a 2009/128/EK irányelv céljainak átfogó elérése korlátozott mértékű. Az Európai Számvevőszéknek a növényvédő szerek fenntartható használatáról szóló 2020. évi különjelentése²⁰ megállapította, hogy korlátozott előrehaladás történt a növényvédőszer-használat kockázatainak mérése és csökkentése terén, valamint azonosította a jelenlegi uniós keret hiányosságait. Amint azt a 2009/128/EK irányelv értékelésével kapcsolatos tájékoztató jelentésében²¹ megjegyezte, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság szintén alapvető fontosságúnak tartja a nemzeti cselekvési tervekben meghatározott követelmények, célértékek, feltételek és menetrendek újraértékelését.
- (5) A növényvédő szerek fenntartható használatára vonatkozó uniós jogi keret célkitűzéseinek maradéktalan megvalósulása érdekében a keretet ki kell igazítani a vállalkozók számára egyértelműbb és közvetlenül alkalmazandó szabályok megállapításával. Ezen túlmenően több szabályt is pontosítani kell, ideértve az integrált növényvédelem alkalmazására, a növényvédő szerek használatának korlátozására és a növényvédő szerek kijuttatására használt berendezések ellenőrzésére vonatkozó szabályokat. Ezért helyénvaló hatályon kívül helyezni és rendelettel felváltani a 2009/128/EK irányelvet.
- (6) A biocid termékekre vonatkozó szabályokat az 528/2012/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet²² határozza meg, és tervben van az említett rendelet értékelése is. Ezért nem helyénvaló a jelen rendelet útján új szabályokat bevezetni a biocid termékek felhasználására vonatkozóan.

¹⁹ Az Európai Parlament Kutatószolgálat, a peszticidok fenntartható használatáról szóló 2009/128/EK irányelv – Európai végrehajtás-értékelési tanulmány, 2018. október.

²⁰ A növényvédő szerek fenntartható használata: kevés előrelépés történt a kockázatok mérése és csökkentése terén, az Európai Számvevőszék különjelentése, ISBN:978-92-847-4206-6, az Európai Unió Kiadóhivatala, Luxembourg, 2020.

²¹ Európai Gazdasági és Szociális Bizottság, A peszticidok fenntartható használatáról szóló irányelv értékelése (tájékoztató jelentés), elfogadva: 2021. április 27.

²² Az Európai Parlament és a Tanács 528/2012/EU rendelete (2012. május 22.) a biocid termékek forgalmazásáról és felhasználásáról (HL L 167., 2012.6.27., 1. o.).

- (7) „Az európai zöld megállapodás” című bizottsági közlemény²³ meghatározta a kulcsfontosságú – többek között jogalkotási – intézkedések ütemtervét a vegyi növényvédő szerek használatának és kockázatának jelentős csökkentése érdekében. „A termelőtől a fogyasztóig” stratégia²⁴, a 2030-ig tartó időszakra szóló uniós biodiverzitási stratégia²⁵, valamint a szennyezőanyag-mentességi cselekvési terv²⁶ keretében a Bizottság intézkedések meghozatalát vállalta annak érdekében, hogy 2030-ig 50 %-kal csökkenjen a vegyi növényvédő szerek általános használata és kockázata, valamint 2030-ig 50 %-kal csökkenjen a veszélyesebb növényvédő szerek használata (utóbbiak olyan növényvédő szerek, amelyek egy vagy több, az 1107/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet²⁷ 24. cikke értelmében helyettesítésre jelölt anyagként jóváhagyott és az 540/2011/EU bizottsági végrehajtási rendelet²⁸ mellékletének E. pontjában szereplő hatóanyagot tartalmazzák, illetve egy vagy több, az (EU) 2015/408 bizottsági végrehajtási rendelet²⁹ mellékletében szereplő hatóanyagot tartalmazzák).

²³ A Bizottság közleménye az Európai Parlamentnek, az Európai Tanácsnak, a Tanácsnak, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak és a Régiók Bizottságának – Az európai zöld megállapodás, COM(2019) 640 final.

²⁴ A Bizottság közleménye az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak és a Régiók Bizottságának – A „termelőtől a fogyasztóig” stratégia a méltányos, egészséges és környezetbarát élelmiszerrendszerért, COM(2020) 381 final.

²⁵ A Bizottság közleménye az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak és a Régiók Bizottságának – A 2030-ig tartó időszakra szóló uniós biodiverzitási stratégia – Hozzuk vissza a természetet az életünkbe!, COM(2020) 380 final.

²⁶ A Bizottság közleménye az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak és a Régiók Bizottságának – Bolygónk egészségessé tétele mindenki számára – Uniós cselekvési terv: „Út a szennyezőanyag-mentes levegő, víz és talaj felé”, COM(2021) 400 final.

²⁷ Az Európai Parlament és a Tanács 1107/2009/EK rendelete (2009. október 21.) a növényvédő szerek forgalomba hozataláról, valamint a 79/117/EGK és a 91/414/EGK tanácsi irányelvek hatályon kívül helyezéséről (*HL L 309.*, 2009.11.24., 1. o.).

²⁸ A Bizottság 540/2011/EU végrehajtási rendelete (2011. május 25.) az 1107/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a jóváhagyott hatóanyagok jegyzéke tekintetében történő végrehajtásáról (*HL L 153.*, 2011.6.11., 1. o.).

²⁹ A Bizottság (EU) 2015/408 végrehajtási rendelete (2015. március 11.) a növényvédő szerek forgalomba hozataláról szóló 1107/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet 80. cikke (7) bekezdésének végrehajtásáról és a helyettesítésre jelölt anyagok jegyzékének létrehozásáról (*HL L 67.*, 2015.3.12., 18. o.).

A növényvédő szerek fenntartható használata kiegészíti az ökológiai gazdálkodás előmozdítását és „a termelőtől a fogyasztóig” stratégia azon céljának elérését, hogy 2030-ra az Unió mezőgazdasági területeinek legalább 25 %-a ökológiai gazdálkodás alatt álljon. Támogatja a munkahelyi egészségvédelemmel és biztonsággal kapcsolatos uniós stratégiai keret³⁰ célkitűzéseit, és ezáltal hozzájárul a szociális jogok európai pillére 10. alapelvének („egészséges, biztonságos és megfelelően kialakított munkakörnyezet”) végrehajtásához.

- (8) Két európai polgári kezdeményezés foglalkozik a növényvédő szerek használatával, és ambiciózus csökkentési célértékeket szorgalmaz. A „Tiltsák be a glifozátot, és védjék meg az embereket és a környezetet a mérgező növényvédő szerektől!” elnevezésű, a Bizottsághoz 2017. október 6-án benyújtott kezdeményezés a harmadik célkitűzésében felszólította a Bizottságot a következőre: „az egész EU-ra kiterjedő, kötelező csökkentési célértékek meghatározása a növényvédő szerek használatára vonatkozóan a növényvédőszer-mentes jövő megvalósítása érdekében”. 2017. december 12-én elfogadott válaszában a Bizottság kijelentette, hogy újraértékeli a növényvédő szerekre vonatkozó, uniós szintű kötelező célértékek szükségességét. A közelmúltban a „Mentsük meg a méheket és a mezőgazdasági termelőket! Méhbarát mezőgazdaságot az egészséges környezetért” elnevezésű polgári kezdeményezés felszólította a Bizottságot, hogy „tegyen javaslatot jogi aktusokra a szintetikus növényvédő szerek 80 %-kal történő, a legveszélyesebbekkel kezdődő fokozatos kivonására az EU mezőgazdaságából 2030-ig annak érdekében, hogy 2035-re az EU mezőgazdasága mentessé váljon a szintetikus növényvédő szerektől”. A kezdeményezés keretében 2021. szeptember 30-ig több mint 1 millió támogató nyilatkozatot gyűjtöttek össze, amelyeket a tagállami hatóságok jelenleg ellenőriznek.

³⁰ A Bizottság közleménye az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak és a Régiók Bizottságának – *Az Európai Unió 2021–2027-es munkahelyi biztonsági és egészségvédelmi stratégiai kerete – Munkahelyi biztonság és egészségvédelem a munka változó világában*, COM(2021) 323 final.

- (9) Az Európa jövőjéről szóló konferencia 2022. május 9-én közzétett zárójelentésében a mezőgazdaság, az élelmiszer-termelés, a biológiai sokféleség és ökoszisztémák, valamint a szennyezés témakörében megfogalmazott javaslatok kapcsán a polgárok különösen azt kérik az Uniótól, hogy jelentősen csökkentse a vegyi növényvédő szerek és műtrágyák használatát, a meglévő célértékekkel összhangban, ugyanakkor továbbra is garantálva az élelmezésbiztonságot, valamint kérik a fenntarthatóbb és természetes alapú alternatívák kifejlesztésére irányuló kutatás támogatását. A polgárok szerint több kutatásra és innovációra lenne szükség, többek között a fenntartható termelés, a növényi rezisztencia és a precíziós gazdálkodás technológiai megoldásai terén, valamint több kommunikációra, tanácsadói rendszerre és képzésre a mezőgazdasági termelők számára és részéről, továbbá kérekként fogalmazzák meg az Unió felé, hogy foglalkozzon a rovarok, különösen az őshonos és beporzó rovarfajok védelmével.³¹
- (10) 2020. október 19-i következtetéseiben³², amikor nyugtázta a Bizottságnak a növényvédő szerek használatának csökkentésére vonatkozó, „a termelőtől a fogyasztóig” stratégiában meghatározott célértékeit, az Európai Unió Tanácsa rámutatott, hogy e célok eléréséhez minden tagállam és minden érdekelt fél erőfeszítésére szükség lesz, és hogy megvalósításuk intenzív együttműködést, konzultációt és közös munkát igényel. A Tanács arra is felkérte a Bizottságot, hogy gondoskodjon arról, hogy e célértékek olyan uniós célértékek legyenek, amelyekhez minden tagállamnak hozzá kell járulnia nemzeti szinten hozott intézkedések révén. A Tanács következtetéseiben azt kéri, hogy az eddig elért eredményeknek, valamint a tagállamok eltérő kiindulási pontjainak, körülményeinek és feltételeinek a figyelembevételével határozzák meg ezeket a célértékeket.

³¹ *Conference on the Future of Europe – Report on the Final Outcome* (Konferencia Európa jövőjéről – A végeredményre vonatkozó jelentés), 2022. május, 1. és 2. javaslat, 43–44. o.

³² 12099/20, Brüsszel, 2020. október 19.

- (11) A bioágensek fenntartható védekezési alternatívát jelentenek a vegyipari termékek használatával szemben a károsítók elleni védekezés során. Amint azt az (EU) 2021/1102 tanácsi határozat³³ megjegyzi, a bioágenseknek egyre fontosabb a szerepük a fenntartható mezőgazdaság és erdőgazdálkodás terén, és kulcsszerepet játszanak az integrált növényvédelem és a biogazdálkodás sikerében. A biológiai védekezési módszerekhez való hozzáférés megkönnyíti a vegyi növényvédő szerektől való elmozdulást. Helyénvaló arra ösztönözni a mezőgazdasági termelőket, hogy térjenek át az alacsony növényvédőszer-felhasználású mezőgazdasági módszerekre, beleértve az ökológiai gazdálkodást is. Ezért helyénvaló meghatározni a biológiai védekezés fogalmát, amely alapján a tagállamok célérték-előirányzatokat fogalmazhatnak meg azon növények arányának növelésére, amelyeken bioágenseket alkalmaznak.
- (12) „A termelőtől a fogyasztóig” stratégiának célkitűzése, hogy jelentős előrelépést érjen el a vegyi növényvédő szerek használatának gazdaságilag életképes módon történő csökkentésében. E cél elérése érdekében uniós[...] szinten a vegyi növényvédő szerek használatának és kockázatának csökkentésére, valamint a veszélyesebb növényvédő szerek használatára vonatkozó, számszerűsített célértékeket kell meghatározni az előrehaladás nyomon követése érdekében. A tagállamoknak a nemzeti cselekvési tervük részeként meg kell állapítaniuk az említett célértékek eléréséhez való [...] **hozzájárulást célzó mennyiségi célkitűzéseket, célértékeket, intézkedéseket és ütemterveket**. A vegyi növényvédő szerek használatának csökkentése várhatóan jelentősen csökkenti a hivatásos felhasználók munkahelyi biztonsági és egészségügyi kockázatait.

³³ A Tanács (EU) 2021/1102 határozata (2021. június 28.) a Bizottságnak a gerinctelen bioágenseknek az Unió területén való bevezetésével, értékelésével, előállításával, piaci értékesítésével és alkalmazásával kapcsolatos uniós helyzetről és lehetőségekről szóló tanulmány és – amennyiben a tanulmány eredményeire tekintettel annak helye van – javaslat benyújtására való felkéréséről (HL L 238., 2021.7.6., 81. o.).

- (12a) **A 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékekkel kapcsolatos nemzeti és uniós politikák közötti koherencia biztosításának elősegítése érdekében lehetővé kell tenni a Bizottság számára, hogy ajánlásokat adjon ki a tagállamok részére a tagállamok saját mennyiségi célkitűzéseiben, célértékeiben, intézkedéseiben és ütemterveiben megnyilvánuló ambíciószintre vonatkozóan. Bár az ajánlásoknak – az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) 288. cikkében foglaltak szerint – nincs kötelező erejük, a tagállamoknak mindazonáltal megfelelően figyelembe kell venniük az említett ajánlásokat.**
- (13) [...]
- (14) A tagállamoknak nemzeti cselekvési terveket kell kidolgozniuk és közzétenniük. Annak érdekében, hogy a tagállami nemzeti cselekvési tervek hatékonyak legyenek, mennyiségi célkitűzéseket, célértékeket, intézkedéseket és ütemterveket kell tartalmazniuk a növényvédőszer-használat kockázatainak, valamint az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt hatásainak csökkentése érdekében, továbbá ezek mellett tartalmazniuk kell azon kulcsfontosságú hatóanyagok és termények elemzését, amelyek hatással vannak a növényvédőszer-használatra vonatkozó uniós szintű csökkentési célértékek elérésére. Ez lehetővé teszi az említett célértékek teljesítése biztosításának strukturált megközelítését. Az e rendelet rendelkezéseinek való megfelelés nyomon követése érdekében a tagállamokat arra is kötelezni kell, hogy évente jelentést készítsenek a felhasználásra, a képzésre, a kijuttató berendezésekre és az integrált növényvédelemre vonatkozó rendelkezések betartásával kapcsolatos pontos mennyiségi adatokról.
- (15) [...]
- (16) A gazdasági eszközök (beleértve azokat is, amelyek a KAP keretében a mezőgazdasági termelőknek nyújtanak támogatást) kulcsfontosságú szerepet játszhatnak a növényvédő szerek fenntartható használatára – és különösen a vegyi növényvédő szerek használatának csökkentésére – irányuló célkitűzések elérésében. A tagállamoknak nemzeti KAP stratégiai terveikben be kell mutatniuk, hogy a KAP általuk való végrehajtása hozzájárul és támogatja az egyéb vonatkozó uniós jogszabályokat és azok céljait, beleértve e rendelet céljait is.

- (17) Az e rendeletnek való megfelelés szintjének egyszerűsített, könnyen összehasonlítható nyomon követése érdekében a tagállamoknak az ezen rendeletnek a felhasználás, a képzés, a kijuttató berendezések és az integrált növényvédelem tekintetében történő végrehajtásával kapcsolatos mennyiségi adatokat kell belefoglalniuk a jelentésekbe.
- (17a) [...]
- (18) Az emberi egészség és a környezet védelme szükségessé teszi a károsítók elleni védekezés olyan megközelítését, amely az integrált növényvédelemmel összhangban az összes rendelkezésre álló olyan növényvédelmi eszközt gondosan mérlegeli, amelyek csökkentik a károsítók populációi fejlődésének lehetőségét, miközben a vegyi növényvédő szerek használatát a gazdaságilag és ökológiailag indokolt szinten tartják, valamint minimalizálják az emberi egészség és a környezet tekintetében felmerülő kockázatokat. Az „integrált növényvédelem” az egészséges növény olyan fejlődésére helyezi a hangsúlyt, hogy a lehető legkisebb mértékű legyen az agrár-ökoszisztémák megzavarása, valamint ösztönzi a károsítók elleni természetes védekezési mechanizmusok alkalmazását, és csak akkor alkalmaz vegyszeres védekezést, ha az összes többi védekezési eszközt kimerítették. Ugyanezt a megközelítést kell alkalmazni az 1107/2009/EK rendelet 2. cikkének (1) bekezdésében meghatározott egyéb növényvédelmi célok, például a növények élettani folyamatainak befolyásolása érdekében is. Az integrált növényvédelem következetes gyakorlati végrehajtásának biztosítása érdekében e rendeletben egyértelmű szabályokat kell megállapítani. Az integrált növényvédelemre vonatkozó kötelezettség teljesítése érdekében a hivatásos felhasználónak mérlegelnie kell és alkalmaznia kell minden olyan módszert és gyakorlatot, amely kerüli a növényvédő szerek használatát. Vegyi növényvédő szereket csak akkor szabad használni, ha minden egyéb védekezési eszközt mérlegeltek. E követelmény betartásának biztosítása és nyomon követése érdekében fontos, hogy a hivatásos felhasználók nyilvántartást vezessenek az általuk használt növényvédő szerekről, vagy az integrált növényvédelemnek megfelelően meghozott bármely egyéb intézkedésről. Ezeket a nyilvántartásokat légi kijuttatás esetén is vezetni kell.

- (19) Az adatok felesleges megkettőzésének elkerülése érdekében a Bizottság a tagállamokkal közösen kialakíthat egy egységes formanyomtatványt az integrált növényvédelemmel összhangban megtett intézkedések vonatkozásában a hivatásos felhasználók által vezetett nyilvántartások, valamint az 1107/2009/EK rendelet 67. cikke alapján vezetett nyilvántartások egyesítésére.
- (20) Elősegítendő azt, hogy a hivatásos felhasználók be tudják tartani az integrált növényvédelem elveit, olyan termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokat kell megállapítani, amelyeket a hivatásos felhasználónak követnie kell az adott termény vagy ágazat, illetve azon régió tekintetében, ahol tevékenységét folytatja. A tagállamok a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások helyett vagy azok kiegészítéseként elfogadhatnak jogilag kötelező erejű termény- vagy ágazatspecifikus szabályokat. Ezekben a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokban vagy szabályokban az adott terményre vagy ágazatra vonatkozóan meg kell határozni az integrált növényvédelem általános elveit. Annak biztosítása érdekében, hogy a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások összhangban legyenek az integrált növényvédelem általános elveivel, részletes szabályokat kell megállapítani arra vonatkozóan, hogy ezeknek az iránymutatásoknak mire kell kiterjedniük. A Bizottságnak ellenőriznie kell a szabályok kidolgozását, végrehajtását és érvényesítését. Elősegítendő azt, hogy a hivatásos felhasználók be tudják tartani a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokat, biztosítani kell, hogy információkkal rendelkezzenek az adott termény vagy ágazat tekintetében felhasználható növényvédő szerek teljes köréről. Ezért helyénvaló, hogy a tagállamok a terményspecifikus iránymutatásokba hivatkozást foglaljanak bele az adott termény vagy ágazat tekintetében felhasználható valamennyi engedélyezett növényvédő szerre, beleértve azt is, hogy azok alacsony kockázatú, vegyi vagy veszélyesebb növényvédő szerként vannak-e besorolva. Ilyen iránymutatás nyújtható például egy az összes engedélyezett növényvédő szert és azok engedélyezett felhasználását ismertető honlapon keresztül.
- (20a) Az integrált növényvédelem ambiciózus végrehajtásának támogatása érdekében a tagállamok számára lehetővé kell tenni, hogy a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokba olyan konkrét önkéntes intézkedéseket foglaljanak bele, amelyek a KAP-on keresztül finanszírozási támogatásban részesülhetnek, amennyiben túlmutatnak azokon az alapkövetelményeken, amelyeket a tagállamok választhatnak a termény- vagy ágazatspecifikus szabályokba való beillesztésük céljából.

- (21) Annak ellenőrzése érdekében, hogy a hivatásos felhasználók megfelelnek-e az integrált növényvédelemnek, elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartást kell vezetni azzal a céllal, hogy ellenőrizni lehessen az integrált növényvédelem tekintetében e rendeletben meghatározott általános elvek betartását, és támogatni lehessen az uniós szakpolitika fejlődését. A nemzeti statisztikai hivatalok számára is hozzáférést kell biztosítani a nyilvántartáshoz a hivatalos statisztikáknak a 223/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet³⁴ V. fejezetével összhangban történő fejlesztése, előállítás és közzététele érdekében. Ezekben a nyilvántartásokban rögzíteni kell bármely megelőző intézkedést vagy beavatkozást, valamint a vonatkozó termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásoknak vagy szabályoknak való megfelelés leírását.
- (22) Annak biztosítása érdekében, hogy a növényvédő szereket és a kapcsolódó, **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezéseket az emberi egészséget és a környezetet védelmező módon használják fel, általános követelményeket kell előírni a hivatásos felhasználók számára az egyes növényvédő szerek vagy **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezések használatához szükséges képzéssel, a veszélyesebb növényvédő szerek használatával, továbbá a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések vizsgálati követelményei betartásának szükségességével kapcsolatban.

³⁴ Az Európai Parlament és a Tanács 223/2009/EK rendelete (2009. március 11.) az európai statisztikákról és a titoktartási kötelezettség hatálya alá tartozó statisztikai adatoknak az Európai Közösségek Statisztikai Hivatala részére történő továbbításáról szóló 1101/2008/EK, Euratom európai parlamenti és tanácsi rendelet, a közösségi statisztikákról szóló 322/97/EK tanácsi rendelet és az Európai Közösségek statisztikai programbizottságának létrehozásáról szóló 89/382/EGK, Euratom tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (*HL L 87., 2009.3.31., 164. o.*).

(23) A növényvédő szerek használatának különösen kedvezőtlen hatásai lehetnek bizonyos, a lakosság vagy a veszélyeztetett csoportok, illetve közösségek által gyakran használt területeken, ahol emberek élnek és dolgoznak, valamint az ökológiailag érzékeny területeken, úgymint a 2009/147/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvvel³⁵ és a 92/43/EGK tanácsi irányelvvel³⁶ összhangban védett Natura 2000 területeken. Ha a lakosság által használt területeken növényvédő szereket használnak, nagy a valószínűsége annak, hogy az emberek ki lesznek téve az ilyen növényvédő szereknek. Az emberi egészség és a környezet védelme érdekében ezért az érzékeny területeken korlátozni kell a növényvédő szerek használatát. Bármely korlátozás alóli eltérést megfelelően indokolni kell, és csak olyan növényegészségügyi problémák okán lehet engedélyezni, amelyek ellen – figyelembe véve a technikai, gazdasági és környezetvédelmi megfontolásokat – más észszerű alternatívákkal nem lehet védekezni. Meghatározott helyzetekben, amikor fennáll az idegenhonos inváziós fajok vagy zárlati károsítók elterjedésének kockázata, többek között az (EU) 2016/2031 rendelet alapján létrehozott körülhatárolt területeken is, továbbra is engedélyezni kell a növények egészségének védelméhez szükséges növényvédő szereket. A Bizottság a nemzeti eltérési eljárások egységes végrehajtásának elősegítése érdekében technikai útmutatót dolgozhat ki.

³⁵ Az Európai Parlament és a Tanács 2009/147/EK irányelve (2009. november 30.) a vadon élő madarak védelméről (HL L 20., 2010.1.26., 7. o.).

³⁶ A Tanács 92/43/EGK irányelve (1992. május 21.) a természetes élőhelyek, valamint a vadon élő állatok és növények védelméről (HL L 206., 1992.7.22., 7. o.).

- (24) A vízi környezet és az ivóvízkészletek különösen érzékenyek a növényvédő szerekre. A vízi környezet védelme érdekében ezért be kell tiltani a növényvédő szerek használatát a felszíni vizekkel borított területeken és azok környékén. A tagállamoknak megfelelő intézkedéseket kell bevezetniük a felszíni és felszín alatti vizek, a part menti és tengeri vizek állapotromlásának elkerülése érdekében, valamint a felszíni és felszín alatti vizek jó állapotának elérésére, továbbá a vízi környezet és az ivóvízkészletek növényvédő szerek hatásaitól való megóvására. Ezen túlmenően fontos, hogy a hivatásos felhasználók képzést kapjanak arra vonatkozóan, hogy miként tudják minimálisra csökkenteni vagy kiküszöbölni egyes „ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz”, „nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz”, vagy „mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz” besorolású növényvédő szerek kijuttatását. Szintén fontos, hogy a hivatásos felhasználók az alacsony kockázatú növényvédő szerek vagy nem vegyi alternatívák előnyben részesítésének fontosságával, a permetelsodródást csökkentő technológia alkalmazásával és a kockázatmérséklő intézkedésekkel kapcsolatos képzésben részesüljenek.
- (25) A precíziós gazdálkodás olyan mezőgazdasági gazdálkodási rendszereket jelent, amelyek gondosan hozzáigazítják a növénytermesztést a helyi (például a parcellákban uralkodó) feltételekhez. A meglévő technológia alkalmazása – beleértve az uniós űrtechnológián alapuló adatok és szolgáltatások (Galileo és Kopernikusz) használatát – jelentős mértékben csökkentheti a peszticidhasználatot. Ezért olyan jogszabályi keretet kell előírni, amely ösztönzi a precíziós gazdálkodás fejlesztését. A növényvédő szerek repülőgépről történő kijuttatása (beleértve a repülőgépekkel, helikopterekkel és drónokkal történő kijuttatást is) általában kevésbé precíz, mint más kijuttatási módok, ezért potenciálisan káros hatással lehet az emberi egészségre és a környezetre. A légi kijuttatást ezért be kell tiltani eseti alapon adható, korlátozott eltérésekkel, amennyiben az kevésbé vagy legfeljebb ugyanolyan káros hatással van az emberi egészségre és a környezetre, mint bármely alternatív kijuttatási módszer, vagy nincs működőképes alternatív kijuttatási módszer. A légi kijuttatásra kiadott engedélyek alapján végrehajtott légi kijuttatások számának rögzítése is szükséges, hogy egyértelmű adatok álljanak rendelkezésre arról, hogy ténylegesen hány olyan légi kijuttatásra került sor, amely kapott engedélyt.

- (26) Valószínű azonban, hogy bizonyos pilóta nélküli légi járművek (beleértve a drónokat is) lehetővé teszik a növényvédő szerek célzott légi kijuttatását. Az ilyen, pilóta nélküli légi járművek a célzott kijuttatásnak köszönhetően valószínűleg segítenek csökkenteni a növényvédő szerek használatát, és következésképpen hozzájárulnak az emberi egészséget és a környezetet fenyegető kockázatok csökkentéséhez a **hivatásos felhasználásban**, talajon alkalmazott kijuttató berendezésekkel összehasonlítva. Ezért helyénvaló e rendeletben kritériumokat megállapítani egyes pilóta nélküli légi járműveknek a légi kijuttatás tilalma alóli mentességére vonatkozóan. A jelenlegi tudományos bizonytalanság miatt helyénvaló 3 évvel elhalasztani e mentesség alkalmazását.
- (27) A növényvédő szerek kezelése (ideértve az ilyen szerek tárolását, hígítását és keverését), a kijuttató berendezések használat utáni tisztítása, a tartályban maradó keverékek visszanyerése és ártalmatlanítása, valamint az üres csomagolóanyagok és a növényvédőszer-maradványok ártalmatlanítása különös kockázatot jelent az emberre és a környezetre nézve. Ezért helyénvaló az e tevékenységekkel foglalkozó egyedi intézkedésekről rendelkezni. Amennyiben a növényvédő szerek használata, tárolása és ártalmatlanítása megköveteli a munkahelyi egészségügyi és biztonsági minimumkövetelmények betartását, ezeket a követelményeket többek között a 89/391/EGK tanácsi irányelv³⁷, a 89/656/EGK tanácsi irányelv³⁸, a 98/24/EK tanácsi irányelv³⁹, a 2004/37/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv⁴⁰, valamint a 2009/104/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv⁴¹ határozza meg.

³⁷ A Tanács 89/391/EGK irányelve (1989. június 12.) a munkavállalók munkahelyi biztonságának és egészségvédelmének javítását ösztönző intézkedések bevezetéséről (HL L 183., 1989.6.29., 1. o.).

³⁸ A Tanács 89/656/EGK irányelve (1989. november 30.) a munkavállalók által a munkahelyen használt egyéni védőeszközök egészségvédelmi és biztonsági minimumkövetelményeiről (harmadik egyedi irányelv a 89/391/EGK irányelv 16. cikk (1) bekezdése értelmében) (HL L 393., 1989.12.30., 18. o.).

³⁹ A Tanács 98/24/EK irányelve (1998. április 7.) a munkájuk során vegyi anyagokkal kapcsolatos kockázatoknak kitett munkavállalók egészségének és biztonságának védelméről (tizennegyedik egyedi irányelv a 89/391/EGK irányelv 16. cikkének (1) bekezdése értelmében) (HL L 131., 1998.5.5., 11. o.).

⁴⁰ Az Európai Parlament és a Tanács 2004/37/EK irányelve (2004. április 29.) a munkájuk során rákkeltő anyagokkal és mutagénekkel kapcsolatos kockázatoknak kitett munkavállalók védelméről (hatodik egyedi irányelv a 89/391/EGK tanácsi irányelv 16. cikkének (1) bekezdése értelmében) (HL L 158., 2004.4.30., 50. o.).

⁴¹ Az Európai Parlament és a Tanács 2009/104/EK irányelve (2009. szeptember 16.) a munkavállalók által a munkájuk során használt munkaeszközök biztonsági és egészségvédelmi minimumkövetelményeiről (második egyedi irányelv a 89/391/EGK irányelv 16. cikkének (1) bekezdése értelmében) (HL L 260., 2009.10.3., 5. o.).

- (28) Tekintettel a növényvédő szerek használatával kapcsolatos tanácsadás – mint az emberi egészséget és a környezetet védő módon, az integrált növényvédelemmel összhangban történő felhasználásuk támogatására szolgáló eszköz – jelentőségére, fontos, hogy a tanácsadók megfelelő képzésben részesüljenek.
- (29) A növényvédő szerek értékesítése fontos eleme a forgalmazási láncnak, mert lehetővé teszi a forgalmazók számára, hogy megadják a szükséges tájékoztatást a megfelelő használat támogatása érdekében. A forgalmazók azon kötelezettsége mellett, hogy az 1107/2009/EK rendelettel összhangban nyilvántartást vezessenek a növényvédő szerekről, és e nyilvántartást kérésre az érintett illetékes hatóság rendelkezésére bocsássák, az értékesítéskor a vásárló vagy a végfelhasználó számára az emberi egészségre és a környezetre vonatkozó biztonsági utasításokra vonatkozó konkrét tanácsoknak kell rendelkezésre állnia annak érdekében, hogy lehetővé tegyék az adott növényvédő szer helyes használatát megkönnyítő kérdések megválaszolását. A nem hivatásos felhasználók számára az értékesítés helyén általános tájékoztatást kell biztosítani a növényvédő szerek biztonságos használatáról, kezeléséről és tárolásáról, valamint az ilyen szerek csomagolásának ártalmatlanításáról, mivel ezek a felhasználók általában nem rendelkeznek ugyanazokkal a gyakorlati ismeretekkel, mint a hivatásos felhasználók.

- (30) Alapvetően fontos, hogy a tagállamok a növényvédő szerekkel foglalkozó forgalmazók, tanácsadók és hivatásos felhasználók számára alap- és továbbképzési rendszereket, valamint e képzések elvégzésének nyilvántartására és igazolására szolgáló rendszereket hozzanak létre és tartsanak fenn annak biztosítása érdekében, hogy az említett vállalkozók teljes mértékben tisztában legyenek az emberi egészséget és a környezetet érintő lehetséges kockázatokkal, valamint azzal, hogy melyek az e kockázatokat a lehető legnagyobb mértékben csökkentő megfelelő intézkedések. A képzés igazolása lehet akár egy érvényes képzési tanúsítvány, akár egy hivatalos elektronikus nyilvántartásba történő bejegyzés rögzítése. A tanácsadók képzésének átfogóbbnak kell lennie, mint a forgalmazók és a hivatásos felhasználók képzésének, mivel nekik képesnek kell lenniük támogatni az integrált növényvédelem és a terményspecifikus szabályok megfelelő végrehajtását. Az agrártudományi és erdészeti egyetemi diplomák eleve megfelelő képzést jelentenek a tanácsadók számára. A hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szerek használatát vagy vásárlását a képzés tanúsításával rendelkező személyekre kell korlátozni, továbbá a hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szerek forgalmazását olyan forgalmazókra kell korlátozni, akik, illetve amelyek olyan elérhető munkatársakkal rendelkeznek, akik birtokában vannak az ahhoz szükséges képzés tanúsításának, hogy megfelelően meg tudják válaszolni a növényvédő szerek vásárlóinak kérdéseit a növényvédő szerek használatával, a kapcsolódó egészségügyi és környezeti kockázatokkal, valamint az e kockázatok kezelésére szolgáló megfelelő biztonsági utasításokkal kapcsolatban. Ezen túlmenően, hivatásos felhasználó számára növényvédő szerek használatára vonatkozó tanácsadást csak képzési tanúsítvánnyal rendelkező személyek nyújthatnak. Továbbá a növényvédő szerek emberi egészség és a környezet szempontjából biztonságos felhasználásának biztosítása érdekében a forgalmazók számára elő kell írni, hogy a növényvédő szerek hivatásos és nem hivatásos vásárlói számára egyaránt biztosítsanak termékspecifikus tájékoztatást az értékesítés helyén.
- (31) Annak biztosítása érdekében, hogy a károsítók elleni védekezési technikák esetében több vegetációs perióduson át tartó, előre megtervezett megközelítést lehessen alkalmazni a vegyi növényvédő szerek használatának lehető legkisebb szintre csökkentése céljából, valamint az integrált növényvédelem megfelelő végrehajtásának biztosítása érdekében elő kell írni a hivatásos felhasználók számára, hogy – adott esetben a hivatásos felhasználónak a tanácsadóval összehasonlított relatív szakértelmére és a tanácsadók elérhetőségével kapcsolatos megfontolásokra tekintettel – a károsítók elleni védekezés kapcsán rendszeresen konzultáljanak képzett, pártatlan tanácsadókkal, hogy ily módon csak végső esetben kerüljön sor növényvédő szerek alkalmazására.

- (32) Figyelembe véve a növényvédő szerek lehetséges kockázatait az emberi egészségre és a környezetre, a lakosság számára megfelelőbb tájékoztatást kell biztosítani az ilyen szerek használatának általános hatásairól figyelemfelkeltő programokon, a forgalmazókon keresztül továbbított információkon és egyéb megfelelő intézkedéseken keresztül.
- (33) Az akut mérgezési balesetekkel és a személyek növényvédő szereknek való expozíciójából eredő krónikus mérgezésekkel kapcsolatos tendenciák jobb megértése érdekében minden tagállamnak össze kell gyűjtenie az ilyen tendenciákra vonatkozó információkat, amennyiben azok rendelkezésre állnak. A Bizottságnak uniós szinten is figyelemmel kell kísérnie az általános tendenciákat.
- (34) A növényvédő szerek emberi egészségre és környezetre gyakorolt káros hatásainak minimalizálása érdekében a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezést rendszeres műszaki vizsgálatra kell vinni. Tekintettel az olyan, **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezések potenciálisan alacsony hatására, amelyek használata nagyon csekély léptékű, helyénvaló lehetővé tenni a tagállamok számára, hogy kevésbé szigorú vizsgálati követelményeket állapítsanak meg, és eltérő vizsgálati intervallumokat írjanak elő az ilyen berendezésekre vonatkozóan. Ezenfelül az új kézi kijuttató berendezéseknek vagy a háti permetezőknak a vizsgálat költségeihez képest viszonylag alacsony beszerzési költsége miatt indokolt biztosítani az ilyen berendezések kötelező vizsgálatától való nemzeti eltérés lehetőségét azzal a feltétellel, hogy sor kerül egy kockázatértékelésre, amely kiterjed az ilyen berendezések által az emberi egészségre és a környezetre jelentett kockázatokra. Ennek az értékelésnek tartalmaznia kell a berendezés használatának mértékére vonatkozó becslést. A vizsgálati követelményeknek való megfelelés biztosítása érdekében elő kell írni, hogy minden tagállam hozza létre a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezések nyilvántartását, és azt tartsa naprakészen. Elő kell írni, hogy egyedi azonosítóval kell ellátni az ilyen **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezéseket, hogy biztosítsák az összes berendezés azonosítását.

- (35) A növényvédőszer-használat emberi egészségre és környezetre gyakorolt káros hatásainak és kockázatainak csökkentése terén elért előrehaladás monitoringja érdekében továbbra is alkalmazni kell a harmonizált kockázati mutatóknak a 2009/128/EK irányelv alapján létrehozott rendszerét.
- (36) A növényvédő szerekről az (EU) 2022/2379 európai parlamenti és tanácsi rendelettel⁴² összhangban gyűjtött statisztikai adatokat fel kell használni e harmonizált kockázati mutatók, valamint a „termelőtől a fogyasztóig” stratégián alapuló, kötelező erejű uniós célok elérése felé tett előrehaladás kiszámításához. Tekintettel arra, hogy a növényvédő szerek használata évről évre ingadozik, különösen az időjárástól függően, az ilyen ingadozások figyelembevétele érdekében egy hároméves alapidőszak megfelelő. Az 1. és 2. harmonizált kockázati mutató kiszámításának alapidőszaka 2011–2013, mivel ez volt az első hároméves időszak, amelyre vonatkozóan az 1185/2009/EK rendelet⁴³ értelmében a Bizottságnak adatot szolgáltatott, és egybeesik a 2009/128/EK irányelv hatálybalépésével. A 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek irányába tett előrehaladás kiszámításához használt alapidőszak 2015–2017, mivel „a termelőtől a fogyasztóig” stratégia kihirdetésekor ez volt a legutóbbi hároméves időszak, amelyre vonatkozóan rendelkezésre álltak adatok.
- (37) Jelenleg a növényvédő szerek forgalomba hozatalával és felhasználásával kapcsolatos egyetlen megbízható uniós szintű statisztikai adatokat a növényvédő szerekben forgalomba hozott hatóanyagok mennyiségére vonatkozó statisztikák, valamint az 1107/2009/EK rendelet alapján nyújtott növényvédelmi szükséghelyzeti engedélyek számára vonatkozó adatok jelentik. Ezeket a statisztikákat használja a Bizottság a 2009/128/EK irányelv szerinti 1. és 2. harmonizált kockázati mutató kiszámításához, valamint a „termelőtől a fogyasztóig” stratégián alapuló, 2030-ra vonatkozó kötelező erejű uniós csökkentési célértékek felé tett előrehaladás kiszámításához.

⁴² Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2379 rendelete (2022. november 23.) a mezőgazdasági felhasználási és kibocsátási statisztikákról, a 617/2008/EK bizottsági rendelet módosításáról, valamint az 1165/2008/EK, az 543/2009/EK és az 1185/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és a 96/16/EK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 315., 2022.12.7., 1. o.).

⁴³ Az Európai Parlament és a Tanács 1185/2009/EK rendelete (2009. november 25.) a peszticidekre vonatkozó statisztikákról (HL L 324., 2009.12.10., 1. o.).

- (38) Az átláthatóság, valamint az összes tagállam általi egységes végrehajtás biztosítása érdekében, a 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek elérése felé tett előrehaladás kiszámításának módszerét, valamint a harmonizált kockázati mutatók uniós és nemzeti szintű kiszámításának módszerét e rendelet mellékletében kell meghatározni.
- (39) A 2030-ig tartó időszakra szóló uniós biodiverzitási stratégia elismeri, hogy sürgős fellépésre van szükség a biológiai sokféleség védelme érdekében. Bizonyíték van a fajok (különösen a rovarok és beporzók) számának széles körű visszaesésére az Unióban. A biológiai sokféleség csökkenését többek között a növényvédő szerek használata okozza, miközben a jelenlegi uniós szakpolitikai eszközök keretében végrehajtott tagállami intézkedések még nem tudták megállítani a biológiai sokféleség csökkenésének e tendenciáját. Ezért alapvető fontosságú annak biztosítása, hogy a növényvédő szereket úgy használják, hogy számos intézkedés révén – ideértve a képzést, a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések vizsgálatát, valamint a vízi környezet és az érzékeny területek védelmét – csökkentsék e szerek vadon élő állatokra gyakorolt káros hatásainak kockázatát.
- (40) A Bizottság és az e rendelet nemzeti szintű végrehajtásáért felelős illetékes hatóságok közötti kommunikáció megkönnyítése érdekében a tagállamoknak tájékoztatniuk kell a Bizottságot az e rendelet alapján kijelölt illetékes hatóságokról.
- (41) Az e rendeletben meghatározott kötelezettségek érvényesítése érdekében a tagállamoknak meg kell állapítaniuk az e rendelet megsértése esetén alkalmazandó szankciókra vonatkozó szabályokat, és biztosítaniuk kell e szabályok végrehajtását. A szankcióknak hatékonyak, arányosnak és visszatartó erejűnek kell lenniük. Szintén fontos előírni, hogy a tagállamok az e rendelet szerinti kötelezettségek teljesítésével kapcsolatos költségeket díjak vagy illetékek formájában megtérítsék annak biztosítása érdekében, hogy megfelelő pénzügyi források álljanak az illetékes hatóságok rendelkezésére.

- (42) Mivel e rendelet célját – nevezetesen az emberi egészségnek és a környezetnek a növényvédő szerek használatával összefüggő kockázatokkal és hatásokkal szembeni védelmét – a tagállamok nem tudják kielégítően megvalósítani, az Unió szintjén azonban e szerek használatának mértéke, valamint a hozzájuk kapcsolódó kockázati profilok összetettsége és hatásai miatt e cél jobban megvalósítható, az Unió intézkedéseket hozhat a szubszidiaritásnak az Európai Unióról szóló szerződés 5. cikkében foglalt elvével összhangban. Az arányosságnak az említett cikkben foglalt elvével összhangban ez a rendelet nem lépi túl az e célok eléréséhez szükséges mértéket.
- (43) Olyan tevékenységeket, amelyeket az illetékes hatóságok vagy a bizonyos hatósági ellenőrzési feladatok végzésére felhatalmazott egyéb szervezetek, illetve természetes személyek végeznek annak ellenőrzése céljából, hogy a vállalkozók megfelelnek-e e rendeletnek, a növényvédő szerek kijuttatására használt berendezésekkel kapcsolatos ellenőrzési feladatok kivételével az (EU) 2017/625 európai parlamenti és tanácsi rendelet⁴⁴ szabályozza. Ezért e rendeletnek csak a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések vizsgálatára vonatkozó ellenőrzésekről kell rendelkeznie.

⁴⁴ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2017/625 rendelete (2017. március 15.) az élelmiszer- és takarmányjog, valamint az állategészségügyi és állatjóléti szabályok, a növényegészségügyi szabályok, és a növényvédő szerekre vonatkozó szabályok alkalmazásának biztosítása céljából végzett hatósági ellenőrzésekről és más hatósági tevékenységekről, továbbá a 999/2001/EK, a 396/2005/EK, az 1069/2009/EK, az 1107/2009/EK, az 1151/2012/EU, a 652/2014/EU, az (EU) 2016/429 és az (EU) 2016/2031 európai parlamenti és tanácsi rendelet, az 1/2005/EK és az 1099/2009/EK tanácsi rendelet, valamint a 98/58/EK, az 1999/74/EK, a 2007/43/EK, a 2008/119/EK és a 2008/120/EK tanácsi irányelv módosításáról, és a 854/2004/EK és a 882/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet, a 89/608/EGK, a 89/662/EGK, a 90/425/EGK, a 91/496/EGK, a 96/23/EK, a 96/93/EK és a 97/78/EK tanácsi irányelv és a 92/438/EGK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (a hatósági ellenőrzésekről szóló rendelet) (HL L 95., 2017.4.7., 1. o.).

- (44) A műszaki és tudományos fejlődés figyelembevételére érdekében a Bizottságot fel kell hatalmazni arra, hogy a Szerződés 290. cikkének megfelelően jogi aktusokat fogadjon el a hivatásos felhasználók és tanácsadók integrált növényvédelemmel kapcsolatos kötelezettségeire és a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések vizsgálatára vonatkozó rendelkezések módosítására, a pilóta nélküli légi járművek mentesség révén történő használatára vonatkozó kritériumok annak érdekében történő módosítására, hogy hozzáigazítsa azokat a műszaki és tudományos fejlődéshez, továbbá a harmonizált kockázati mutatók kiszámítására, az éves eredmény- és végrehajtási jelentések keretében benyújtandó adatokra és a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezésekkel kapcsolatos bejelentő formanyomtatványra vonatkozó rendelkezések, valamint a II. III., IV., V. és VI. melléklet módosítására. Hasonlóképpen, a Bizottságot fel kell hatalmazni arra, hogy a Szerződés 290. cikkének megfelelően jogi aktusokat fogadjon el abból a célból, hogy kiegészítse e rendeletet a pilóta nélküli légi járművekre vonatkozó bizonyos tényezőkre vonatkozó pontos kritériumok megállapításával, amint a műszaki és a tudományos fejlődés lehetővé teszi ilyen jellemzők kidolgozását. Különösen fontos, hogy a Bizottság az előkészítő munkája során megfelelő konzultációkat folytasson, többek között szakértői szinten is, és hogy e konzultációkra a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodásnak⁴⁵ megfelelően kerüljön sor. A felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítésében való egyenlő részvétel biztosítása érdekében az Európai Parlament és a Tanács a tagállamok szakértőivel egyidejűleg kézhez kap minden dokumentumot, és szakértőik rendszeresen részt vehetnek a Bizottság felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítésével foglalkozó szakértői csoportjainak ülésein.
- (45) A Bizottságnak el kell végeznie e rendelet értékelését annak felmérése érdekében, hogy e rendelet hatékonyan és eredményesen éri-e el céljait, koherens és továbbra is releváns-e, valamint hozzáadott értéket biztosít-e uniós szinten.

⁴⁵ HL L 123., 2016.5.12., 1. o.

- (46) E rendelet hivatásos felhasználók által az elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartásba történő bejegyzésekre, a nyilvántartásban szereplő információk illetékes hatóságok általi összefoglalására és elemzésére, valamint az akut mérgezési balesetekről és a krónikus mérgezésekről szóló tájékoztatásra vonatkozó rendelkezéseinek egységes végrehajtása érdekében a Bizottságot végrehajtási hatáskörrel kell felruházni. Ezeket a végrehajtási hatásköröket a 182/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek⁴⁶ megfelelően kell gyakorolni.
- (47) Ennek a rendeletnek a tagállamok általi végrehajtása új és fokozott kötelezettségeket fog eredményezni a mezőgazdasági termelők és más peszticidhasználók számára. Ezek némelyike az (EU) 2021/2115 európai parlamenti és tanácsi rendelet⁴⁷ III. mellékletében felsorolt, a földterület jó mezőgazdasági és környezeti állapotára vonatkozó, jogszabályban foglalt gazdálkodási követelményeknek és előírásoknak minősül, amelyeket – az említett rendelettel összhangban – a mezőgazdasági termelők kötelesek betartani ahhoz, hogy KAP-kifizetésekben részesülhessenek, míg a kötelező követelmények jelentette alapon túlmutató egyéb követelmények önkéntes rendszerek, például az (EU) 2021/2115 rendelet 31. cikke szerinti éghajlat- és környezetvédelmi célokat szolgáló rendszerek keretében kiegészítő kifizetésekkel jutalmazhatók. Az (EU) 2021/2115 rendelet 31. cikke (5) bekezdésének a) és b) pontja, valamint 70. cikke (3) bekezdésének a) és b) pontja előírja, hogy a KAP-finanszírozás csak olyan éghajlat- és környezetvédelmi célokat szolgáló rendszer vagy agrár-környezetvédelmi és éghajlattal kapcsolatos kötelezettségvállalás keretében végrehajtott gyakorlatokra vehető igénybe, amely túlmutat a vonatkozó jogszabályi gazdálkodási követelményeken és a földterület jó mezőgazdasági és környezeti állapotára vonatkozó, az említett rendelet alapján megállapított szabványokon, valamint a műtrágyahasználatra, a növényvédő szerek használatára és az állatjólétre vonatkozó releváns minimumkövetelményeken, továbbá a nemzeti és az uniós jogszabályokban meghatározott egyéb releváns kötelező követelményeken.

⁴⁶ Az Európai Parlament és a Tanács 182/2011/EU rendelete (2011. február 16.) a Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlására vonatkozó tagállami ellenőrzési mechanizmusok szabályainak és általános elveinek megállapításáról (HL L 55., 2011.2.28., 13. o.).

⁴⁷ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/2115 rendelete (2021. december 2.) a közös agrárpolitika keretében a tagállamok által elkészítendő stratégiai tervhez (KAP stratégiai terv) nyújtott, az Európai Mezőgazdasági Garanciaalap (EMGA) és az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap (EMVA) által finanszírozott támogatásra vonatkozó szabályok megállapításáról, valamint az 1305/2013/EU és az 1307/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 435., 2021.12.6., 1. o.).

Mivel a mezőgazdasági termelőket és más felhasználókat pénzügyileg támogatni kell a peszticidek fenntarthatóbb használatára való átállásuk során, az (EU) 2021/2115 rendeletet módosítani kell, lehetővé téve az e rendelettel összhangban előírt követelmények finanszírozását az átmeneti időszakban. Ezt a tagállamoknak biztosított kivételes lehetőséget, hogy további finanszírozást nyújthassanak az e rendelet végrehajtása során hozott intézkedések kapcsán, a mezőgazdasági termelők és más felhasználók e rendelet alkalmazásából eredő bármely kötelezettségére alkalmazni kell, beleértve az integrált növényvédelem terményspecifikus szabályai által előírt kötelező gazdálkodási gyakorlatokat is. Ezenkívül az (EU) 2021/2115 rendelet 73. cikkének (5) bekezdése értelmében a mezőgazdasági termelők által az uniós jog által előírt új követelményeknek való megfelelés érdekében végrehajtott beruházások legfeljebb 24 hónapig támogathatók attól a naptól számítva, amelyen a követelmények kötelezővé váltak a mezőgazdasági üzemre nézve. Hasonlóképpen, hosszabb átmeneti időszakot kell megállapítani azon beruházások esetében, amelyek megfelelnek az e rendelettel összhangban a mezőgazdasági termelők számára előírt követelményeknek. Ezért az (EU) 2021/2115 rendeletet ennek megfelelően módosítani kell.

- (47a) A növényvédő szerek gyártóinak, szállítóinak, forgalmazóinak, importőreinek és exportőreinek legalább öt éven át nyilvántartást kell vezetniük az általuk gyártott, importált, exportált, tárolt vagy forgalmazott növényvédő szerekről. A növényvédő szerek hivatásos felhasználóinak legalább három éven át nyilvántartást kell vezetniük az általuk alkalmazott növényvédő szerekről, feltüntetve a növényvédő szer nevét, a kijuttatás időpontját és dóziséjét, valamint a területet és a terményt, amelyen alkalmazták. Az e nyilvántartásokban szereplő információkat kérésre a hatáskörrel rendelkező hatóság rendelkezésére kell bocsátaniuk.
- (48) E rendelet alkalmazását el kell halasztani annak érdekében, hogy az illetékes hatóságok és a vállalkozók felkészülhessenek az általa bevezetett követelményekre,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

I. FEJEZET

ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK

1. cikk

Tárgy

Ez a rendelet szabályokat állapít meg a növényvédő szerek fenntartható használatára vonatkozóan, mégpedig azáltal, hogy előírja a vegyi növényvédő szerek használatának és kockázatainak a csökkentésére vonatkozó uniós célértékek kitűzését és e célértékek 2030-ra történő elérését, meghatározza a növényvédő szerek és az azokat kijuttató berendezések **hivatásos felhasználásban** történő használatával, tárolásával, értékesítésével és ártalmatlanításával kapcsolatos követelményeket, továbbá előírja a vonatkozó képzést és figyelemfelhívást, valamint az integrált növényvédelem megvalósítását.

2. cikk

Hatály

Ezt a rendeletet az 1107/2009/EK rendelet 2. cikkének hatálya alá tartozó termékekre kell alkalmazni.

3. cikk

Fogalommeghatározások

E rendelet alkalmazásában:

1. „vegyszeres növényvédő szer”: vegyi hatóanyagot tartalmazó növényvédő szer;
2. „kis kockázatú növényvédő szer”: az 1107/2009/EK rendelet 47. cikkének (1) bekezdésével összhangban engedélyezett növényvédő szer;
3. „vegyszeres hatóanyag”: hatóanyagok a természetes módon előforduló hatóanyagoknak, a természetes vagy biológiai eredetű hatóanyagoknak, illetve az azokkal azonos anyagoknak, így például a mikroorganizmusoknak, [...] a szemiokemikáliáknak vagy az 1107/2009/EK rendelet 3. cikkének 6. pontjában meghatározott növényi termékek kivonatainak a kivételével, de beleértve a nehézfémeket és azok sóit;
4. „biológiai sokféleség”: az 1107/2009/EK rendelet 3. cikkének 29. pontjában meghatározott biológiai sokféleség;
5. „veszélyesebb növényvédő szer”: egy vagy több, az 1107/2009/EK rendelet 24. cikkével összhangban helyettesítésre jelölt anyagként jóváhagyott és az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének E. részében felsorolt hatóanyagot tartalmazó, illetve egy vagy több, az (EU) 2015/408 végrehajtási rendelet mellékletében felsorolt hatóanyagot tartalmazó növényvédő szer;

6. „használt mezőgazdasági terület”: az (EU) 2018/1091 európai parlamenti és tanácsi rendelet⁴⁸ 2. cikkének e) pontjában meghatározott használt mezőgazdasági terület;
7. „hivatásos felhasználó”: bármely olyan személy, aki [...] **hivatásos tevékenységei során** [...] növényvédő szert **használ**;
8. „forgalmazó”: bármely olyan személy – többek között nagykereskedő, beszállító vagy kiskereskedő –, aki, illetve amely kereskedelmi tevékenységek során növényvédő szert hoz forgalomba;
9. „tanácsadó”: bármely olyan személy – többek között magántanácsadó és közszférabeli tanácsadó szolgálatok is –, aki, illetve amely az integrált növényvédelemre és a növényvédő szerek biztonságos használatára vonatkozóan – szakmai minőségben vagy kereskedelmi szolgáltatás keretében – tanácsot ad;
- 9a. „vállalkozó”: az e rendeletben előírt egy vagy több kötelezettség hatálya alá tartozó bármely természetes vagy jogi személy;**
10. „**hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés”: bármely olyan berendezés, amely **hivatásos felhasználó által** [...] növényvédő szer kijuttatására **használható** [...] a gyártás időpontjában [...], valamint az ilyen berendezések hatékony működéséhez elengedhetetlen tartozékok, a növényvédő szerekkel kezelt szaporítóanyag vetésére vagy ültetésére tervezett berendezések kivételével;
11. [...]
12. „légi kijuttatás”: növényvédő szer légi járműből történő kijuttatása;
13. „pilóta nélküli légi jármű-rendszer”: bármely olyan, légi kijuttató berendezéssel felszerelt légi jármű, amely a fedélzetén tartózkodó pilóta nélkül, önállóan üzemel, vagy amelyet önálló vagy távirányítással történő üzemelésre terveztek;

⁴⁸ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1091 rendelete (2018. július 18.) az integrált mezőgazdasági statisztikákról, valamint az 1166/2008/EK és az 1337/2011/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 200., 2018.8.7., 1. o.).

14. „hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szer”: az 1107/2009/EK rendelet 31. cikkével összhangban kizárólag hivatásos felhasználók számára engedélyezett növényvédő szer;
15. „integrált növényvédelem”: az összes rendelkezésre álló olyan eszköz gondos mérlegelése, amelyek csökkentik a károsítók populációi fejlődésének lehetőségét, miközben a vegyi növényvédő szerek használatát a gazdaságilag és ökológiailag indokolt szinten tartják, valamint minimalizálják az emberi egészség és a környezet tekintetében felmerülő kockázatokat;
16. „érzékeny terület”: a következő kategóriák bármelyike:
- a) érzékeny mezőgazdasági és erdészeti területek, amelyek a következőket foglalják magukban:
 - i. [...]
 - ii. a 92/43/EGK irányelv 4. cikkének (2) bekezdésében említett jegyzéken szereplő közösségi jelentőségű természeti területeken és az említett irányelv 4. cikkének (4) bekezdésével összhangban kijelölt különleges természetmegőrzési területeken, valamint a 2009/147/EK irányelv 4. cikke alapján besorolt különleges védelmi területeken lévő bármely erdészeti vagy használt mezőgazdasági terület;
 - iii. [...]

- b) érzékeny nem mezőgazdasági és nem erdészeti területek, amelyek közé a következők tartoznak:
- i. a nagyközönség által használt olyan terület – így például közpark vagy közkert, köz- vagy magán rekreációs területek vagy sportpályák –, amelyhez nem tagadható meg a nyilvános hozzáférés a növényvédő szerek kijuttatási időszaka alatt és az azt követő biztonsági időszakban, illetve közterületi ösvény;
 - ii. magánpark vagy magánkert;
 - iii. túlnyomórészt a [...] következő veszélyeztetett csoportok által használt terület: várandós és szoptató nők, csecsemők, gyermekek és idősek;
 - iv. az a) pontba nem tartozó, a 92/43/EGK irányelv 4. cikkének (2) bekezdésében említett jegyzéken szereplő közösségi jelentőségű természeti területek és az említett irányelv 4. cikkének (4) bekezdésével összhangban kijelölt különleges természetmegőrzési területek, valamint a 2009/147/EK irányelv 4. cikke alapján besorolt különleges védelmi területek;
- ba) a b) pont i. és a b) pont iv. alpontjának hatálya nem terjed ki az útpadkákra, az autópálya-szegélyekre és a vasúti pályák szegélyeire, az ipari kikötőkre, a repülőterekre, **a zárt katonai területekre**, az ipari területekre és a felsővezetékek mentén húzódó területekre.

c) sajátos jellemzőkkel rendelkező, érzékeny nem mezőgazdasági és nem erdészeti területek, amelyek közé a következők tartoznak:

i. olyan sportpályák, amelyhez megtagadható a nyilvános hozzáférés a növényvédő szerek kijuttatási időszaka alatt és az azt követő biztonsági időszakban;

ii. temetők.

17. „zárlati károsító”: az (EU) 2016/2031 európai parlamenti és tanácsi rendelet⁴⁹ 3. cikkében meghatározott zárlati károsító;
18. „idegenhonos inváziós faj”: az 1143/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet⁵⁰ 3. cikkének 2. pontjában meghatározott idegenhonos inváziós faj;
19. „felszíni víz”: a 2000/60/EK irányelv 2. cikkének 10. pontjában meghatározott felszíni víztest;
20. „felszín alatti víz”: a 2000/60/EK irányelv 2. cikkének 12. pontjában meghatározott felszín alatti víztest;

⁴⁹ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/2031 rendelete (2016. október 26.) a növénykárosítókkal szembeni védekező intézkedésekről, a 228/2013/EU, a 652/2014/EU és az 1143/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 69/464/EGK, a 74/647/EGK, a 93/85/EGK, a 98/57/EK, a 2000/29/EK, a 2006/91/EK és a 2007/33/EK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 317., 2016.11.23., 4. o.).

⁵⁰ Az Európai Parlament és a Tanács 1143/2014/EU rendelete (2014. október 22.) az idegenhonos inváziós fajok betelepítésének vagy behurcolásának és terjedésének megelőzéséről és kezeléséről (HL L 317., 2014.11.4., 35. o.).

21. „kockázati mutató”: olyan mérőszám, amely a növényvédő szerek használatával összefüggő, az emberi egészséget vagy a környezetet érintő kockázatok relatív változását jelzi, és amely a VI. mellékletben foglalt módszertan szerint kerül kiszámításra;
22. „nem vegyi módszerek”: a vegyi növényvédő szerek alternatívái;
23. „biológiai védekezés”: a növényekre vagy a növényi termékekre káros organizmusok elleni védelem biológiai eredetű természetes eszközök vagy azokkal azonos anyagok használatával, így például mikroorganizmusokkal, szemiokemikáliákkal, az 1107/2009/EK rendelet 3. cikkének 6. pontjában meghatározott növényi termékek kivonataival vagy gerinctelen makroorganizmusokkal;
- 23a. „a képzés tanúsítása”: a képzés elvégzésének igazolása, amely lehet akár egy érvényes képzési tanúsítvány, akár egy hivatalos elektronikus nyilvántartásban szereplő bejegyzés, az e rendelet 25. cikkében foglaltaknak megfelelően.

II. FEJEZET

CSÖKKENTÉSI CÉLÉRTÉKEK

4. cikk

A 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek

- (1) A tagállamok közösen gondoskodnak arról, hogy – 2015-ös, 2016-os és 2017-es év átlagához képest – 2030-ra uniós szinten 50 %-kal csökkenjen a vegyi növényvédő szerek használata és a kapcsolódó kockázat egyaránt (a továbbiakban: a 2030-ra vonatkozó 1. uniós csökkentési célérték), valamint a veszélyesebb növényvédő szerek használata (a továbbiakban: a 2030-ra vonatkozó 2. uniós csökkentési célérték) (a továbbiakban együttesen: a 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek).
- (1a) Az e rendelet alapján hozott intézkedések révén minden tagállam [...] hozzájárul az (1) bekezdésben említett uniós célértékek eléréséhez, mégpedig azáltal, hogy meghatározza a növényvédőszer-használat emberi egészségre és környezetre gyakorolt kockázatainak és hatásainak csökkentésére irányuló saját mennyiségi célkitűzéseit, célértékeit, intézkedéseit és ütemterveit.
- (1b) A tagállamok nemzeti cselekvési terveiken keresztül értesítik a Bizottságot ezekről a **hozzájárulást célzó [...] mennyiségi célkitűzésekről, célértékekről, intézkedésekről és ütemtervekről**. Ha a Bizottság úgy ítéli meg, hogy a **hozzájárulást célzó** nemzeti **mennyiségi célkitűzések, célértékek, intézkedések és ütemtervek** [...] nem elegendők a 2030-ra vonatkozó átfogó uniós csökkentési célértékek közös eléréséhez, országspecifikus ajánlásokat adhat ki a tagállamoknak a **mennyiségi célkitűzésekre, a célértékekre, az intézkedésekre és az ütemtervekre vonatkozó ambíciószint** fokozása érdekében [...].

- (1c) Az érintett tagállam a tagállamok és az Unió, valamint a tagállamok közötti szolidaritás szellemében megfelelően figyelembe veszi az ajánlásokat, valamint nemzeti cselekvési tervébe belefoglalhatja, hogy miként vette megfelelően figyelembe az ajánlást.
- (1) A Bizottság az I. mellékletben foglalt módszertannak megfelelően évente kiszámítja a 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek elérése felé tett előrehaladást.

5. cikk

A vegyi növényvédő szerekkel kapcsolatos, 2030-ra vonatkozó tagállami csökkentési célértékek

[...]

6. cikk

A nemzeti célértékek Bizottság általi kezdeti értékelése

[...]

7. cikk

A 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek felé tett előrehaladás tendenciáinak a Bizottság általi közzététele

- (1) Minden naptári év augusztus 31-ig a Bizottság egy honlapon közzéteszi a 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek elérése felé tett előrehaladás átlagos tendenciáit. Ezeket a tendenciákat a 2015–2017-es év és a közzététel előtt 20 hónappal véget érő év átlagai közötti különbségként kell kiszámítani. A tendenciákat az I. mellékletben foglalt módszertannak megfelelően kell kiszámítani.
- (2) A Bizottság legalább évente egyszer frissíti az (1) bekezdésben említett honlapot.
- (3) [...]

III. FEJEZET

NEMZETI CSELEKVÉSI TERVEK

8. cikk

Nemzeti cselekvési tervek

- (1) Minden tagállam ...*[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot – az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított [...] 24 hónap]-ig* elkészíti, elfogadja és egy nyilvános honlapon közzéteszi a legalább a következő információkat tartalmazó nemzeti cselekvési tervét:
- a) **a tagállamok saját mennyiségi célkitűzései, célértékei, intézkedései és ütemtervei, amelyek hozzájárulnak a 4. és a 9. cikkben említett, a 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek eléréséhez;**
 - b) [...]
 - c) a II. mellékletben felsorolt, e rendelet végrehajtása tekintetében releváns elemekkel kapcsolatos tervezett előrehaladás részletei;

- d) [...]
- e) a hivatásos felhasználásban alkalmazott azon kijuttató berendezések típusainak jegyzéke, amelyekre a tagállam a 32. cikk (1) bekezdésével összhangban eltérő vizsgálati követelményeket alkalmaz;
- f) amennyiben elérhető, a következőkre vonatkozó információk: a megelőző három évben a növényvédő szerek illegális használatával szemben, illetve növényvédő szereknek csalásellenes műveletek keretében való lefoglalását követően hozott intézkedések – beleértve a lefoglalt mennyiségeket is –, valamint a hamisított és az illegális növényvédő szerek használatának megelőzése érdekében tervezett bármely nemzeti intézkedés;
- g) a nem vegyi módszerek hivatásos felhasználók általi alkalmazásának – többek között, amennyiben elérhető, pénzügyi ösztönzők segítségével történő – ösztönzésére irányuló nemzeti intézkedések, az állami támogatásokról szóló uniós jogszabályokkal összhangban;
- h) a károsítók elleni nem vegyi védekezési módszerek használatával kapcsolatos innováció és/vagy fejlesztés és/vagy képzés támogatását célzó tervezett és elfogadott intézkedések;
- i) a növényvédő szerek fenntartható, az integrált növényvédelem elveivel – köztük a 15. cikk (1) bekezdésében szereplő termés-specifikus szabályokban vagy iránymutatásokban foglaltakkal – összhangban történő használatának támogatására irányuló, egyéb tervezett és elfogadott intézkedések.

Minden tagállam haladéktalanul értesíti a Bizottságot nemzeti cselekvési tervének első közzétételéről.

Minden tagállam az első közzétételtől számítva legalább ötévente felülvizsgálja nemzeti cselekvési tervét. A felülvizsgálat eredményeként a tagállamok módosíthatják nemzeti cselekvési terveiket. A tagállamok közzéteszik nemzeti cselekvési terveik módosított változatait, és haladéktalanul a Bizottság rendelkezésére bocsátják a módosított nemzeti cselekvési terveiket.

A 2030-ig bezárólag közzétett nemzeti cselekvési terveknek tartalmazniuk kell az első albekezdés a)–i) pontjában felsorolt információkat.

A 2030 után közzétett nemzeti cselekvési terveknek tartalmazniuk kell az első albekezdés c)–i) pontjában felsorolt információkat.

- (2) Minden tagállam nemzeti cselekvési tervének elfogadását vagy módosítását megelőzően nyilvános konzultációt folytat a 2001/42/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvben⁵¹ foglalt követelményekkel összhangban.
- (3) A nemzeti cselekvési terveknek tartalmazniuk kell az elfogadásukat megelőzően lefolytatott nyilvános konzultációs folyamat összefoglalását, és e tervekben fel kell tüntetni a végrehajtásukért felelős hatóságokat.
- (4) A nemzeti cselekvési terveknek összhangban kell lenniük a 91/676/EGK, a 92/43/EGK, a 2000/60/EK, a 2008/50/EK, a 2009/147/EK és az (EU) 2016/2284 irányelvnek, valamint a természet helyreállításáról szóló xxx/xxx rendeletnek [*beillesztendő az elfogadott jogi aktusra való hivatkozás*] megfelelően kidolgozott tagállami tervekkel, valamint az (EU) 2021/2115 rendeletnek megfelelően kidolgozott KAP stratégiai tervekkel.
- (5) A legkülső régiókkal rendelkező tagállamok nemzeti cselekvési terveikben hozhatnak e régiókra szabott intézkedéseket, figyelembe véve e régiók egyedi éghajlati viszonyaiból és terményeiből fakadó sajátos szükségleteket.

9. cikk

A hatóanyagok nemzeti [...] használatára vonatkozó információk [...]

- (1) A 2030-ig bezárólag közzétett nemzeti cselekvési terveknek tartalmazniuk kell a 4. cikkben említett, 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek elérésére **esetlegesen hatást kifejtő hatóanyagok** [...] nemzeti **használatával** kapcsolatos következő információkat:
 - a) legalább 5 olyan hatóanyag, amelyről az I. mellékletben foglalt módszertan alkalmazásával meghatározásra került, hogy a legerőteljesebb hatást gyakorolják a vegyi növényvédő szerek használatának és a kapcsolódó kockázatnak a csökkentését érintő tendenciákra, valamint a veszélyesebb növényvédő szerek használatát érintő tendenciákra, a nemzeti cselekvési terv elfogadását megelőző három évben;

⁵¹ Az Európai Parlament és a Tanács 2001/42/EK irányelve (2001. június 27.) bizonyos tervek és programok környezetre gyakorolt hatásainak vizsgálatáról (*HL L 197., 2001.7.21., 30. o.*).

- b) azon termények és/vagy alkalmazási célok, amelyekre vonatkozóan az a) pontban említett egyes hatóanyagokat a legszélesebb körben használják, valamint az egyes kezelt termények **vagy területek**, hektárban megadva;
 - c) [...]
 - d) [...]
- (2) [...]
 - (3) [...]
 - (4) [...]

10. cikk

[...]Végrehajtási jelentés[...]

- (1) **Kétévente** augusztus 31-ig, de legkorábban ...*[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot – az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított [...]* **36 hónap**]-ig minden tagállam [...] végrehajtási jelentést nyújt be a Bizottságnak, amely tartalmazza a II. mellékletben felsorolt mennyiségi adatokat.
- (2) [...]
- (3) Minden tagállam egy nyilvános honlapon közzéteszi [...] végrehajtási jelentését, és tájékoztatja erről a Bizottságot.
- (4) Amennyiben a Bizottság úgy véli, hogy a II. mellékletben előírt adatok hiányosak, felkérheti a tagállamot, hogy a hiányzó adatokkal egészítse ki [...] végrehajtási jelentését. Ha a [...] végrehajtási jelentés aktualizálásra kerül, az aktualizált változatot is közzé kell tenni a (3) bekezdésben említett honlapon, és a tagállam tájékoztatja erről a Bizottságot.
- (5) A Bizottság egy nyilvános honlapon közzéteszi a tagállamok [...] végrehajtási jelentéseit.

- (6) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 40. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el, amelyekkel – a növényvédő szerek fenntartható használata tekintetében releváns műszaki és tudományos fejlődés tükrében történő aktualizálása céljából – módosítja a II. mellékletet.

11. cikk

A [...] végrehajtási jelentések Bizottság általi elemzése

- (1) A Bizottság ...*[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot – az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított [...] három év]-ig, majd azt követően háromévente a következőkkel kapcsolatos elemzést tesz közzé a honlapján:*
- a) a 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek irányába tett előrehaladás terén megfigyelhető átfogó tendenciák;
 - b) a tagállamok [...] előrehaladása [...] a 4. cikk [...] **(1a) bekezdésében** említett **saját mennyiségi célkitűzéseik, célértékeik, intézkedéseik és ütemterveik terén.**
- (2) [...]
- (3) Az (1) bekezdésben említett elemzés nyomán a Bizottság ajánlást tehet a tagállamoknak. Az érintett tagállam megfelelően figyelembe veszi az ajánlást, és következő [...] végrehajtási jelentésébe belefoglalhatja, hogy miként vette megfelelően figyelembe az ajánlást.
- (4) [...]
- (5) [...]
- (6) [...]
- (7) A Bizottság ...*[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot – az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított öt év]-ig éves eredmény- és végrehajtási jelentést nyújt be az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak.*

IV. FEJEZET

INTEGRÁLT NÖVÉNYVÉDELEM

12. cikk

Integrált növényvédelem

- (1) A hivatásos felhasználóknak a 13. cikkben meghatározott általános elvek szerint kell alkalmazniuk az integrált növényvédelmet.
- a) [...]
- b) [...]
- (1a) A hivatásos felhasználók – a 14. cikkel összhangban – a megfelelő termés vagy ágazat, valamint terület vonatkozásában alkalmazhatják a tevékenységük helye szerinti tagállam által elfogadott termés- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokat, továbbá végrehajthatják a 13. cikk (8) bekezdésében meghatározott intézkedéseket. Ha egy hivatásos felhasználó termés- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokat alkalmaz, úgy kell tekinteni, hogy a vonatkozó termés vagy ágazat vonatkozásában alkalmazta az integrált növényvédelemnek a 13. cikkben meghatározott általános elveit.
- (1b) A hivatásos felhasználóknak – a 14. cikkel összhangban – a megfelelő termés vagy ágazat, valamint terület vonatkozásában termés- vagy ágazatspecifikus szabályokat kell alkalmazniuk, ha a tevékenységük helye szerinti tagállam elfogadott ilyen szabályokat, továbbá végre kell hajtaniuk a 13. cikk (8) bekezdésében meghatározott intézkedéseket.
- (2) [...] *(átkerült a 25a. cikkbe)*

13. cikk

Az integrált növényvédelem általános elvei

(1) A hivatásos felhasználóknak – mielőtt vegyi növényvédő szerek alkalmazásához folyamodnának – először mérlegelniük, majd adott esetben alkalmazniuk kell olyan intézkedéseket, amelyek nem teszik szükségessé vegyi növényvédő szerek használatát a károsítók megjelenésének megelőzésére vagy azok elpusztítására.

(2) A hivatásos felhasználónak a 15. cikk (1) bekezdésében említett nyilvántartásában igazolnia kell, hogy mérlegelte az alábbi lehetőségeket, amennyiben azok relevánsak:

– vetésforgó,

releváns termesztési technikák alkalmazása, ideértve a korai magágykészítést, a vetési időpontokat és sűrűséget, az alávetést, a köztestermesztést, a talajvédő művelést, a nyesést és a direkt vetést is,

rezisztens vagy toleráns növényfajták, valamint tanúsított vagy azzal egyenértékű növényi szaporítóanyag használata,

kiegyensúlyozott trágyázási, meszezési, valamint öntözési, illetve vízelvezetési gyakorlatok alkalmazása,

a károsítók elterjedésének megakadályozása higiéniai intézkedések révén, ideértve a gépek és a berendezések rendszeres tisztítását is,

a fontos hasznos organizmusok védelme és erősítése a termelőhelyeken belül és kívül,

a károsítók kizárása védett építmények, hálók és egyéb fizikai akadályok használatával.

- (3) A hivatásos felhasználóknak megfelelő módszerekkel és eszközökkel nyomon kell követniük a károsítókat. Az ilyen módszereknek és eszközöknek magukban kell foglalniuk legalább a következők egyikét:
- a) helyszíni megfigyelések;
 - b) tudományosan megalapozott figyelmeztető, előrejelzési és korai diagnosztikai rendszerek (amennyiben ezek megvalósíthatók);
 - c) a **25. cikk szerinti képzésben részesült** [...] tanácsadók javaslatainak felhasználása.
- (4) A hivatásos felhasználók csak akkor alkalmazhatnak vegyi növényvédő szereket, ha azokra az (1) és a (2) bekezdésben meghatározott összes többi nem vegyi módszer mérlegelését követően szükség van a károsítók elleni védekezés elfogadható szintjének eléréséhez, továbbá, amennyiben teljesül az alábbi feltételek bármelyike:
- a) a nyomon követés eredményei a rögzített megfigyelések alapján azt mutatják, hogy időben vegyi növényvédő szereket kell alkalmazni, mivel kellően nagy számú károsító van jelen;
 - b) amennyiben egy döntéstámogató rendszer vagy egy, a 25a. cikkben meghatározott feltételeket teljesítő tanácsadó szerint indokolt, a hivatásos felhasználó megelőzési célból – egy nyilvántartásba vett határozat útján – dönt a vegyi növényvédő szerek alkalmazásáról.
- (5) [...]

(6) A hivatásos felhasználóknak olyan szinten kell tartaniuk a vegyi növényvédő szerek és az egyéb beavatkozási formák használatát, amely az 1107/2009/EK rendelet 3. cikkének 18. pontjában meghatározott helyes növényvédelmi gyakorlattal összhangban szükséges, és amely nem növeli annak kockázatát, hogy a károsítók populációiban rezisztencia alakul ki. Amennyiben lehetséges, a hivatásos felhasználóknak a következő intézkedéseket kell alkalmazniuk:

- a) csökkentett kijuttatási dózis;
- b) csökkentett számú kijuttatás;
- c) részleges kijuttatás;
- d) lokális kijuttatás.

(7) Amennyiben ismert, hogy fennáll a valamely növényvédelmi intézkedéssel szembeni rezisztencia kockázata, és amennyiben a károsítók mennyisége megköveteli ezen intézkedés ismételt alkalmazását, a hivatásos felhasználóknak alkalmazniuk kell az elérhető, a rezisztencia kialakulását gátló stratégiákat az adott intézkedés hatékonyságának fenntartása érdekében.

Amennyiben egy növényvédelmi intézkedés növényvédő szerek ismételt felhasználásával jár, a hivatásos felhasználóknak eltérő hatásmechanizmusú növényvédő szereket kell alkalmazniuk, amennyiben rendelkezésre állnak ilyenek.

(8) A hivatásos felhasználóknak végre kell hajtaniuk a következő intézkedések mindegyikét:

- a) az alkalmazott növényvédelmi intézkedések sikeressége mértékének ellenőrzése és dokumentálása a növényvédő szerek használatára és az egyéb beavatkozásokra vonatkozó nyilvántartások, valamint a károsítók nyomon követése alapján;
- b) az a) pontban említett intézkedések végrehajtása útján nyert információk alkalmazása a jövőbeli beavatkozásokra vonatkozó döntéshozatali folyamat részeként.

- (9) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 40. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el abból a célból, hogy a műszaki és tudományos fejlődés figyelembevételére érdekében módosítsa az e cikk (2) bekezdésében szereplő lehetőségek listáját, az e cikk (3) bekezdésében szereplő módszereket és eszközöket, valamint az e cikk (6) bekezdésében szereplő intézkedéseket.

13a. cikk

A hivatásos felhasználóknak az 1107/2009/EK rendelet 2. cikkének (1) bekezdésében meghatározott növényvédelmi célok bármelyikének megvalósítása során alkalmazniuk kell az integrált növényvédelemnek a 13. cikkben meghatározott általános elveit.

14. cikk (korábbi 15. cikk)

Termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások és szabályok

- (1) A tagállamok integrált növényvédelmen alapuló olyan mezőgazdasági iránymutatásokat fogadnak el egy adott termény termesztésére vagy tárolására, illetve egy adott ágazatra vonatkozóan, amelyek azt hivatottak biztosítani, hogy vegyi növényvédő szerek alkalmazására csak az összes többi nem vegyi módszer mérlegelését követően, valamint – adott esetben – egy beavatkozási küszöb elérésekor kerüljön sor (a továbbiakban: termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások). A termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások révén kell végrehajtani az integrált növényvédelemnek a 13. cikkben foglalt elveit a megfelelő terményre vagy ágazatra vonatkozóan.
- (2) [...] *(átkerült a (3c) bekezdésbe)*
- (3) Minden tagállam ...*[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot = az e rendelet hatálybalépése napjától számított 24 hónapot követő hónap első napja]*-ig hatékony termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokat vezet be a használt mezőgazdasági területének legalább 75 %-át kitevő területre vonatkozóan (a konyhakertek kivételével).

- (3a) A tagállamok az integrált növényvédelem elvein alapuló olyan kötelező erejű mezőgazdasági szabályokat fogadhatnak el egy adott termény termesztésére vagy tárolására, illetve egy adott ágazatra vonatkozóan, amelyek azt hivatottak biztosítani, hogy vegyi növényvédő szerek alkalmazására csak az összes többi nem vegyi módszer mérlegelését követően, valamint – ha van ilyen – egy beavatkozási küszöb elérésekor kerüljön sor (a továbbiakban: termény- vagy ágazatspecifikus szabályok). A termény- vagy ágazatspecifikus szabályok révén kell teljes egészében vagy részben végrehajtani az integrált növényvédelemnek a 13. cikkben foglalt elveit a megfelelő terményre vagy ágazatra vonatkozóan, és ezeket a szabályokat kötelező erejű jogi aktusban kell rögzíteni. Amennyiben egy tagállam olyan termény- vagy ágazatspecifikus szabályt fogad el, amellyel teljes egészében végrehajtja az integrált növényvédelemnek a 13. cikkben meghatározott elveit, azt úgy kell tekinteni, hogy a vonatkozó termény vagy ágazat tekintetében létezik a (3) bekezdésben előírt iránymutatás.
- (3b) A tagállamok a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások, illetve szabályok elfogadásakor figyelembe veszik a vonatkozó mezőgazdasági feltételeket, ideértve a talaj és a termények típusát, valamint az uralkodó éghajlati viszonyokat.
- (3c) Minden tagállam kijelöl egy illetékes hatóságot, amely annak biztosításáért felel, hogy a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások, illetve szabályok tudományosan megalapozottak legyenek, és megfeleljenek a 13. cikkben foglaltaknak.
- (4) [...] *(módosítva és áthelyezve a (7a) bekezdésbe)*
- (5) [...] *(módosítva és áthelyezve a (7a) bekezdésbe)*

- (6) A termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokban legalább a következőket kell meghatározni:
- a) az adott terményt támadó vagy az adott ágazatot érintő, gazdaságilag jelentős károsítók;
 - b) az a) pontban említett károsítókkal szembeni hatékony termesztési, fizikai és biológiai védekezést magában foglaló nem vegyi beavatkozások, valamint olyan minőségi kritériumok vagy feltételek, amelyek mellett ezeket a beavatkozásokat végre kell hajtani;
 - c) amennyiben elérhetők, kis kockázatú növényvédő szerek, vagy a vegyi növényvédő szerek alternatívái, amelyek használata engedélyezett az a) pontban említett károsítók ellen, valamint azok a minőségi kritériumok vagy feltételek, amelyek mellett ezeket a beavatkozásokat végre kell hajtani;
 - d) olyan vegyi növényvédő szerek, amelyek nem kis kockázatú növényvédő szerek, és használatuk engedélyezett az a) pontban említett károsítók ellen, valamint azok a minőségi kritériumok vagy feltételek, amelyek mellett ezeket a beavatkozásokat végre kell hajtani;
 - e) amennyiben elérhetők, azon mennyiségi kritériumok vagy feltételek, amelyek mellett a vegyi növényvédő szerek használhatók, miután minden egyéb, vegyi növényvédő szer használatát nem igénylő védekezési módot kimerítettek;
 - f) amennyiben elérhetők, azok a mérhető kritériumok vagy feltételek, amelyek mellett a veszélyesebb növényvédő szerek használhatók, miután minden egyéb, vegyi növényvédő szer használatát nem igénylő védekezési módot kimerítettek;
 - g) azon megfigyelések nyilvántartásba vételének kötelezettsége, amelyek bizonyítják, hogy a releváns küszöbértéket – ha van ilyen – elérték.
- (7) Minden tagállam rendszeresen felülvizsgálja termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásait és szabályait, és szükség esetén frissíti azokat, ideértve azt is, amikor erre azért van szükség, hogy az iránymutatások és a szabályok tükrözzék a károsítók elleni védekezési módok rendelkezésre állásában bekövetkezett változásokat.

- (7a) A tagállam legalább kilenc hónappal azt az időpontot megelőzően, amikor egy termény- vagy ágazatspecifikus szabály a nemzeti jog értelmében alkalmazandóvá válik, értesíti a Bizottságot, amely a tervezet kézhezvételétől számított hat hónapon belül kifogást emelhet annak a tagállam általi elfogadása ellen, amennyiben úgy ítéli meg, hogy a tervezet nem felel meg az integrált növényvédelem 13. cikkben meghatározott elveinek. Ha a Bizottság kifogást emel, a tagállam a Bizottság kifogásai alapján módosítja a szöveget, vagy megindokolja, hogy miért nem veszi figyelembe a kifogást.
- (8) Az a tagállam, amely frissíteni kívánja termény- vagy ágazatspecifikus szabályát, erről értesíti a Bizottságot, amely a tervezet kézhezvételétől számított három hónapon belül kifogást emelhet a termény- vagy ágazatspecifikus szabály tagállam általi frissítése ellen, amennyiben úgy ítéli meg, hogy a tervezet nem felel meg az integrált növényvédelem 13. cikkben meghatározott elveinek. Ha a Bizottság kifogást emel, a tagállam a Bizottság kifogásai alapján módosítja a szöveget, vagy megindokolja, hogy miért nem veszi figyelembe a kifogást.
- (9) [...] *(egyszerűsítve és áthelyezve a (8) bekezdésbe)*
- (10) [...]
- (11) Minden tagállam közzéteszi egy honlapon valamennyi termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatását és szabályát, és tájékoztatja erről a Bizottságot.
- (12) A Bizottság egy honlapon közzéteszi a (11) bekezdésben említett tagállami honlapokra mutató hivatkozásokat.

- (13) A Bizottság ...*[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot = az e rendelet hatálybalépése napjától számított hét évet követő hónap első napja]*-ig jelentést nyújt be az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások és szabályok tagállamokban történő elfogadásáról, valamint ezen iránymutatások és szabályok e cikknek való megfeleléséről, továbbá az integrált növényvédelem 13. cikk szerinti általános elveinek a tagállamokban történő betartásáról.

15. cikk (korábbi 14. cikk)

Az integrált növényvédelmi intézkedések és a felhasznált növényvédő szerek hivatásos felhasználók általi rögzítése

- (1) Ha a hivatásos felhasználó megelőző intézkedést tesz, vagy beavatkozást hajt végre, a következő információkat rögzítenie kell a 16. cikkben említett azon elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartásban, amely arra a területre vonatkozik, ahol a hivatásos felhasználó a tevékenységét folytatja:
- a) a 13. cikk szerinti bármely megelőző intézkedés vagy beavatkozás, és adott esetben a termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásoknak való megfelelés leírása;
 - b) bármely megelőző intézkedés vagy beavatkozás, valamint a termény- vagy ágazatspecifikus szabályoknak való megfelelés leírása, amennyiben a hivatásos felhasználó tevékenységi helye szerinti tagállam elfogadott ilyen szabályokat az adott terményre vagy ágazatra, illetve területre vonatkozóan.

A hivatásos felhasználónak az e bekezdésben említett információkat az azt követő év január 31-ig kell rögzítenie a nyilvántartásban, amikor a megelőző intézkedésre vagy beavatkozásra sor került.

- (2) [...]
- (3) A hivatásos felhasználónak **vagy egyéb vállalkozónak** az 1107/2009/EK rendelet 67. cikke szerinti növényvédő szerek minden egyes felhasználását rögzítenie kell a 16. cikkben említett elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartásban. A hivatásos felhasználónak azt is rögzítenie kell az elektronikus nyilvántartásban, hogy a kijuttatás légi vagy talajon alkalmazott berendezés útján történt-e.
- (3a) A (3) bekezdés szerinti információknak az elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartásban való rögzítését az 1107/2009/EK rendelet 67. cikke szerinti, a növényvédő szer használatára vonatkozó nyilvántartás létrehozásának kell tekinteni.
- (4) A hivatásos felhasználók által az elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartásban az (1) és (3) bekezdéssel összhangban rögzítendő bejegyzések egységes szerkezetének biztosítása érdekében a Bizottság végrehajtási jogi aktusok útján egységes formanyomtatványt fogadhat el az ilyen bejegyzésekhez. Minden ilyen egységes formanyomtatványnak tartalmaznia kell az 1107/2009/EK rendelet 67. cikkével összhangban nyilvántartásba veendő adatok bevitelére szolgáló mezőket, és meg kell követelniük felismerhető azonosító használatát. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat a 41. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárás keretében kell elfogadni.

16. cikk

Elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartás

- (1) Minden tagállam kijelöl egy vagy több illetékes hatóságot az elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartás vagy nyilvántartások létrehozására és fenntartására.

Az elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-használati nyilvántartás(ok)nak tartalmaznia/tartalmazniuk kell legalább a 15. cikk (1) és (3) bekezdése szerinti információkat, amelyeket azok rögzítésétől számítva legalább 10 évig meg kell őrizni.

- (2) Az (1) bekezdésben említett nyilvántartás(ok)nak hozzáférhető(k)nek kell lennie/lenniük a hivatásos felhasználók számára, hogy azok a 15. cikkel összhangban rögzíteni tudják az adatokat az elektronikus nyilvántartásokban.

(3) [...]

(4) [...]

- (5) Az (1) bekezdésben említett illetékes hatóságoknak meg kell osztaniuk az e cikk (1) bekezdése alapján összegyűjtött adatokat a 2000/60/EK és az (EU) 2020/2184 irányelv végrehajtásáért felelős illetékes nemzeti hatóságokkal, vagy hozzáférhetővé kell tenniük ezeket az adatokat számukra annak érdekében, hogy a növényvédő szerek használatából eredő kockázatok fokozottabb azonosítása, mérése és csökkentése érdekében anonimizált formában összevethessék ezeket az adatokat a környezeti, talajvíz- és vízminőség-megfigyelési adatokkal.
- (6) Az (1) bekezdésben említett illetékes hatóságoknak hozzáférést kell biztosítaniuk a nemzeti statisztikai hivatalok számára az (1) bekezdésben említett nyilvántartás(ok)hoz hivatalos statisztikák fejlesztése, előállítása és közzététele érdekében.
- (7) [...]

[A 17. cikk átkerült az Va. fejezetbe]

IVa. FEJEZET

ÉRZÉKENY TERÜLETEK

18. cikk

A növényvédő szerek érzékeny területeken történő használata

- (1) A növényvédő szerek érzékeny területeken való használatát az egyes érzékeny területek kategóriái szerint korlátozzák.

- (2) A 3. cikk 16. pontjának a) alpontjában említett érzékeny mezőgazdasági és erdészeti területeken kizárólag a biológiai védekezés, a kis kockázatú növényvédő szerek, az ökológiai gazdálkodásban engedélyezett növényvédő szerek, valamint bármely olyan növényvédő szer használata megengedett, amely formulációjában nem tartalmaz az 1. harmonizált kockázati mutató kiszámítása céljából a 3. vagy a 4. csoportba sorolt hatóanyagot, a VI. melléklet 1. táblázatában említettek szerint.
- (2a) A 3. cikk 16. pontjának b) alpontjában említett érzékeny nem mezőgazdasági és nem erdészeti területeken kizárólag biológiai védekezés, kis kockázatú növényvédő szerek, **a nem hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szerek** és az ökológiai gazdálkodásban engedélyezett növényvédő szerek használata engedélyezett.
- (2b) A 3. cikk 16. pontjának c) alpontjában említett, sajátos jellemzőkkel rendelkező nem mezőgazdasági és nem erdészeti érzékeny területeken kizárólag a biológiai védekezés, a kis kockázatú növényvédő szerek, **a nem hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szerek**, az ökológiai gazdálkodásban engedélyezett növényvédő szerek, valamint bármely olyan növényvédő szer használata megengedett, amely formulációjában nem tartalmaz az 1. harmonizált kockázati mutató kiszámítása céljából a 3. vagy 4. csoportba sorolt hatóanyagot, a VI. melléklet 1. táblázatában említettek szerint.
- (2c) Az e cikkben meghatározott tilalmak kivételként nem alkalmazandók az alábbi körülmények fennállása esetén:
- i. ha fennáll a zárlati károsítók vagy idegenhonos inváziós fajok, valamint az (EU) 2016/2031 rendelet 29. cikkének (3) bekezdésével, illetve az 1143/2014/EU rendelet 10. cikkének (2) bekezdésével összhangban bejelentett olyan károsítók vagy idegenhonos inváziós fajok elterjedésének kockázata, amelyek tekintetében még nem került sor az (EU) 2016/2031 rendelet 30. cikkének (1) bekezdése, illetve az 1143/2014/EU rendelet 10. cikkének (4) bekezdése szerinti értékelésre;

- ii. a tagállamok által kijelölt illetékes hatóság saját kezdeményezésére engedélyezheti hivatásos felhasználók számára, hogy az (EU) 2016/2031 rendelet 18. cikkének (1) bekezdésével, 28. cikkének (1) és (2) bekezdésével, 30. cikkének (1) bekezdésével vagy 33. cikkének (1) bekezdésével összhangban létrehozott körülhatárolt területeken a körülhatárolás időtartama alatt növényvédő szereket használjanak az érintett uniós zárlati károsítók, védett zónás zárlati károsítók vagy az említett rendelet 30. cikkének (1) bekezdése alapján elfogadott intézkedések hatálya alá tartozó károsítók vagy azok vektorai felszámolása vagy adott esetben elszigetelése céljából.

18a. cikk

Eltérések

- (3) A 18. cikktől eltérve egy tagállam által kijelölt illetékes hatóság engedélyezheti, hogy hivatásos felhasználók [...] növényvédő szereket használjanak [...] egy sajátos, meghatározott érzékeny területen.
- a) [...]
- b) [...]
- (4) [...]

- (5) [...]
- (5a) Eltérések csak korlátozott régióra vagy területre engedélyezhetők, és korlátozott időtartamra adhatók ki, amely pontosan meghatározott kezdő és záró dátummal rendelkezik, és amely a lehető legrövidebb, ám nem haladhatja meg a 120 napot.
- (5b) Eltérések egy növényvédő szer vagy növényvédőszerek egy csoportja tekintetében engedélyezhetők.
- (5c) Az eltéréseket kellően meg kell indokolni, és csak akkor engedélyezhetők, ha az ilyen intézkedés olyan veszély miatt tűnik szükségesnek, amelyet semmilyen más észszerű eszközzel nem lehet elszigetelni, figyelembe véve a műszaki, gazdasági és környezetvédelmi megfontolásokat.
- (6) A növényvédő szer érzékeny területen történő használatára vonatkozó engedélyben fel kell tüntetni az alábbiak mindegyikét:
- a) a kérelmező általi korlátozott és ellenőrzött használat feltételei;
 - b) [...]
 - c) a kockázatsökkentő intézkedések;
 - d) az engedély érvényességének időtartama.
- (7) [...]

- (8) Egy növényvédő szer érzékeny területen történő használatára vonatkozó engedély megadása esetén az engedély érvényességének első napja előtt a (3) bekezdésben említett illetékes hatóság nyilvánosan hozzáférhetővé teszi a következő információkat:
- a) a növényvédő szer használatának helye;
 - b) [...]
 - c) az engedélyben jóváhagyott időszak kezdő és záró dátuma, amely nem haladhatja meg a 120 egymást követő napot;
 - d) a biztonságos kijuttatást lehetővé tevő, releváns időjárási viszonyok;
 - e) a növényvédő szer(ek) megnevezése vagy formulációja;
 - f) [...]

19. cikk

A vízi környezet és az ivóvíz védelmére vonatkozó intézkedések

- (1) Az összes növényvédő szer esetében tilos azok felszíni vizeken és ilyen vizek 3 méteres körzetében való használata. Ez a 3 méteres pufferzóna nem csökkenthető alternatív kockázatcsökkentő technikák alkalmazásával.
- (2) A tagállamok létrehozhatnak ennél nagyobb kötelező pufferzónákat a felszíni vizekkel szomszédos területeken.
- (3) A tagállamok ...*[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni e rendelet alkalmazásának kezdőnapját]*-ig megfelelő intézkedéseket vezetnek be a felszíni és felszín alatti vizek, a part menti és tengeri vizek állapotromlásának elkerülése érdekében, valamint a felszíni és felszín alatti vizek jó állapotának elérésére, továbbá a vízi környezet és az ivóvízkészletek növényvédő szerek hatásaitól való megóvására, legalább a 2000/60/EK, a 2006/118/EK, a 2008/105/EK, a 2008/56/EK és az (EU) 2020/2184 irányelvben meghatározott célkitűzések elérése érdekében.

(3a) Az e cikkben meghatározott tilalmak kivételként nem alkalmazandók az alábbi körülmények fennállása esetén:

- i. ha fennáll a zárlati károsítók vagy idegenhonos inváziós fajok, valamint az (EU) 2016/2031 rendelet 29. cikkének (3) bekezdésével, illetve az 1143/2014/EU rendelet 10. cikkének (2) bekezdésével összhangban bejelentett olyan károsítók vagy idegenhonos inváziós fajok elterjedésének kockázata, amelyek tekintetében még nem került sor az (EU) 2016/2031 rendelet 30. cikkének (1) bekezdése, illetve az 1143/2014/EU rendelet 10. cikkének (4) bekezdése szerinti értékelésre;**
- ii. közel zéró növényvédőszer-elfolyást mutató üvegházak, illetve rizsültetvények.**

V. FEJEZET

A NÖVÉNYVÉDŐ SZEREK LÉGI KIJUTTATÁS ÚTJÁN TÖRTÉNŐ HASZNÁLATA

20. cikk

Növényvédő szerek légi kijuttatása

- (1) A légi kijuttatás tiltott.
- (2) Az (1) bekezdéstől eltérve egy tagállam által kijelölt illetékes hatóság engedélyezheti a hivatásos felhasználó általi légi kijuttatást, ha:
 - a) a légi kijuttatáson kívül nem létezik más alternatív, műszakilag megvalósítható kijuttatási módszer; vagy
 - b) a légi kijuttatás kevésbé kedvezőtlen hatással van az emberi egészségre és a környezetre, bármely más alternatív kijuttatási módszerhez képest, vagy azzal egyenértékű hatást gyakorol.
 - i. [...]
 - [...]
 - [...]

- (2a) A légi kijuttatásra vonatkozó, a 20. cikk (2) bekezdése szerinti engedély csak akkor adható meg, ha az alábbi feltételek mindegyike teljesül:
- a) a légi járműre felszerelt kijuttató berendezést bejegyezték a 33. cikk (1) bekezdésében említett, a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések elektronikus nyilvántartásába, és a berendezés megfelel a IV. mellékletben meghatározott követelményeknek;
 - b) a légi jármű olyan tartozékokkal és technológiával van felszerelve, amelyek biztosítják a növényvédő szerek pontos kijuttatását és a permetelsodródás csökkentését;
 - c) a növényvédő szer az 1107/2009/EK rendelet értelmében [...] **alkalmazható** légi kijuttatás **útján**.
- (3) Egy hivatásos felhasználó légi kijuttatásra vonatkozó engedély iránti kérelmének tartalmaznia kell a (2) és (2a) bekezdésben meghatározott feltételek teljesülésének bizonyításához szükséges információkat.
- (4) Légi kijuttatásra vonatkozó engedély megadása esetén a (2) bekezdésben említett illetékes hatóságnak legalább két nappal a légi kijuttatás időpontja előtt nyilvánosságra kell hoznia a következő információkat:
- a) a légi kijuttatás helyszíne és az érintett felszíni terület egy térképen megjelölve;
 - b) a légi kijuttatásra vonatkozó engedély korlátozott – a lehető legrövidebb, de 120 napot meg nem haladó – érvényességi ideje a pontosan meghatározott kezdő és záró dátummal;
 - c) a biztonságos kijuttatást lehetővé tevő, releváns időjárási viszonyok;
 - d) a növényvédő szer(ek) megnevezése és engedélyezési száma;
 - e) a **hivatásos felhasználásban alkalmazott**, használandó kijuttató berendezés és a meghozandó kockázatcsökkentő intézkedések.

- (5) Az a hivatásos felhasználó, amely megkapta az engedélyt növényvédő szer légi kijuttatására, legalább **egy** [...] nappal az egyes légi kijuttatásokat megelőzően kötelezően kihelyez a kezelendő terület határain a kijuttatásra vonatkozó értesítéseket, illetve – ha ezeken a területeken értesítések kihelyezése nem lehetséges – azokat a nyilvánosság számára hozzáférhető helyeken kell kihelyezni.
- (6) A Bizottság az EFSA-val együttműködve [*Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot = az e rendelet hatálybalépését 36 hónappal követő hónap első napja*]-ig technikai útmutatót dolgoz ki a növényvédő szerek légi kijuttatásának engedélyezésére vonatkozóan, beleértve a 21. cikkben említett, pilóta nélküli légi jármű-rendszerek bizonyos kategóriái általi kijuttatást is. Ezt az útmutatót – miután elkészült – fel kell használni az egyedi és megfelelő növényvédő szerek légi kijuttatásának engedélyezése iránti kérelmek értékeléséhez, a (2) bekezdéssel és a (2a) bekezdés c) pontjával összhangban.

21. cikk

Növényvédő szerek pilóta nélküli légi jármű-rendszerek bizonyos kategóriái általi légi kijuttatása

- (1) Amennyiben a pilóta nélküli légi jármű-rendszerek bizonyos kategóriái megfelelnek a (2) bekezdésben meghatározott kritériumoknak, egy adott tagállam mentesítheti az ilyen **kategóriába tartozó** pilóta nélküli légi jármű-rendszerekkel végzett légi kijuttatást a 20. cikk (1) bekezdésében megállapított tilalom alól.
- (2) A pilóta nélküli légi jármű-rendszerekkel végzett légi kijuttatás mentesíthető a 20. cikk (1) bekezdésében megállapított tilalom alól, amennyiben a pilóta nélküli légi jármű-rendszer használatához kapcsolódó tényezők azt mutatják, hogy az annak használatából eredő kockázatok azonosak a más, **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezésekből eredő kockázatokhoz képest, vagy alacsonyabbak azoknál. Ezek a tényezők magukban foglalják a következőkkel kapcsolatos összes kritériumot:
- a) a pilóta nélküli légi jármű-rendszerek műszaki jellemzői;

- b) időjárási viszonyok;
 - c) a permetezendő terület típusa;
 - d) [...]
 - e) bizonyos esetekben a pilóta nélküli légi járműrendszereknek a növényvédőszeres precíziós kijuttatásával együttes lehetséges alkalmazása;
 - f) a pilóta nélküli légi jármű-rendszert üzemeltető pilóták képzési szintje;
 - g) [...]
- (3) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 40. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a (2) bekezdés a)–f) pontjában meghatározott követelményeknek a műszaki és tudományos fejlődéshez való hozzáigazítása érdekében történő módosítása tekintetében.
- (3a) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 40. cikknek megfelelően az e rendeletet kiegészítő, felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a (2) bekezdésben meghatározott kritériumok szerinti értékelés meghatározása érdekében, amint a műszaki és tudományos fejlődés lehetővé teszi a kritériumok meghatározását.

Va. FEJEZET

A NÖVÉNYVÉDŐ SZEREK HASZNÁLATA, TÁROLÁSA ÉS ÁRTALMATLANÍTÁSA

17. cikk

A hivatásos felhasználásra szánt növényvédő szerek használatára és a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezésekre vonatkozó általános követelmények

- (1) Hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szert csak olyan hivatásos felhasználó használhat, aki:
 - a) rendelkezik a képzés 25. cikk szerinti tanúsításával, mely hivatásos felhasználóknak szóló tanfolyamok elvégzését igazolja, valamint
 - b) szükség esetén igénybe veszi egy, a 26. cikk (3) bekezdése szerinti [...] **pártatlan** tanácsadó szolgáltatásait.
- (2) Veszélyesebb növényvédő szereket csak a nemzeti jogszabályoknak és a 25. cikkben foglaltaknak megfelelő szintű képesítéssel rendelkező hivatásos felhasználók vásárolhatnak és használhatnak.
- (3) **Hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezéseket csak olyan hivatásos felhasználók használhatnak, akik rendelkeznek a képzés 25. cikk szerinti tanúsításával, mely hivatásos felhasználóknak szóló tanfolyamok elvégzését igazolja.
- (3a) Az (1)–(3) bekezdéstől eltérve hallgatók, gyakornokok vagy kutatási-fejlesztési tevékenységet végző személyek hivatásos felhasználó felügyelete mellett használhatnak növényvédő szereket, illetve üzemeltethetnek hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezéseket.

- (4) A 29. cikk (0) bekezdésében említett, **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés tulajdonosának, illetve a 29. cikk (2a) bekezdése szerint nyilvántartásba vett hivatásos felhasználónak vagy képviselőjének az első beszerzés időpontjától számított három éven belül, majd azt követően háromévente a 31. cikk szerinti vizsgálatnak kell alávetnie a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezését. Amennyiben a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés első beszerzésének időpontjától számított 3 év eltelt, a hivatásos felhasználó csak akkor használhatja azt, ha az alábbi feltételek valamelyike teljesül:
- a) a berendezésnek az első beszerzés időpontjától kezdve háromévenként – **illetve új berendezés esetében ötévenként** – elvégzendő vizsgálata sikerrel járt, és annak eredményeit a 31. cikk (6) bekezdése szerint rögzítették a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések elektronikus nyilvántartásában;
 - b) a szóban forgó berendezésre alkalmazandó a 32. cikk (1) bekezdése vagy a 32. cikk (3) bekezdése szerinti eltérés.

A **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés tulajdonosa, illetve hivatásos felhasználója vagy annak képviselője a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés vizsgálatra való benyújtásakor köteles a vizsgálatot végző illetékes hatóság vagy testület rendelkezésére bocsátani azokat az információkat, amelyek ahhoz szükségesek, hogy az illetékes hatóság eleget tehessen a 30. cikk (1) bekezdésének b) pontja szerinti nyilvántartási kötelezettségeinek.

- (5) A hivatásos felhasználó köteles a gyártó használati útmutatójának megfelelően **vizuálisan megvizsgálni**, valamint működtetni a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezést.

Tárolás, ártalmatlanítás és kezelés

- (1) A tagállamok ...*[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni e rendelet alkalmazásának kezdőnapját]*-ig hatékony intézkedéseket vezetnek be, és kialakítják az ahhoz szükséges [...] **rendszereket**, hogy elő lehessen segíteni a növényvédő szereknek, a növényvédő szereket tartalmazó hígított oldatoknak és ezek bármilyen csomagolásának az emberi egészséget vagy a környezetet nem veszélyeztető módon történő biztonságos tárolását, ártalmatlanítását és kezelését.
- (2) Ami a hivatásos felhasználókat illeti, az (1) bekezdésben említett intézkedéseknek részletes követelményeket kell tartalmazniuk a következőkre vonatkozóan:
 - a) a növényvédő szerek biztonságos tárolása és kezelése, valamint azok kijuttatás előtti hígítása és keverése;
 - b) a növényvédőszer-csomagolások és -szermaradékok kezelése;
 - c) a berendezés kijuttatást követő tisztítása;
 - d) az üres csomagolások, az elavult növényvédő szerek, szermaradékaik és csomagolásuk ártalmatlanítása.
- (3) A tagállamok a nem hivatásos felhasználók számára engedélyezett növényvédő szerek esetében minden szükséges intézkedést megtesznek a veszélyes kezelési műveletek megelőzése, illetve – amennyiben a megelőzés nem lehetséges – korlátozása érdekében. Ezek az intézkedések magukban foglalhatnak a csomagolások vagy tartályok méretkorlátozására vonatkozó intézkedéseket. Ezen intézkedések keretében előírható, hogy a nem hivatásos felhasználók csak kis kockázatú növényvédő szereket és felhasználásra kész készítmény formájában forgalmazott más növényvédő szereket használhatnak, valamint előírhatnak a csomagolás vagy konténer biztonságos lezárására vagy zárószerkezetére vonatkozó intézkedéseket.

- (4) A gyártóknak, forgalmazóknak és hivatásos felhasználóknak biztosítaniuk kell, hogy a [...] növényvédő szereket oly módon kialakított tároló létesítményekben tárolják, hogy megakadályozhatók legyenek a nem kívánt kibocsátások.

A gyártóknak, forgalmazóknak és hivatásos felhasználóknak gondoskodniuk kell arról, hogy a tároló létesítmény elhelyezkedése, mérete, szellőzése, valamint a megépítéséhez használt anyagok alkalmasak legyenek a nem kívánt kibocsátások megakadályozására, valamint az emberi egészség és a környezet védelmére.

[23. cikk – átkerült a VII. fejezetbe, a 25a. cikkbe.]

VI. FEJEZET

A NÖVÉNYVÉDŐ SZEREK ÉRTÉKESÍTÉSE

24. cikk

A növényvédő szerek értékesítésére vonatkozó követelmények

- (1) A forgalmazó csak azt követően értékesíthet hivatásos felhasználásra engedélyezett növényvédő szert hivatásos felhasználó vagy annak képviselője részére, ha a hivatásos felhasználó [...] a vásárlás időpontjában rendelkezik a képzés 25. cikk szerinti tanúsításával, mely hivatásos felhasználóknak szóló tanfolyamok elvégzését igazolja.
- (2) [...]

- (3) A forgalmazónak tájékoztatnia kell a növényvédő szer vásárlóját annak fontosságáról, hogy a növényvédő szereket az 1107/2009/EK rendelet 55. cikkével összhangban megfelelő módon használják fel, amibe többek között a címkén feltüntetett feltételeknek való megfelelés is beletartozik, továbbá tájékoztatnia kell a vásárlót a 27. cikkben említett honlapról.
- (4) A forgalmazónak **egy honlapon, szórólapon vagy plakáton** általános tájékoztatást kell nyújtania a nem hivatásos felhasználók számára a növényvédő szerek használatának az emberi egészséget és a környezetet érintő kockázatairól, többek között a veszélyekre, az expozícióra, a helyes tárolásra, a kezelésre, a kijuttatásra és a 2008/98/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvvel⁵² összhangban történő biztonságos ártalmatlanításra kiterjedően is, továbbá ajánlania kell egyrészt alternatív növényvédelmi eszközöket és intézkedéseket – köztük a tagállam piacán forgalmazott kis kockázatú növényvédő szereket –, másrészt pedig a növényvédő szerek használata során felmerülő kockázatok mérséklésére szolgáló módszereket.
- (5) Az értékesítés időpontjában minden forgalmazónak rendelkeznie kell olyan elérhető munkatársakkal, akik birtokában vannak a forgalmazóknak szóló tanfolyamok elvégzését igazoló, a 25. cikkkel összhangban kiállított, [...] ahhoz szükséges képzési tanúsítványnak, hogy megfelelően meg tudják válaszolni a növényvédő szerek vásárlóinak kérdéseit a növényvédő szerek használatával, a kapcsolódó egészségügyi és környezeti kockázatokkal, valamint az e kockázatok kezelésére szolgáló megfelelő biztonsági utasításokkal kapcsolatban.
- (6) [...]

⁵² Az Európai Parlament és a Tanács 2008/98/EK irányelve (2008. november 19.) a hulladékokról és egyes irányelvek hatályon kívül helyezéséről (HL L 312., 2008.11.22., 3. o.).

VII. FEJEZET

KÉPZÉS, TÁJÉKOZTATÁS ÉS FIGYELEMFELHÍVÁS

25. cikk

Képzés és tanúsítás

- (1) A (2) bekezdéssel összhangban kijelölt illetékes hatóságnak ki kell jelölnie egy vagy több szervet arra a célra, hogy azok a III. mellékletben felsorolt témákban legalább az alábbi, a résztvevők adott csoportjai számára releváns képzést biztosítsák:
 - a) alap- és továbbképzés hivatásos felhasználók és forgalmazók részére, a 29. cikk (0) bekezdésében említett kijuttató berendezések használatával kapcsolatos gyakorlati képzést is beleértve;
 - b) [...]
 - c) átfogó képzés – adott esetben egyetemi diploma – és továbbképzés tanácsadók részére, kiemelt hangsúlyt helyezve az integrált növényvédelem alkalmazására.
- (2) Minden tagállam kijelöl [...] egy vagy több, az alábbiakért felelős illetékes hatóságot:
 - a) a képzési és az (1) bekezdésben említett valamennyi képzés tanúsítására szolgáló rendszer kidolgozása és megvalósítása;
 - b) a képzések tanúsításának kiállítása és megújítása;
 - c) annak felügyelete, hogy a kijelölt szerv vagy szervek biztosítják-e az (1) bekezdésben említett képzést.
- (3) Az (1) bekezdésben említett képzés a tagállamok által az (EU) 2021/2115 rendelet 78. cikke szerint létrehozott képzési intervenciók részét is képezheti.

- (4) A képzés tanúsításának legalább a következő információkat kell tartalmaznia:
- a) annak a hivatásos felhasználónak, forgalmazónak vagy tanácsadónak a neve, akinek a képzést nyújtották;
 - b) [...]
 - c) a nyújtott képzés típusa, amennyiben egy tagállam különböző típusú képzéseket biztosít a hivatásos felhasználók, forgalmazók vagy tanácsadók különböző kategóriái számára, vagy a (8) bekezdésben említett, megszerzett képesítés;
 - d) az az időpont, amikor a III. mellékletben felsorolt releváns témák megfelelő ismeretéről bizonyosságot tettek;
 - e) a képzést biztosító testület neve;
 - f) [...]
 - g) az érvényesség időtartama.
- (5) [...]
- (6) A képzés tanúsítása legfeljebb 10 évig érvényes.
- (7) A (6) bekezdésre is figyelemmel, a képzés tanúsításának kiállítására vagy megújítására csak abban az esetben kerülhet sor, ha a képzés tanúsításának birtokosa igazolja, hogy kielégítő eredménnyel elvégezte az (1) bekezdésben említett képzést, és a képzés tárgyát képező témákból sikeres vizsgát tesz vagy sikeresen elvégzi az azokhoz kapcsolódó tesztet.
- (8) A (6) bekezdéstől eltérve, a képzés tanúsítása olyan személy részére is kiállítható, aki hivatalos képesítéssel igazolni tudja, hogy olyan képzésben részesült, amelynek révén a III. mellékletben felsorolt témákat tekintve az (1) bekezdésben említett képzés során átadott ismeretekkel egyenértékű ismeretekre tett szert.

- (9) A (2) bekezdéssel összhangban kijelölt illetékes hatóságnak vagy az (1) bekezdésben említett kijelölt szervnek vissza kell vonnia a képzés tanúsítását, ha azt helytelenül állították ki vagy újították meg.
- (10) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 40. cikknek megfelelően a III. mellékletet módosító, felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a műszaki és tudományos fejlődés figyelembevételére érdekében.
- (10a) A 2009/128/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv alapján kiállított képzési tanúsításokat lejáratuk napjáig érvényes képzési tanúsításnak kell tekinteni.

25a. cikk

A növényvédő szerek használatával kapcsolatos tanácsadás

Hivatásos felhasználó számára növényvédő szerek használatára vonatkozó tanácsadást csak olyan tanácsadó nyújthat, aki rendelkezik a képzés 25. cikk szerinti tanúsításával. A tanácsadóknak olyan tanácsadást kell biztosítaniuk, amelynek keretében figyelembe veszi a 14. cikkben említett alkalmazandó termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatásokat, illetve az integrált növényvédelemnek a 13. cikkben említett általános elveit. *[Az utolsó mondat a 12. cikk (2) bekezdéséből került át.]*

26. cikk

Pártatlan tanácsadói rendszer

- (1) Minden tagállam kijelöl [...] egy vagy több illetékes hatóságot a hivatásos felhasználók pártatlan tanácsadói rendszerének létrehozására, felügyeletére és működésének monitorozására. E rendszer létrehozható kifejezetten tagállami szinten, vagy annak keretében igénybe lehet venni a 2021/2115/EU rendelet 15. cikkében említett pártatlan mezőgazdasági tanácsadókat, akik ugyanazon rendelet 78. cikke alapján finanszírozhatók.

- (2) Az (1) bekezdésben említett illetékes hatóságoknak rendelkezéseket kell elfogadniuk annak biztosítása céljából, hogy a szóban forgó bekezdésben említett rendszerben nyilvántartásba vett bármely tanácsadó pártatlan tanácsadó legyen, meghatározva az összeférhetlenség elkerülésére vonatkozó szabályokat. Ezen belül is ezeknek a szabályoknak mindenekelőtt azt kell biztosítaniuk, hogy a pártatlan tanácsadó ne kerülhessen olyan helyzetbe, amely közvetlenül vagy közvetve befolyásolhatná arra való képességét, hogy részrehajlás nélkül tudja ellátni szakmai feladatait.
- (3) Az egyes tagállamok illetékes hatóságainak a (4) [...] bekezdésben említett stratégiai tanácsadás fogadása céljából meg kell határozniuk a pártatlan tanácsadói rendszer konkrét paramétereit: az e tanácsadói rendszer hatókörébe tartozó gazdaságok tipológiáját, méretét, terményeit és jellemzőit, a tanácsadói rendszer típusát és a konzultációk gyakoriságát.
- (4) Az e cikkben említett pártatlan tanácsadónak stratégiai tanácsadást kell biztosítania legalább a következőkhöz kapcsolódóan:
- a) [...]
 - b) az integrált növényvédelem végrehajtása a 13. cikkben foglalt általános elveknek megfelelően;
 - c) precíziós technikák, valamint – adott esetben – innovatív kijuttatási technológiák alkalmazása;
 - d) [...]
 - e) olyan intézkedések, amelyek hatékonyan minimalizálják azokat a kockázatokat, amelyek az ilyen szerek használatából eredően az emberi egészségre és a környezetre, különösen a biológiai sokféleségre – ezen belül többek között a beporzókra – nézve felmerülhetnek, ideértve a kockázatsökkentő intézkedéseket és technikákat is.

Tájékoztatás és figyelemfelhívás

- (1) Minden tagállam kijelöl egy illetékes hatóságot arra, hogy tudományosan megalapozott tájékoztatást nyújtson a lakosság és a nem hivatásos felhasználók számára; ezt a feladatot mindenképp a növényvédő szerek használatával kapcsolatos kockázatokkal foglalkozó figyelemfelhívó programokon keresztül kell megvalósítani.
- (2) Az (1) bekezdésben említett illetékes hatóságnak egy honlapon keresztül pontos és kiegyensúlyozott tájékoztatást kell biztosítani a növényvédő szerek használatával kapcsolatos kockázatokra vonatkozóan. A szóban forgó tájékoztatás közvetlenül, illetve más nemzeti vagy nemzetközi szervezetek releváns weboldalaira mutató hivatkozások megadása révén biztosítható.
- (3) A (2) bekezdésben említett honlapokon a következő témákra vonatkozóan kell tudományosan megalapozott tájékoztatást biztosítani:
 - a) a növényvédő szerek használatához köthető akut vagy krónikus hatások útján az emberi egészségre és a környezetre kifejtett lehetséges kockázatok;
 - b) az a) pontban említett lehetséges kockázatok mérséklésének módja;
 - c) a vegyi növényvédő szerek alternatívái;
 - d) a hatóanyagok jóváhagyásának és a növényvédő szerek engedélyezésének eljárása;
 - e) a 18. vagy 20. cikk alapján kiadott engedélyek;
 - f) a 7. cikkben említett honlapra mutató hivatkozás;
 - g) a harmadik felek azon joga, hogy az 1107/2009/EK rendelet 67. cikkének (1) bekezdésével összhangban a megfelelő illetékes hatósághoz fordulva hozzáférést kérjenek a növényvédő szerek használatával kapcsolatos információkhoz.

Az akut és krónikus mérgezésekkel kapcsolatos tájékoztatás

- (1) Minden tagállam kijelöl egy illetékes hatóságot arra, hogy tartson fenn vagy hozzon létre olyan rendszereket, amelyekben összegyűjti és megőrzi a személyek növényvédő szereknek való expozíciójából eredő akut mérgezési balesetekre, és amennyiben ez lehetséges, a krónikus mérgezési balesetekre vonatkozó következő információkat:
- a) amennyiben rendelkezésre áll, az akut vagy a krónikus mérgezési baleset előidézésében érintett növényvédő szer és hatóanyagok neve és engedélyezési száma;
 - b) a mérgezést szenvedett személyek száma;
 - c) a mérgezés tünetei;
 - d) amennyiben az információ rendelkezésre áll, a tünetek fennállásának időtartama és súlyossága;
 - e) amennyiben az információ rendelkezésre áll, annak feltüntetése, hogy egy megerősített akut vagy krónikus mérgezési baleset mely következő körülmény mellett következett be:
 - ii. a növényvédő szer helyes használata;
 - iii. a növényvédő szer rendeltetésellenes használata;nem engedélyezett növényvédő szer használata; vagy szándékos lenyelés vagy expozíció.
- (2) A tagállamok minden év augusztus 31-ig összefoglaló jelentést nyújtanak be a Bizottságnak, amelyben ismertetik a következőket:
- a) a személyek növényvédő szereknek való expozíciójából eredő akut mérgezési balesetek, és amennyiben ez lehetséges, a krónikus mérgezési balesetek száma az előző naptári évben;
 - b) az (1) bekezdésben említett információk minden egyes mérgezési balesetre vonatkozóan.

- (3) A Bizottság végrehajtási jogi aktusokat fogad el az e cikk (2) bekezdésében említett információk és adatok benyújtási formátumának meghatározására. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat a 41. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárás keretében kell elfogadni.

VIII. FEJEZET

HIVATÁSOS FELHASZNÁLÁSBAN ALKALMAZOTT KIJUTTATÓ BERENDEZÉSEK

29. cikk

A hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések nyilvántartásba vétele

- (0) Ez a cikk olyan **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezésekre vonatkozik, amelyek nem kaptak a 32. cikk (3) bekezdése szerinti mentességet a vizsgálat alól, és amelyek:

használatának célja növényvédő szerek kijuttatása, vagy

használatától függetlenül vízszintes vagy függőleges szórókerettel vagy légfúvásos gyümölcspemetezővel rendelkeznek.

- (1) A hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezés tulajdonosának, a tulajdonos képviselőjének vagy a tulajdonos nevében eljáró illetékes hatóságnak – a nemzeti jog előírásai szerint – ... *[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: az e rendelet hatálybalépése napjától számított 24 hónapot követő hónap első napja]-ig, az V. mellékletben meghatározott információkat tartalmazó formanyomtatvány révén rögzítenie kell a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések 33. cikkben említett elektronikus nyilvántartásában, hogy ő az adott hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezés tulajdonosa, kivéve, ha az a tagállam, amelyben a tulajdonos a berendezést használja, a 32. cikk (3) bekezdésével összhangban mentesítette a berendezést a vizsgálat alól.*

- (2) A **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés értékesítése esetén az eladónak, a vevőnek vagy a képviselőjének, vagy pedig a tulajdonos nevében eljáró illetékes hatóságnak – a nemzeti jog előírásai szerint – az értékesítés tényét az értékesítést követő 30 napon belül rögzítenie kell a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések 33. cikkben említett elektronikus nyilvántartásában az V. mellékletben meghatározott információkat tartalmazó formanyomtatvány révén, kivéve, ha a hivatásos felhasználásban alkalmazott adott kijuttató berendezést a 32. cikk (3) bekezdésével összhangban az érintett tagállam(ok)ban mentesítették a vizsgálati kötelezettség alól. A tulajdonjog átruházásának az elektronikus nyilvántartásba történő bejegyzése hasonlóképpen kötelező, amennyiben megváltozik egy olyan hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezés tulajdonjoga, amely az érintett tagállam(ok)ban a 32. cikk (3) bekezdése értelmében nem mentesült a vizsgálati kötelezettség alól.
- (2a) Amennyiben a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés használati jogát egy évnél hosszabb időtartamra és használatbaadási szerződés útján átruházzák egy hivatásos felhasználóra, tulajdonosra vagy a tulajdonos képviselőjére, e személynek 30 napon belül közölnie kell ezt az információt.
- Amennyiben a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés használati jogának átruházása határozatlan időre szól, e megállapodás megszűnése esetén a tulajdonosnak vagy a tulajdonos képviselőjének a megállapodás megszűnését követő 30 napon belül közölnie kell ezt az információt.
- (3) Ha egy **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezést kivonnak a használatból és nem szándékozzák azt újra használni növényvédő szer kijuttatására, a berendezés tulajdonosának, a tulajdonos képviselőjének vagy a tulajdonos nevében eljáró illetékes hatóságnak – a nemzeti jog előírásai szerint – a használatból való kivonás tényét a használatból való kivonást követő 30 napon belül rögzítenie kell a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezések 33. cikkben említett elektronikus nyilvántartásában, az V. mellékletben meghatározott információkat tartalmazó formanyomtatvány révén.
- (4) Ha egy hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezést újra használatba vesznek, a berendezés tulajdonosának, a tulajdonos képviselőjének vagy a tulajdonos nevében eljáró illetékes hatóságnak – a nemzeti jog előírásai szerint – ezt a tényt az újbóli használatba vételt követő 30 napon belül rögzítenie kell a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések 33. cikkben említett elektronikus nyilvántartásában, az V. mellékletben meghatározott információkat tartalmazó formanyomtatvány révén.

- (5) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 40. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el az V. mellékletnek a műszaki és tudományos fejlődés tükrében történő aktualizálás céljából való módosítására.

30. cikk

Információgyűjtés és ellenőrzések

- (1) Minden tagállam kijelöl egy vagy több illetékes hatóságot a következőkre:
- a) egy olyan elektronikus nyilvántartás létrehozása és fenntartása, ahol az összes hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezés adatait rögzítik;
 - b) ezen elektronikus nyilvántartás használata a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezések tulajdonjogára, tulajdonjogának átruházására, értékesítésére, használati jogára, használatból való kivonására és újbóli használatba vételére vonatkozó, harmadik felekkel kapcsolatos bejegyzések fogadására és feldolgozására;
 - c) a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezéseknek a 31. cikk (1), (2), (3), illetve (6) bekezdésének megfelelő vizsgálata;
 - d) a vizsgálati tanúsítványoknak a 31. cikk (7) bekezdésével összhangban történő kiállítása.

Ha a kijelölt illetékes hatóság nem végzi el a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezés vizsgálatát, e vizsgálat elvégzésével megbízhat egy vagy több szervezetet. Ez esetben az illetékes hatóság felügyeli a c) pontban említett ellenőrzéseket és a d) pontban említett tanúsítványok kiállítását.

- (2) A tagállamok hatósági ellenőrzéseket végeznek annak ellenőrzésére, hogy a vállalkozók betartják-e e rendeletnek a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezésekre vonatkozó rendelkezéseit. A tagállamok megteszik a megfelelő nyomkövetési intézkedéseket, hogy orvosolják a Bizottság szakértői által a (3) és (4) bekezdéssel összhangban elvégzett ellenőrzések során feltárt egyedi vagy rendszerszintű hiányosságokat.

- (3) A Bizottság szakértői a tagállamokkal együttműködésben minden tagállamban ellenőrzéseket – köztük auditokat – végeznek azzal a céllal, hogy ellenőrizzék az e rendeletben a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezésekre vonatkozóan meghatározott szabályok alkalmazását. A szakértők vizsgálatot folytathatnak a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezések területén végzett hatósági ellenőrzések és végrehajtási gyakorlatok kapcsán, és információkat gyűjthetnek ezekről.
- (4) A Bizottság:
- a) jelentéstervezetet készít az említett ellenőrzések megállapításairól és a szakértői által az ellenőrzések során feltárt hiányosságok orvoslását célzó ajánlásokról;
 - b) az a) pontban említett jelentéstervezet egy példányát észrevételezés céljából megküldi annak a tagállamnak, ahol az ellenőrzéseket végezték;
 - c) a szakértői által e cikkel összhangban végzett tagállami ellenőrzések megállapításait tartalmazó zárójelentés elkészítésekor figyelembe veszi a b) pontban említett tagállami észrevételeket;
 - d) nyilvánosságra hozza a c) pontban említett zárójelentést és a b) pontban említett tagállami észrevételeket.

31. cikk

A hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések vizsgálata

- (1) A 30. cikkben említett illetékes hatóságnak az első vásárlás napjától számítva háromévente, **illetve új berendezés esetén az első vásárlás napját követően öt évvel** meg kell vizsgálnia a 29. cikk (0) bekezdésében említett, **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezést. Az illetékes hatóság gondoskodik arról, hogy a hároméves cikluson belül elegendő személyzet, felszerelés és egyéb erőforrás álljon rendelkezésre az összes olyan **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés vizsgálatához, amelyek vizsgálata esedékes.
- (2) Az (1) bekezdésben említett vizsgálat során ellenőrizni kell, hogy a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés megfelel-e a IV. mellékletben megszabott követelményeknek.

- (3) A vizsgálatot olyan helyen kell elvégezni, ahol elkerülhető a víz- és egyéb szennyezés kockázata, **valamint az emberi egészséget érintő kockázatok**. A vizsgálatot végző hatóságnak vagy testületnek a lehető legkisebbre kell csökkentenie a külső körülményeknek (például a szélnek és az esőnek) a vizsgálati eredmények megismételhetőségére gyakorolt hatását.
- (4) A **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezések vizsgálatához és teszteléséhez szükséges valamennyi berendezésnek pontosnak és jó állapotúnak kell lennie, és azokat rendszeres időközönként ellenőrizni és szükség esetén kalibrálni kell.
- (5) A **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés tulajdonosának vagy a 29. cikk (2a) bekezdésében említett hivatásos felhasználónak a vizsgálat megkezdése előtt gondoskodnia kell arról, hogy a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés tiszta és biztonságos legyen.
- (6) A 30. cikkben említett illetékes hatóságnak valamennyi vizsgálat eredményét rögzíti a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések 33. cikkben említett elektronikus nyilvántartásában.
- (7) A vizsgálati tanúsítványt:
- a) a 30. cikkben említett illetékes hatóságnak kell kiállítania a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés tulajdonosa számára, ha a berendezés megfelelt a IV. mellékletben felsorolt követelményeknek; és
 - b) a szóban forgó illetékes hatóságnak be kell jegyeznie a hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések 33. cikkben említett elektronikus nyilvántartásába.
- (8) A (6) bekezdésben említett nyilvántartás és a (7) bekezdésben említett tanúsítvány a vizsgálat időpontjától számított három évig érvényes, kivéve, ha a tagállam a 32. cikk értelmében eltérő vizsgálati intervallumot ír elő.
- (9) **Minden tagállam elismeri a (7) bekezdésben említett tanúsítványt vagy a (6) bekezdésben említett nyilvántartást a másik tagállamban bejegyzett, hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések esetében.**

- (10) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 40. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a IV. és V. mellékletnek a műszaki és tudományos fejlődés tükrében történő aktualizálás céljából való módosítására.
- (11) Azokról a 29. cikk (0) bekezdésében említett, **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezésekről, amelyeket az 1025/2012/EU európai parlamenti és tanácsi rendelettel⁵³ összhangban kidolgozott, harmonizált vizsgálati szabványok szerint megvizsgáltak, vélemezni kell, hogy megfelelnek a IV. mellékletben felsorolt követelményeknek.
- (11a) A 2009/128/EK irányelv alapján kiállított vizsgálati tanúsítványokat a lejáratuk napjáig érvényes vizsgálati tanúsítványnak kell tekinteni.**

32. cikk

A hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezésekkel kapcsolatos tagállami eltérések

- (1) A tagállamok a (2) bekezdésben említett kockázatértékelés elvégzését követően megállapíthatnak kevésbé szigorú vizsgálati követelményeket, és a 31. cikkben meghatározottaktól eltérő vizsgálati időintervallumokat írhatnak elő az olyan hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések esetében, amelyek alkalmazásának léptéke a (2) bekezdésben említett kockázatértékelés útján elvégzett becslés alapján nagyon csekély, és amelyek szerepelnek **a nemzeti jogszabályokban vagy** a 8. cikkben említett nemzeti cselekvési tervben.

Ez a bekezdés nem vonatkozik a hivatásos felhasználásban alkalmazott következő kijuttató berendezésekre:

- a) vasúton, vasúti járművön vagy légi járművön elhelyezett permetező berendezések;
- b) 3 méternél nagyobb, vízszintes szórókeretek, beleértve a 3 méternél szélesebb vetési berendezésre felszerelt permetezőket;
- c) függőleges permetező légfúvósos gyümölcspermetező.

⁵³ Az Európai Parlament és a Tanács 1025/2012/EU rendelete (2012. október 25.) az európai szabványosításról (HL L 316., 2012.11.14., 12. o.).

- (2) Az (1) bekezdésben említett kevésbé szigorú vizsgálati követelmények és eltérő vizsgálati időintervallumok meghatározása előtt a tagállamok kockázatértékelést végeznek az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt lehetséges hatásokról.
- (3) A tagállamok mentesíthetik a 31. cikkben említett vizsgálati kötelezettség alól a hivatásos felhasználásban alkalmazott kézi kijuttató berendezéseket vagy háti permetezőket az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt lehetséges hatásuk kockázatértékelése alapján, amely magában foglalja a felhasználás mértékének becslését is. A 30. cikkben említett illetékes hatóság megőrzi a kockázatértékelés egy példányát a Bizottság általi ellenőrzés céljából.
- (4) Azokra a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezésekre, amelyek a (3) bekezdés szerint mentesültek a vizsgálati kötelezettség alól, nem vonatkozik a 29. cikkben említett elektronikus nyilvántartásba való bejegyzési kötelezettség, illetve a 33. cikk szerinti nyilvántartásba vételi követelmények.

33. cikk

A hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések elektronikus nyilvántartása

- (1) A tagállamok által a 30. cikk szerint kijelölt minden egyes illetékes hatóságnak elektronikus nyilvántartást kell létrehoznia és fenntartania a következők rögzítésére:
 - a) a harmadik felek által a 20. cikk (2) bekezdése b) pontjának i. alpontja és a 29. cikk szerint bevitt információk;
 - b) a 31. cikk (6) bekezdésében és (7) bekezdésének b) pontjában meghatározott vizsgálati feljegyzések és tanúsítványok;
 - c) a 32. cikk (3) bekezdése értelmében a vizsgálat alól nem mentesülő, hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezésekre vonatkozó, a (2) bekezdésben meghatározott egyéb információk.

- (1a) A 30. cikkben említett illetékes hatóságoknak az egyes berendezések azonosítása céljából egyedi azonosító számmal („egyedi azonosító”) kell ellátniuk valamennyi **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezést, amely az országcódból, valamint a nemzeti szinten meghatározott kritériumok alapján kiválasztott betű- vagy számcsoportból áll. Az [...] **egyedi azonosítót** fel kell tüntetni a berendezés dokumentációjában.
- (2) A 30. cikkben említett illetékes hatóságoknak a vizsgálat időpontjában a következő információkat kell rögzíteniük:
- a) a vizsgálatokat végző testület neve;
 - b) a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés (1a) bekezdésben említett egyedi azonosítója;
 - c) a gyártás időpontja (ha rendelkezésre áll);
 - d) a jelenlegi tulajdonos neve és címe;
 - e) [...]
 - f) a tartály mérete;
 - g) a vízszintes szórókeret szélessége (ha alkalmazandó);
 - h) az ellenőrzés időpontjában a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezésen lévő fúvóka típusa(i);
 - i) szórókeretes permetezőgépek esetében arra vonatkozó információ, hogy a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés fel van-e szerelve vagy sem térinformatikai lokalizációs technológiával működő szakasz- és/vagy fúvókavezérléssel;

- j) három évnél régebbi berendezések esetében a 31. cikkel összhangban elvégzett minden egyes korábbi vizsgálat időpontja;
- k) annak feltüntetése, hogy a **hivatásos felhasználásban alkalmazott** kijuttató berendezés a 31. cikkel összhangban elvégzett korábbi vizsgálatokon megfelelt-e vagy sem;
- l) adott esetben annak indokolása, hogy miért nem felelt meg a vizsgálaton, és – **amennyiben releváns – a kijuttató berendezés megjavítása érdekében hozott intézkedések.**

[...]

IX. FEJEZET

A CSÖKKENTÉSI CÉLÉRTÉKEKKEL ÉS A HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓKKAL KAPCSOLATOS ELŐREHALADÁS [...]

34. cikk

A 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek elérése felé tett előrehaladás kiszámításának módszere

- (1) A 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek elérése felé 2030-ig bezárólag tett előrehaladás kiszámításának módszerét az I. melléklet határozza meg. E módszernek az (EU) 2022/2379 rendelettel összhangban gyűjtött statisztikai adatokon kell alapulnia.
- (2) A Bizottság az I. mellékletben meghatározott módszer alkalmazásával 2030-ig bezárólag évente kiszámítja a 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek elérése felé tett előrehaladás uniós tendenciáit, és ezeket az eredményeket közzéteszi a 7. cikkben említett honlapon.

Az 1. és a 2. harmonizált kockázati mutató kiszámításának módszere

- (1) Az 1. és a 2. harmonizált kockázati mutatóval kapcsolatos előrehaladás uniós és **tagállami** szintű kiszámításának módszerét a VI. melléklet tartalmazza. E módszernek az (EU) 2022/2379 rendelettel összhangban gyűjtött statisztikai adatokon kell alapulnia.
- (2) A Bizottság a VI. mellékletben meghatározott módszer alkalmazásával uniós szinten évente kiszámítja az 1. és a 2. harmonizált kockázati mutató eredményét, és számításának eredményeit közzéteszi a 7. cikkben említett honlapon.
- (3) A Bizottság a VI. mellékletben meghatározott módszer alkalmazásával tagállami szinten évente kiszámítja az 1. és a 2. harmonizált kockázati mutató eredményét, és eredményeit minden tagállammal megosztja.
- (4) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 40. cikknek megfelelően az e cikket és a VI. mellékletet módosító, felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a műszaki fejlődés (ideértve a statisztikai adatok rendelkezésre állása terén elért előrehaladást is) és a tudományos és mezőgazdasági fejlődés figyelembevételére érdekében. Az ilyen, felhatalmazáson alapuló jogi aktusok **módosíthatják a meglévő harmonizált kockázati mutatókat, illetve további újakat** [...] írhatnak elő.

- (5) *[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: az e rendelet hatálybalépése napjától számított 12 hónapot követő hónap első napja]-ig* a Bizottság elvégzi az 1. és a 2. harmonizált kockázati mutató értékelését. Ennek az értékelésnek a Közös Kutatóközpont által végzett tudományos kutatáson, továbbá az érdekelt felekkel, köztük a tagállamokkal, tudományos szakértőkkel és civil társadalmi szervezetekkel folytatott széles körű konzultáción kell alapulnia. Az értékelésnek tartalmaznia kell az új harmonizált kockázati mutatók kialakításához a (4) bekezdéssel összhangban használandó módszereket.
- (6) Figyelembe véve az (5) bekezdésben előírt értékelés eredményeit, és legkésőbb 18 hónappal a növényvédő szereknek az (EU) 2022/2379 rendelet 9. cikkében említett első referencia-időszakbeli mezőgazdasági felhasználására vonatkozó statisztikák közzététele után, ha azt megfelelőnek ítéli meg, a Bizottság a növényvédő szerek használatával kapcsolatos statisztikai adatok alapján, e cikk (4) bekezdésével összhangban további, új harmonizált kockázati mutatókat javasol, **vagy módosítja a meglévőket.**

36. cikk

Az előrehaladásnak és a harmonizált kockázati mutatóknak a tagállami értékelése

- (1) Minden egyes tagállam értékeli a harmonizált kockázati mutatók 35. cikkben említett tagállami szintű minden egyes kiszámításának az eredményeit, valahányszor számítás kerül elvégzésre.
- (2) A harmonizált kockázati mutatók tagállami szintű értékelése során azonosítják a prioritásként kezelendő elemeket, így például a különös figyelmet igénylő hatóanyagokat, terményeket, régiókat vagy gyakorlatokat, illetve a példaként használható bevált gyakorlatokat.

- (3) A Bizottság az adatok keresztellenőrzése céljából közli a tagállamokkal a harmonizált kockázati mutatókra vonatkozó tagállami szintű, a VI. mellékletben meghatározottak szerint elvégzett számítások eredményeit. A Bizottság ezt követően közzéteszi ezeket az eredményeket. A tagállamok közlik a Bizottsággal és a többi tagállammal az e cikk alapján elvégzett, kapcsolódó értékeléseket, valamint közzéteszik ezeket az információkat és a (4) bekezdésben említett más nemzeti mutatókat vagy számszerűsíthető célkitűzéseket a 27. cikk (2) bekezdésében említett honlapokon.
- (4) A VI. mellékletben meghatározott harmonizált kockázati mutatókon és a II. mellékletben meghatározott adatokon túlmenően a tagállamok továbbra is használhatják a meglévő vagy az általuk kifejlesztett további nemzeti mutatókat vagy számszerűsíthető célkitűzéseket, valamint a nemzeti vagy regionális szinten gyűjtött egyéb adatokat, ideértve a növényvédő szerek használatára vonatkozó jövőbeli adatokat is, amelyek az (1) és a (2) bekezdésben említett mutatókhoz és célértékekhez kapcsolódnak.

X. FEJEZET

KÖZIGAZGATÁSI ÉS PÉNZÜGYI RENDELKEZÉSEK

37. cikk

A kijelölt illetékes hatóságokra vonatkozó tájékoztatás

Minden tagállam [*Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: az e rendelet hatálybalépése napjától számított [...]tízennyolc hónapot követő hónap első napja*]-ig tájékoztatja a Bizottságot az e rendelettel összhangban kijelölt illetékes hatóságokról.

38. cikk

Szankciók

A tagállamok megállapítják az e rendelet megsértése esetén alkalmazandó szankciókra vonatkozó szabályokat, és megteszik az azok végrehajtásának biztosításához szükséges intézkedéseket. Az előírt szankcióknak hatékonyak, arányosnak és visszatartó erejűnek kell lenniük. A tagállamok haladéktalanul értesítik a Bizottságot e szabályokról és intézkedésekről, és haladéktalanul bejelentik a Bizottságnak az ezeket érintő esetleges későbbi módosításokat.

39. cikk

Díjak és illetékek

A tagállamok illetékek és díjak révén megtéríttethetik az e rendelet alapján fennálló kötelezettségeik teljesítéséhez kapcsolódó költségeket.

XI. FEJEZET

FELHATALMAZÁS ÉS A BIZOTTSÁGI ELJÁRÁS

40. cikk

A felhatalmazás gyakorlása

- (1) A felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadására vonatkozóan a Bizottság részére adott felhatalmazás feltételeit ez a cikk határozza meg.
- (2) A Bizottságnak a 10. cikk (6) bekezdésében, a 13. cikk (9) bekezdésében, a 21. cikk (3) bekezdésében, a 25. cikk (10) bekezdésében, a 29. cikk (5) bekezdésében, a 31. cikk (10) bekezdésében és a 35. cikk (4) bekezdésében említett, felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadására vonatkozó felhatalmazása határozatlan időre szól.
- (3) Az Európai Parlament vagy a Tanács bármikor visszavonhatja a 10. cikk (6) bekezdésében, a 13. cikk (9) bekezdésében, a 21. cikk (3) bekezdésében, a 25. cikk (10) bekezdésében, a 29. cikk (5) bekezdésében, a 31. cikk (10) bekezdésében és a 35. cikk (4) bekezdésében említett felhatalmazást. A visszavonásról szóló határozat megszünteti az abban meghatározott felhatalmazást. A határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon, vagy a benne megjelölt későbbi időpontban lép hatályba. A határozat nem érinti a már hatályban lévő, felhatalmazáson alapuló jogi aktusok érvényességét.
- (4) A felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadása előtt a Bizottság a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodásban megállapított elvekkel összhangban konzultál az egyes tagállamok által kijelölt szakértőkkel.
- (5) A Bizottság a felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadását követően haladéktalanul és egyidejűleg értesíti arról az Európai Parlamentet és a Tanácsot.

- (6) A 10. cikk (6) bekezdése, a 13. cikk (9) bekezdése, a 21. cikk (3) bekezdése, a 25. cikk (10) bekezdése, a 29. cikk (5) bekezdése, a 31. cikk (10) bekezdése és a 35. cikk (4) bekezdése értelmében elfogadott, felhatalmazáson alapuló jogi aktus csak akkor lép hatályba, ha az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a jogi aktusról való értesítését követő két hónapon belül sem az Európai Parlament, sem a Tanács nem emelt ellene kifogást, illetve ha az említett időtartam lejártát megelőzően mind az Európai Parlament, mind a Tanács arról tájékoztatta a Bizottságot, hogy nem fog kifogást emelni. Az Európai Parlament vagy a Tanács kezdeményezésére ez az időtartam két hónappal meghosszabbodik.

41. cikk

A bizottsági eljárás

- (1) A Bizottságot a 178/2002/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet⁵⁴ 58. cikkének (1) bekezdésével létrehozott, a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottsága segíti. Ez a bizottság a 182/2011/EU rendelet értelmében vett bizottságnak minősül.
- (2) Az e bekezdésre történő hivatkozáskor a 182/2011/EU rendelet 5. cikkét kell alkalmazni.
- (3) Ha a bizottság nem nyilvánít véleményt, a Bizottság nem fogadhatja el a végrehajtási jogi aktus tervezetét, és a 182/2011/EU rendelet 5. cikke (4) bekezdésének harmadik albekezdése alkalmazandó.

⁵⁴ Az Európai Parlament és a Tanács 178/2002/EK rendelete (2002. január 28.) az élelmiszerjog általános elveiről és követelményeiről, az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság létrehozásáról és az élelmiszerbiztonságra vonatkozó eljárások megállapításáról (HL L 31., 2002.2.1., 1. o.).

XII. FEJEZET

ÁTMENETI ÉS ZÁRÓ RENDELKEZÉSEK

42. cikk

Bizottsági értékelés

- (1) A Bizottság [Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: *az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított öt év*]-ig elvégzi e rendelet értékelését a következők alapján:
- a) a 2030-ra vonatkozó uniós csökkentési célértékek elérése irányába történt előrehaladás terén mutatkozó tendenciák;
 - b) az éves tendenciák és adatok elemzése, amelyet a Bizottság a 11. cikkel összhangban háromévente tesz közzé;
 - c) az éves végrehajtási jelentésekről szóló jelentés, amelyet a Bizottság korábban a 11. cikk (3) bekezdésével összhangban az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak benyújtott;
 - d) minden egyéb, az értékelés elkészítéséhez szükséges információ.

A tagállamok megküldik az említett értékelés elkészítéséhez szükséges információkat a Bizottságnak.

- (2) A Bizottság a főbb megállapításokról szóló jelentést nyújt be az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak és az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak, valamint a Régiók Bizottságának.

Az (EU) 2021/2115 rendelet módosításai

Az (EU) 2021/2115 rendelet a következőképpen módosul:

1. A 31. cikk (5) bekezdése a következő albekezdéssel egészül ki:

„E bekezdés első albekezdésének a) és b) pontjától eltérve, ha az (EU) .../... európai parlamenti és tanácsi rendelettel⁺ összhangban követelményeket írnak elő a mezőgazdasági termelők számára, az említett követelményeknek való megfelelés érdekében támogatás nyújtható a következő két dátum közül a későbbi időpontjában végződő maximális időszakra: *[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított 5 év]* vagy attól az időponttól számított 5 év, amikor a követelmények kötelezővé válnak a mezőgazdasági üzem számára.

* Az Európai Parlament és a Tanács (EU) .../... rendelete (...) a növényvédő szerek fenntartható használatáról és az (EU) 2021/2115 rendelet módosításáról (HL ...).”

2. A 70. cikk (3) bekezdése a következő albekezdéssel egészül ki:

„E bekezdés első albekezdésének a) és b) pontjától eltérve, ha az (EU) .../... rendelettel⁺⁺ összhangban követelményeket írnak elő a kedvezményezettek számára, az említett követelményeknek való megfelelés érdekében támogatás nyújtható a következő két dátum közül a későbbi időpontjában végződő maximális időszakra: *[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított 5 év]* vagy attól az időponttól számított 5 év, amikor a követelmények kötelezővé válnak a mezőgazdasági üzem számára.”

⁺ HL: Kérjük, illesszék be a szövegbe a(z) ... dokumentumban szereplő rendelet számát, a lábjegyzetbe pedig a szóban forgó rendelet számát, dátumát és HL-hivatkozását.

⁺⁺ HL: Kérjük, illesszék be a szövegbe a(z) ... dokumentumban szereplő rendelet számát.

3. A 73. cikk (5) bekezdése a következő albekezdéssel egészül ki:

„E bekezdés első albekezdésétől eltérve, ha az (EU) .../... rendelettel⁺⁺ összhangban követelményeket írnak elő a mezőgazdasági termelők számára, az említett követelményeknek való megfelelés érdekében támogatás nyújtható a következő két dátum közül a későbbi időpontjában végződő maximális időszakra: *[Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított 5 év]* vagy attól az időponttól számított 5 év, amikor a követelmények kötelezővé válnak a mezőgazdasági üzem számára. ”

44. cikk

A 2009/128/EK irányelv hatályon kívül helyezése

- (1) A 2009/128/EK irányelv hatályát veszti.
- (2) A 2009/128/EK irányelvre történő hivatkozásokat ezen rendeletre való hivatkozásnak kell tekinteni és a VII. mellékletben szereplő megfelelési táblázattal összhangban kell értelmezni.

45. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet [*Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: az e rendelet hatálybalépése napjától számított [...] 12 hónapot követő hónap első napja*]-tól/-től kell alkalmazni.

A 15. cikk (4) bekezdését azonban [*Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: 15 hónappal e rendelet hatálybalépését követően*]-tól/-től, a 15. cikk (1)–(3) bekezdését és a 16. cikket [*Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: [...] 30 hónappal e rendelet hatálybalépését követően*]-tól/-től, a 29. cikk [...] **(1)** bekezdését [*Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: [...] 24 hónappal e rendelet hatálybalépését követően*]-tól/-től, a 21. cikk **(1) és (2)** bekezdését pedig [*Kiadóhivatal: kérjük beilleszteni a dátumot: [...] 30 hónappal e rendelet hatálybalépését követően*]-tól/-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben,

az Európai Parlament részéről
az elnök

a Tanács részéről
az elnök

A 4. cikkben említett
I. MELLÉKLET

**A 2030-RA VONATKOZÓ UNIÓS CSÖKKENTÉSI CÉLÉRTÉKEK ELÉRÉSE FELÉ
TETT ELŐREHALADÁS KISZÁMÍTÁSÁNAK MÓDSZERTANA**

Ez a rendelet eszközként szolgál annak elérésére, hogy 2030-ra uniós szinten 50 %-kal csökkenjen egyrészt mind a vegyi növényvédő szerek használata, mind azok kockázata (a továbbiakban: a 2030-ra vonatkozó 1. uniós csökkentési célérték), másrészt pedig a veszélyesebb növényvédő szerek használata (a továbbiakban: a 2030-ra vonatkozó 2. uniós csökkentési célérték). Az e célértékek elérése felé tett előrehaladás kiszámításának módszertana az alábbiakban található.

1. SZAKASZ

**A 2030-RA VONATKOZÓ 1. UNIÓS CSÖKKENTÉSI CÉLÉRTÉK: A VEGYI NÖVÉNYVÉDŐ
SZEREK HASZNÁLATÁNAK ÉS KOCKÁZATÁNAK CSÖKKENTÉSE FELÉ TETT
ELŐREHALADÁS BECSLÉSÉNEK MÓDSZERTANA**

1. A módszertannak az 1107/2009/EK rendelet értelmében a növényvédő szerekben forgalomba hozott vegyi hatóanyagok mennyiségére vonatkozó uniós statisztikákon kell alapulnia, amelyeket az (EU) 2022/2379 európai parlamenti és tanácsi rendelet¹ melléklete értelmében bocsátottak a Bizottság (Eurostat) rendelkezésére.

¹ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2379 rendelete (2022. november 23.) a mezőgazdasági felhasználási és kibocsátási statisztikákról, a 617/2008/EK bizottsági rendelet módosításáról, valamint az 1165/2008/EK, az 543/2009/EK és az 1185/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és a 96/16/EK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 315., 2022.12.7., 1. o.).

2. Az 1. csökkentési célérték elérése felé tett előrehaladás terén megfigyelhető tendenciák kiszámítására a következő általános szabályokat kell alkalmazni:
- a) az előrehaladás kiszámításának a vegyi hatóanyagoknak az e mellékletben szereplő táblázatban meghatározott 4 csoportba való besorolása alapján kell történnie;
 - b) az 1. csoportba tartozó vegyi hatóanyagok az 540/2011/EU bizottsági végrehajtási rendelet¹ mellékletének D. részében felsorolt vegyi hatóanyagok;
 - c) a 2. csoportba tartozó vegyi hatóanyagok az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének A. és B. részében felsorolt vegyi hatóanyagok;
 - d) a 3. csoportba tartozó vegyi hatóanyagok az 1107/2009/EK rendelet 24. cikkével összhangban helyettesítésre jelölt anyagokként jóváhagyott és az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének E. részében felsorolt, vagy az (EU) 2015/408 végrehajtási rendelet mellékletében felsorolt vegyi hatóanyagok;
 - e) a 4. csoportba tartozó vegyi hatóanyagok azok a vegyi hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK végrehajtási rendelet alapján nem hagytak jóvá, és ezért nem szerepelnek az 540/2011/EU rendelet mellékletében;
 - f) az e mellékletben foglalt táblázat iii. sorában szereplő súlyokat kell alkalmazni.
3. A 2030-ra vonatkozó 1. uniós csökkentési célérték elérése felé tett előrehaladást úgy kell kiszámítani, hogy az e melléklet táblázatában szereplő egyes csoportok tekintetében a növényvédő szerekben forgalomba hozott vegyi hatóanyagok éves mennyiségét meg kell szorozni a iii. sorban szereplő, vonatkozó veszélyességi súlyokkal, majd ezt követően összesíteni kell e számítások eredményeit.

¹ A Bizottság 540/2011/EU végrehajtási rendelete (2011. május 25.) az 1107/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a jóváhagyott hatóanyagok jegyzéke tekintetében történő végrehajtásáról (HL L 153., 2011.6.11., 1. o.).

Táblázat

A hatóanyagok és veszélyességi súlyok osztályozása a 2030-ra vonatkozó 1. uniós csökkentési célérték kiszámításához

Sor	Csoportok			
	1	2	3	4
i.	Kis kockázatú vegyi hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK rendelet 22. cikke alapján jóváhagytak, vagy jóváhagyottnak tekintendők, és amelyek szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének D. részében	Az 1107/2009/EK rendelet alapján jóváhagyott, vagy jóváhagyottnak tekintendő vegyi hatóanyagok, amelyek nem tartoznak más kategóriába, és amelyek szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének A. és B. részében	Az 1107/2009/EK rendelet 24. cikkével összhangban helyettesítésre jelölt anyagokként jóváhagyott és az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének E. részében felsorolt, vagy az (EU) 2015/408 végrehajtási rendelet mellékletében felsorolt vegyi hatóanyagok	Azok a vegyi hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK rendelet alapján nem hagytak jóvá, és ezért nem szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletében
ii.	Az 1107/2009/EK rendelet alapján engedélyezett termékekben forgalomba hozott vegyi hatóanyagok mennyiségeire alkalmazandó veszélyességi súlyok			
iii.	1	8	16	64

4. A 2030-ra vonatkozó 1. uniós csökkentési célérték alapértéke 100, amely megegyezik a fenti számításnak a 2015–2017-es időszakra vonatkozó átlagos eredményével.
5. A 2030-ra vonatkozó 1. uniós csökkentési célérték elérése felé tett előrehaladást az alapértékhez viszonyítva kell kifejezni.
6. A Bizottság minden naptári évre vonatkozóan és legkésőbb 20 hónappal azon év végét követően, amelyre vonatkozóan a 2030-ra vonatkozó 1. uniós csökkentési célértéket kiszámítja, e rendelet 34. cikkének (2) bekezdésével összhangban kiszámítja a 2030-ra vonatkozó 1. uniós csökkentési célérték elérése felé tett előrehaladást.

2. SZAKASZ

A 2030-RA VONATKOZÓ 2. UNIÓS CSÖKKENTÉSI CÉLÉRTÉK: A VESZÉLYESEBB NÖVÉNYVÉDŐ SZEREK HASZNÁLATÁNAK CSÖKKENTÉSE FELÉ TETT ELŐREHALADÁS BECSLÉSÉNEK MÓDSZERTANA

1. A módszertannak az 1107/2009/EK rendelet értelmében a növényvédő szerekben forgalomba hozott hatóanyagok mennyiségére vonatkozó uniós statisztikákon kell alapulnia, amelyeket az (EU) 2022/2379 rendelet 4. cikke (5) bekezdésének a) pontja és mellékletének e) pontja értelmében bocsátottak a Bizottság rendelkezésére.
2. A 2030-ra vonatkozó 2. uniós célérték elérése felé tett előrehaladás terén megfigyelhető tendenciákat az évente forgalomba hozott veszélyesebb növényvédő szerekben található vegyi hatóanyagok éves mennyiségének összeadásával kell kiszámítani.
3. A 2030-ra vonatkozó 2. uniós csökkentési célérték elérése felé tett előrehaladás terén megfigyelhető tendenciák alapértéke 100, amely megegyezik a fenti számításnak a 2015–2017-es időszakra vonatkozó átlagos eredményével.
4. A 2030-ra vonatkozó 2. uniós csökkentési célérték elérése felé tett előrehaladás terén megfigyelhető tendenciákat az alapértékhez viszonyítva kell kifejezni.
5. A Bizottság minden naptári évre vonatkozóan és legkésőbb 20 hónappal azon év végét követően, amelyre vonatkozóan a 2030-ra vonatkozó 2. uniós csökkentési célértéket kiszámítja, e rendelet 34. cikkének (2) bekezdésével összhangban kiszámítja a 2030-ra vonatkozó 2. uniós csökkentési célérték elérése felé tett előrehaladást.

3. SZAKASZ

UNIÓS CSÖKKENTÉSI CÉLÉRTÉKEK

[...]

II. MELLÉKLET

AZ ÉVES EREDMÉNY- ÉS VÉGREHAJTÁSI JELENTÉSEK KERETÉBEN MINDEN NAPTÁRI ÉV AUGUSZTUS 31-IG BENYÚJTANDÓ ADATOK

1. rész: [...]

2. rész: Az e rendelet végrehajtása és a rendeletnek való megfelelés szintje szempontjából releváns mennyiségi adatok

A növényvédő szerek felhasználása:

1. az integrált növényvédelem megvalósítása tekintetében ellenőrzött hivatásos felhasználók százalékos aránya;
2. azon hivatásos felhasználók százalékos aránya, akik nem tesznek eleget az integrált növényvédelem végrehajtásának elektronikus nyilvántartására vonatkozó kötelezettségüknek;
3. azon hivatásos felhasználók százalékos aránya, akik nem tettek eleget a peszticidek felhasználására vonatkozó adatok elektronikus nyilvántartási kötelezettségének;
4. a légi kijuttatásra vonatkozó engedélyek száma, az engedélyek érvényességi ideje, valamint az érintett területek nagysága és elhelyezkedése, és az engedélyek megadásának indoklása;
5. a használt mezőgazdasági területek és a légi kijuttatásra vonatkozó engedélyek hatálya alá tartozó egyéb területek százalékos aránya;

6. az olyan növényvédő szerek használatára vonatkozó engedélyek száma, amelyek használata érzékeny területeken nem engedélyezett;
7. a használt mezőgazdasági területek és az olyan növényvédő szerek használatára vonatkozó engedélyek hatálya alá tartozó egyéb területek százalékos aránya, amelyek használata érzékeny területeken nem engedélyezett;
8. a felhasznált illegális növényvédő szerek becsült mennyisége és az észlelt illegális növényvédő szerek mennyisége;
9. az, hogy a tagállamok alkalmaztak-e olyan eltéréseket, amelyek lehetővé teszik a következőket:
 - a) eltérő vizsgálati követelmények alkalmazása az olyan kijuttató berendezésekkel szemben, amelyek használata nagyon csekély arányú; vagy
 - b) mentesség a vizsgálat alól a kézi kijuttató berendezések és a háti permetezők esetében.

Képzés:

10. a III. mellékletben felsorolt témákban képzésben részesült és a képzésről a 25. cikk szerinti tanúsítással rendelkező hivatásos felhasználók, tanácsadók és forgalmazók százalékos aránya;
11. [...]

Kijuttató berendezések:

12. azon kijuttató berendezések becsült százalékos aránya, amelyek szerepelnek a kijuttató berendezések elektronikus nyilvántartásában;
13. az olyan, nyilvántartásba vett kijuttató berendezések százalékos aránya, amelyek esetében esedékes volt a vizsgálat, és a vizsgálatra sor is került;
14. az olyan kijuttató berendezések százalékos aránya, amelyek a vizsgálat időpontjában fel voltak szerelve kockázatcsökkentő eszközökkel.

További tagállami intézkedések az integrált növényvédelem végrehajtására:

15. az olyan használt mezőgazdasági terület százalékos aránya az egyes tagállamokban, amelyre termény- vagy ágazatspecifikus iránymutatások vagy szabályok vonatkoznak.

III. MELLÉKLET

A 25. CIKKBEN EMLÍTETT KÉPZÉSI TÉMÁK

1. A növényvédő szerekkel és azok felhasználásával és kockázataival kapcsolatos releváns jogszabályok és különösen ez a rendelet. A releváns jogszabályok a következők (a felsorolás nem kimerítő jellegű):

Az Európai Parlament és a Tanács 1107/2009/EK rendelete¹

Az Európai Parlament és a Tanács 396/2005/EK rendelete²

Az Európai Parlament és a Tanács 528/2012/EU rendelete³

Az Európai Parlament és a Tanács 1185/2009/EK rendelete⁴

Az Európai Parlament és a Tanács 1272/2008/EK rendelete⁵

¹ Az Európai Parlament és a Tanács 1107/2009/EK rendelete (2009. október 21.) a növényvédő szerek forgalomba hozataláról, valamint a 79/117/EGK és a 91/414/EGK tanácsi irányelvek hatályon kívül helyezéséről (HL L 309., 2009.11.24., 1. o.).

² Az Európai Parlament és a Tanács 396/2005/EK rendelete (2005. február 23.) a növényi és állati eredetű élelmiszerekben és takarmányokban, illetve azok felületén található megengedett növényvédőszer-maradékok határértékéről, valamint a 91/414/EGK tanácsi irányelv módosításáról (HL L 70., 2005.3.16., 1. o.).

³ Az Európai Parlament és a Tanács 528/2012/EU rendelete (2012. május 22.) a biocid termékek forgalmazásáról és felhasználásáról (HL L 167., 2012.6.27., 1. o.).

⁴ Az Európai Parlament és a Tanács 1185/2009/EK rendelete (2009. november 25.) a peszticidekre vonatkozó statisztikákról (HL L 324., 2009.12.10., 1. o.).

⁵ Az Európai Parlament és a Tanács 1272/2008/EK rendelete (2008. december 16.) az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról, a 67/548/EGK és az 1999/45/EK irányelv módosításáról és hatályon kívül helyezéséről, valamint az 1907/2006/EK rendelet módosításáról (HL L 353., 2008.12.31., 1. o.).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2017/625 rendelete¹

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/2115 rendelete²

Az Európai Parlament és a Tanács 2006/42/EK irányelve³

Az Európai Parlament és a Tanács 2009/127/EK irányelve⁴

Az Európai Parlament és a Tanács 2000/60/EK irányelve⁵

A Tanács 89/391/EGK irányelve⁶

-
- ¹ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2017/625 rendelete (2017. március 15.) az élelmiszer- és takarmányjog, valamint az állategészségügyi és állatjóléti szabályok, a növényegészségügyi szabályok, és a növényvédő szerekre vonatkozó szabályok alkalmazásának biztosítása céljából végzett hatósági ellenőrzésekről és más hatósági tevékenységekről, továbbá a 999/2001/EK, a 396/2005/EK, az 1069/2009/EK, az 1107/2009/EK, az 1151/2012/EU, a 652/2014/EU, az (EU) 2016/429 és az (EU) 2016/2031 európai parlamenti és tanácsi rendelet, az 1/2005/EK és az 1099/2009/EK tanácsi rendelet, valamint a 98/58/EK, az 1999/74/EK, a 2007/43/EK, a 2008/119/EK és a 2008/120/EK tanácsi irányelv módosításáról, és a 854/2004/EK és a 882/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet, a 89/608/EGK, a 89/662/EGK, a 90/425/EGK, a 91/496/EGK, a 96/23/EK, a 96/93/EK és a 97/78/EK tanácsi irányelv és a 92/438/EGK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (a hatósági ellenőrzésekről szóló rendelet) (HL L 95., 2017.4.7., 1. o.).
- ² Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/2115 rendelete (2021. december 2.) a közös agrárpolitika keretében a tagállamok által elkészítendő stratégiai tervhez (KAP stratégiai terv) nyújtott, az Európai Mezőgazdasági Garanciaalap (EMGA) és az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap (EMVA) által finanszírozott támogatásra vonatkozó szabályok megállapításáról, valamint az 1305/2013/EU és az 1307/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 435., 2021.12.6., 1. o.).
- ³ Az Európai Parlament és a Tanács 2006/42/EK irányelve (2006. május 17.) a gépekről és a 95/16/EK irányelv módosításáról (HL L 157., 2006.6.9., 24. o.).
- ⁴ Az Európai Parlament és a Tanács 2009/127/EK irányelve (2009. október 21.) a 2006/42/EK irányelvnek a peszticidek kijuttatására szolgáló gépek tekintetében történő módosításáról (HL L 310., 2009.11.25., 29. o.).
- ⁵ Az Európai Parlament és a Tanács 2000/60/EK irányelve (2000. október 23.) a vízpolitika terén a közösségi fellépés kereteinek meghatározásáról (HL L 327., 2000.12.22., 1. o.).
- ⁶ A Tanács 89/391/EGK irányelve (1989. június 12.) a munkavállalók munkahelyi biztonságának és egészségvédelmének javítását ösztönző intézkedések bevezetéséről (HL L 183., 1989.6.29., 1. o.).

A Tanács 89/656/EGK irányelve¹

A Tanács 98/24/EK irányelve²

Az Európai Parlament és a Tanács 2004/37/EK irányelve³

Az Európai Parlament és a Tanács 2009/104/EK irányelve⁴

Az Európai Parlament és a Tanács 1907/2006/EK rendelete⁵

Az Európai Parlament és a Tanács 2008/68/EK irányelve⁶

- (3) Az illegális és hamisított növényvédő szerek létezése és kockázatai, az ilyen termékek azonosításának módszerei, valamint az illegális növényvédő szerek értékesítésével vagy használatával kapcsolatos szankciók.

¹ A Tanács 89/656/EGK irányelve (1989. november 30.) a munkavállalók által a munkahelyen használt egyéni védőeszközök egészségvédelmi és biztonsági minimumkövetelményeiről (harmadik egyedi irányelv a 89/391/EGK irányelv 16. cikk (1) bekezdése értelmében) (HL L 393., 1989.12.30., 18. o.).

² A Tanács 98/24/EK irányelve (1998. április 7.) a munkájuk során vegyi anyagokkal kapcsolatos kockázatoknak kitett munkavállalók egészségének és biztonságának védelméről (HL L 131., 1998.5.5., 11. o.).

³ Az Európai Parlament és a Tanács 2004/37/EK irányelve (2004. április 29.) a munkavállalóknak a munkájuk során rákkeltő anyagoknak, mutagéneknek és reprodukciót károsító anyagoknak való expozícióval kapcsolatos kockázatokkal szembeni védelméről (HL L 158., 2004.4.30., 50. o.).

⁴ Az Európai Parlament és a Tanács 2009/104/EK irányelve (2009. szeptember 16.) a munkavállalók által a munkájuk során használt munkaeszközök biztonsági és egészségvédelmi minimumkövetelményeiről (második egyedi irányelv a 89/391/EGK irányelv 16. cikkének (1) bekezdése értelmében) (HL L 260., 2009.10.3., 5. o.).

⁵ Az Európai Parlament és a Tanács 1907/2006/EK rendelete (2006. december 18.) a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH), az Európai Vegyianyag-ügynökség létrehozásáról, az 1999/45/EK irányelv módosításáról, valamint a 793/93/EGK tanácsi rendelet, az 1488/94/EK bizottsági rendelet, a 76/769/EGK tanácsi irányelv, a 91/155/EGK, a 93/67/EGK, a 93/105/EK és a 2000/21/EK bizottsági irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 396., 2006.12.30., 1. o.).

⁶ Az Európai Parlament és a Tanács 2008/68/EK irányelve (2008. szeptember 24.) a veszélyes áruk szárazföldi szállításáról (HL L 260., 2008.9.30., 13. o.).

- (4) A növényvédő szerek használatának veszélyei és kockázatai, valamint ezek azonosításának és megelőzésének módjai, az alábbi témákat is beleértve:
- a) az emberi egészséget fenyegető kockázatok;
 - b) a növényvédőszer-mérgezés tünetei és a megfelelő elsősegélynyújtás ilyen mérgezés esetén;
 - c) a nem célzott növényeket és rovarokat, vadon élő állatokat és növényeket, a biológiai sokféleséget és általában a környezetet érintő kockázatok.
- (5) Integrált növényvédelmi stratégiák és technikák, integrált növénytermesztési stratégiák és technikák, az ökológiai gazdálkodás alapelvei, biológiai károsítók elleni védekezési módszerek, károsító szervezetek elleni védekezési módszerek, az e rendelet 12. és 13. cikkében meghatározott integrált növényvédelem alkalmazásának kötelezettsége, valamint az elektronikus integrált növényvédelmi és növényvédőszer-felhasználási nyilvántartásba történő nyilvántartásbavételi kötelezettség, az e rendelet 14. cikkében meghatározottak szerint.
- (6) Amikor növényvédő szerre van szükség, hogyan válasszuk ki az engedélyezett termékek közül az adott helyzetben az emberi egészségre, a nem célszervezetekre és a környezetre nézve a legkevesebb mellékhatással járó növényvédő szert.

- (7) Az embereket, a nem célszervezeteket és a környezetet érintő kockázatok minimalizálására szolgáló intézkedések az alábbiakat foglalják magukban:
- a) a növényvédő szerek tárolására, kezelésére és keverésére vonatkozó biztonságos munkamódszerek;
 - b) biztonságos munkamódszerek az üres csomagolások, más szennyezett anyagok és a felesleges növényvédő szerek (a tankkeverékeket is beleértve) ártalmatlanítására, függetlenül attól, hogy koncentrált vagy hígított formában vannak-e jelen;
 - c) a kezelői expozíció megelőzésének ajánlott módja (az egyéni védőfelszereléseket is beleértve);
 - d) a már nem engedélyezett növényvédő szerek helyes és biztonságos ártalmatlanításáról, valamint a felhasználásukra vonatkozó, az 1107/2009/EK rendelet 20. cikkének (2) bekezdése vagy 46. cikke szerinti esetleges türelmi idő lejártáról szóló tájékoztatás.
- (8) A kijuttató berendezésnek a felhasználókat, más személyeket, a nem célzott állat- és növényfajokat, a biológiai sokféleséget és a környezetet – a vízforrásokat is beleértve – veszélyeztető kockázatokat minimalizáló működtetésre való előkészítésére vonatkozó eljárások, ide sorolva a kalibrálást is.
- (9) A kijuttató berendezések használatával és karbantartásával, a kockázatcsökkentő intézkedésekkel (a különböző permetezési technikákat és az új technológiákat, többek között a precíziós technikákat is beleértve), valamint a használatban lévő permetezőgépek műszaki ellenőrzésével és a permetezési minőség javításának módjaival kapcsolatos gyakorlati képzés. Ennél a témánál különös figyelmet kell fordítani az elsodródáscsökkentő permetezőfejekre és az azok optimális felhasználási feltételeire vonatkozó gyártói ajánlásokra. A kézi kijuttató berendezések és a háti permetezők használatához kapcsolódó különös kockázatok és a vonatkozó kockázatkezelési intézkedések. A gyakorlati képzésnek ki kell terjednie a növényvédő szerekkel kezelt vetőmagok vetésével kapcsolatos konkrét kockázatokra is.
- (10) Az emberi egészség és a környezet védelmét – a vízforrások védelmét is beleértve – biztosító szükséghelyzeti intézkedések véletlenszerű kiömlés, szennyeződés és olyan szélsőséges időjárási események esetére, amelyek a növényvédő szerek beszivárgásának kockázatával járhatnak.

- (11) Különleges gondosság az e rendelet 3. cikkének 16. pontjában meghatározott érzékeny területeken és a 2000/60/EK irányelv 6. és 7. cikke szerint meghatározott védett területeken, valamint az adott régiókban bizonyos növényvédő szerek által okozott szennyeződések ismerete.
- (12) Egészségügyi ellenőrzést és egészségügyi ellátáshoz való hozzáférést biztosító létesítmények, amelyeknél az akut és krónikus mérgezési balesetekre vonatkozó információk bejelenthetők.
- (13) Nyilvántartás vezetése a növényvédő szerek értékesítéséről, vásárlásáról és felhasználásáról, a vonatkozó jogszabályokkal összhangban.
- (14) Hogyan minimalizálható vagy szüntethető meg az 1272/2008/EK rendelet szerint „ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz”, „nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz”, vagy „mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz” besorolású egyes növényvédő szereknek a felszíni vagy felszín alatti vizekhez közeli utakon, vasútvonalakon, különösen nagy áteresztésű felületeken vagy egyéb infrastruktúrákon, illetve ezek mentén, vagy olyan zárt felszínen történő alkalmazása, ahol magas a felszíni vízbe vagy a szennyvízelvezető rendszerbe jutás kockázata.

(15) A vízi környezet és az ivóvízkészletek védelme a növényvédő szerek hatásával szemben, többek között a következő témákkal kapcsolatban:

- a) a növényvédő szereknek a címkén az 1107/2009/EK rendelet 31. cikke (4) bekezdésének a) pontja szerint feltüntetett korlátozásokkal összhangban történő használata, ugyanakkor előnyben részesítve azokat a növényvédő szereket, amelyek nem minősülnek az 1272/2008/EK rendelet¹ szerinti „(nagyon) perzisztens”, „(nagyon) bioakkumulatív”, „nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz”, „mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz” vagy „ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz” besorolású növényvédő szernek, vagy nem tartalmaznak olyan elsőbbségi anyagokat, amelyek szerepelnek a Bizottság által a 2008/105/EK és a 2013/39/EU irányelvvel végrehajtott 2000/60/EK irányelv 16. cikkével összhangban elfogadott listán, vagy nem olyan peszticidek, amelyeket a 2000/60/EK irányelv V. mellékletének 1.2.6. pontja alapján vízgyűjtő kerületekre jellemző szennyező anyagként azonosítottak, különösen nem olyan anyagok, amelyek a 2000/60/EK irányelv 7. cikkével és az (EU) 2020/2184 irányelvvel összhangban ivóvíz kivételére szolgáló vizet érintenek;
- b) a növényvédő szerek használatából eredő lehetséges veszélyek és kockázatok az emberi egészségre és a környezetre nézve, valamint a veszélyesebb növényvédő szerek környezetbe történő kibocsátásának és az e szereknek való foglalkozási expozíciónak a minimalizálására szolgáló módszerek;
- c) permetelsodródást csökkentő technológiák alkalmazása minden szántóföldi növény esetében;

¹ Az Európai Parlament és a Tanács 1272/2008/EK rendelete (2008. december 16.) az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról, a 67/548/EGK és az 1999/45/EK irányelv módosításáról és hatályon kívül helyezéséről, valamint az 1907/2006/EK rendelet módosításáról (HL L 353., 2008.12.31., 1. o.).

- d) olyan egyéb kockázatcsökkentési intézkedések alkalmazása, amelyek minimálisan csökkentik a permetelsodródás, csapadékvíz-elvezetés és csurgalékvíz által okozott nem helyszíni szennyezést, ideértve különösen a felszíni vízfolyások, valamint a talajvíz és a víztartó rétegek közelében kötelezően kialakítandó pufferzónákat;
- e) hogyan lehet megfelelni az 1107/2009/EK rendeletben meghatározott korlátozásoknak.

IV. MELLÉKLET

A HIVATÁSOS FELHASZNÁLÁSBAN ALKALMAZOTT KIJUTTATÓ BERENDEZÉSEK VIZSGÁLATA

A hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezések vizsgálatának ki kell terjednie az emberi egészség magas szintű biztonságának és védelmének biztosításához szükséges összes szempontra. A kijuttatási művelet teljes hatékonyságát és biztonságát minden eszköz vagy készülék megfelelő teljesítménye és a berendezések megfelelő funkciói révén kell biztosítani a következő célok elérésének garantálása érdekében.

A hivatásos felhasználásban alkalmazott kijuttató berendezésnek megbízhatóan kell működnie, és csak a használati útmutatójában foglaltaknak megfelelően, rendeltetésszerűen használható, biztosítva, hogy a növényvédő szereket pontosan, a 396/2005/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet¹ 3. cikke (2) bekezdésének a) pontjában meghatározott helyes mezőgazdasági gyakorlattal összhangban lehessen kijuttatni.

A berendezésnek olyan állapotúnak kell lennie, amely lehetővé teszi, hogy biztonságosan, könnyen és teljes mértékben meg lehessen tölteni és ki lehessen üríteni, és meggátolja a permetező oldat vagy a koncentrált termék bármilyen kiszivárgását. A berendezésnek ezenkívül könnyen és alaposan tisztíthatónak kell lennie. Lehetővé kell tennie továbbá a biztonságos üzemeltetést, és a kezelő pozíciójából azonnal leállíthatónak kell lennie. A szükséges beállítások elvégzésének egyszerűnek kell lennie. Az ilyen beállításoknak pontosnak és reprodukálhatónak kell lenniük.

A vizsgálat során ellenőrizni kell az alábbi követelményeknek való megfelelést:

1. Biztonság

A berendezésnek tisztának és biztonságosnak kell lennie a vizsgálat megkezdése előtt. A következőket kell ellenőrizni:

¹ Az Európai Parlament és a Tanács 396/2005/EK rendelete (2005. február 23.) a növényi és állati eredetű élelmiszerekben és takarmányokban, illetve azok felületén található megengedett növényvédőszer-maradékok határértékéről, valamint a 91/414/EGK tanácsi irányelv módosításáról (HL L 70., 2005.3.16., 1. o.).

- a teljesítményleadó hajtótengely védőburkolata és a teljesítményleadó tengely és egyéb forgó erőátviteli alkatrészek összes védőberendezése;
- a hidraulikus rendszerből származó szivárgás és a hidraulikus hengerek és csövek általános állapota;
- az összes elektromos alkatrész (ideértve a mágneskapcsolókat is) biztonságossága és működése;
- a biztonsági szelepek működése;
- szerkezeti részek, keret és szórókeretek/fúvókatartók állapota;
- összecukható alkatrészek záródása;
- valamint levegőpumpát alkalmazó berendezések esetén a fúvóberendezés védőburkolatai és állapota, beleértve a fúvóegység, a ventilátor és a karmantyúk fizikai állapotát is.

2. Szivárgás

Sem álló helyzetben, sem üzemi körülmények között a berendezés egyetlen része sem szivároghat vagy csöpöghet. A berendezés kikapcsolása után nem fordulhat elő csepegés vagy nem kívánt kijuttatás. A folyékony termékek kijuttatására szolgáló berendezéseknél a csövek és a tömlők nem szivároghatnak a legnagyobb elérhető rendszernyomás alkalmazása esetén sem, és nem juthat folyadék közvetlenül magára a permetezőre.

3. Szivattyú (folyékony termékek kijuttatására használt berendezések esetében)

A szivattyú kapacitásának meg kell felelnie a kijuttató berendezés szükségleteinek, valamint a szivattyúnak megfelelően kell működnie a stabil és megbízható szórási fokozat biztosítása érdekében.

4. Keverés (folyékony termékek kijuttatására használt berendezések esetében)

A keverő berendezéseknek biztosítaniuk kell a megfelelő újrakeringetést a tartályban lévő folyékony permet teljes mennyisége egyenletes koncentrációjának elérése érdekében.

5. Permetlé-tartály/tölcsér

A permetezőtartályoknak és -tölcsereknek – beleértve a töltöttségiszint-jelzőket, a töltőeszközöket, a szűrőket, az ürítő- és öblítőrendszereket és a keverőeszközöket – úgy kell működniük, hogy minimalizálják a véletlenszerű kiömlést, az egyenetlen koncentráció-eloszlást, a kezelői expozíciót és a maradékanyag-tartalmat.

6. Mérőrendszerek, ellenőrző- és szabályozórendszerek

Minden mérő-, ki- és bekapcsoló, nyomás- vagy áramlásifokozat-szabályozó berendezést megfelelően kell kalibrálni, és annak megfelelően kell működni. A kijuttatási művelet során működtetendő irányítórendszereknek a kezelő pozíciójából működtethetőnek kell lenniük; a berendezésnek rendelkeznie kell a működés vezérléséhez szükséges műszerekkel, és azoknak pontosnak kell lenniük, valamint a műszerek kijelzőinek a kezelő pozíciójából leolvashatóknak kell lenniük. A folyékony termékek kijuttatására szolgáló berendezéseknél a nyomásbeállító eszközöknek állandó üzemi nyomást kell biztosítaniuk a szivattyú állandó fordulatszám mellett, a stabil mennyiségkijuttatási arány alkalmazása érdekében. A növényvédő szerek adagolására vagy befecskendezésére szolgáló további berendezéseknek pontosan és megfelelően kell működniük.

7. Csövek és tömlők

A csöveknek és a tömlőknek rendeltetésszerű használatra alkalmas állapotúaknak kell lenniük a termékáramlás zavarainak, vagy a meghibásodás esetén való véletlenszerű kiömlés elkerülésének érdekében. A csövek és tömlők nem lehetnek megtörtek, túlzottan kopottak, vagy olyan helyzetben, amely lehetővé teszi, hogy megnyúljanak.

8. Szűrés (folyékony termékek kijuttatására használt berendezéseknél)

Az egyenetlen permetszórás és a turbulencia elkerülése érdekében a berendezésnek rendelkeznie kell szűrőkkel és azoknak jó állapotúnak kell lenniük, valamint a szűrők szemnagyságának összhangban kell lennie a permetezőre szerelt szórófej nagyságával és meg kell felelnie annak. A szűrő eldugulását jelző rendszernek (ha van ilyen) megfelelően kell működni.

9. Szórókeret (olyan berendezésnél, amely a növényvédő szert egy vízszintesen vagy függőlegesen, a terményhez vagy a kezelendő anyaghoz közel elhelyezkedő szórókeret segítségével juttatja ki)

A szórókeretnek jó állapotúnak és minden irányban stabilnak kell lennie. A rögzítő és szabályozó rendszereknek, valamint a nem szándékolt mozgásokat enyhítő eszközöknek és a lejtéskiegyenlítésnek megfelelően kell működniük.

10. Fúvókák (folyékony termékek elosztatására szolgáló berendezéseknél)/Kivezető nyílások (szilárd termékeknél)

A fúvókáknak és kivezető nyílásoknak megfelelően kell működniük. Az egyes szórófejek és kivezető nyílások áramlási fokozata nem térhet el jelentősen a gyártó által összeállított táblázatban feltüntetett értékektől.

11. Elosztatás

A célterületen – amennyiben releváns – a termék függőleges (függőlegesen növesztett ültetvénynövények esetében), átlós és vízszintes eloszlásának egyenletesnek kell lennie.

12. Fúvóberendezés (levegőpumpás permetezőknél)

A fúvóberendezésnek jó állapotban kell lennie, és biztosítania kell a stabil és megbízható légáramot.

13. Tisztítás

A kiürített tartályok – például a kijuttató berendezés indukciós tartályaira szerelt – öblítő/tisztító rendszereinek (ha vannak ilyenek) megbízhatóan kell működniük. Ezen túlmenően a tartálytisztító eszközöknek, a külső tisztításra szolgáló eszközöknek, az indukciós tartályok tisztítására szolgáló eszközöknek és a kijuttató berendezés teljes belső tisztítására szolgáló eszközöknek (ha vannak ilyenek) megfelelően kell működniük.

V. MELLÉKLET

ÉRTESÍTÉSI FORMANYOMTATVÁNY

Az értesítés oka (Kérjük, jelölje be)			
Új berendezés vagy a használt berendezés első nyilvántartásba vétele	<input type="checkbox"/>	Használatból való kivonás vagy övényvédőszer-kijuttatástól eltérő célokra történő felhasználás ¹	<input type="checkbox"/>
Tulajdonosváltás vagy használati jog átruházása	<input type="checkbox"/>	Ismételt használatba vétel	<input type="checkbox"/>
Jelenlegi tulajdonos			
Név:		Egyedi személyes/vállalati azonosító: (adószám)	
1. címsor:			
2. címsor:		Foglalkozás: (mezőgazdasági termelő, tájépítész, vállalkozó, egyéb – kérjük, nevezze meg)	
3. címsor:			
4. címsor:			
Ország:			
Korábbi tulajdonos (ha volt ilyen)			
Név:			
1. címsor:			
2. címsor:			

¹ Ez a rovat nem jelölendő be légfűvások gyümölcspermetezők, illetve vízszintes vagy függőleges szórókeretek esetén, összhangban a 29. cikk (0) bekezdésében foglaltakkal.

3. címsor:	
4. címsor:	
Ország:	

Az a hivatásos felhasználó, akire a berendezés használati jogát átruházták

Név:		Egyedi személyes/vállalati azonosító: (adószám)	
Cím:			
A használat időtartama	-tól		-ig

A peszticidet kijuttató berendezés típusa (kérjük, jelölje be a legmegfelelőbb típust)

Szórókeret		Növényvédő szert kijuttató olyan berendezés, amely cseppeket generál, és e cseppeket függőleges és/vagy oldalirányban ventilátorral eloszlatja		(Hidegen vagy melegen) porlasztó berendezés		Vetőmagcsávázó	
Granulátum kijuttatására szolgáló berendezés				Gőzgenerátor		Függőleges permetező	
Légi jármű (rögzített szárnyú)		Légi jármű (rotoros)		Pilóta nélküli légi jármű (például drón)		Kézi kijuttató berendezés	
Egyéb		Kérjük, fejtse ki:					
A berendezés légrásegítéssel működik?							
A berendezés el van látva GNSS-alapú fűvókával vagy szakaszolóval?							

Peszticidet kijuttató berendezés			
Gyártmány:		Modell:	
Azonosító szám:		Tartály/tölcsér kapacitása:	
Gyártás éve vagy az első nyilvántartásba vétel éve:		Üzemi szélesség:	
Egyéb információ:			

A 35. cikkben említett
VI. MELLÉKLET

**A HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓK UNIÓS ÉS NEMZETI SZINTŰ
KISZÁMÍTÁSÁNAK MÓDSZERTANA**

1. SZAKASZ

HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓK

A harmonizált kockázati mutatók mind uniós, minden nemzeti szintű kiszámításának módszertanát e melléklet 2–4. szakasza ismerteti, és az uniós, illetve nemzeti szintű statisztikákon alapul. Ezeket a mutatókat évente kell kiszámítani.

2. SZAKASZ

**1. HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓ: AZ 1107/2009/EK RENDELET ALAPJÁN A
NÖVÉNYVÉDŐ SZEREKBE FORGALOMBA HOZOTT HATÓANYAGOK MENNYISÉGEIN
ALAPULÓ, VESZÉLYALAPÚ HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓ**

1. Ennek a mutatónak az 1107/2009/EK rendelet értelmében a növényvédő szerekben forgalomba hozott hatóanyagok mennyiségére vonatkozó statisztikákon kell alapulnia, amelyeket az (EU) 2022/2379 rendelet 4. cikke (5) bekezdésének a) pontja és mellékletének e) pontja értelmében bocsátottak a Bizottság (Eurostat) rendelkezésére. Az említett adatok 4 csoportba vannak sorolva.
2. Az 1. harmonizált kockázati mutató kiszámításához a következő általános szabályokat kell alkalmazni:
 - a) az 1. harmonizált kockázati mutatót az összes hatóanyagnak az 1. táblázatban meghatározott 4 csoportba való besorolása alapján kell kiszámítani;

- b) az 1. csoportba tartozó hatóanyagok az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének D. részében felsorolt hatóanyagok;
 - c) a 2. csoportba tartozó hatóanyagok az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének A. és B. részében felsorolt hatóanyagok;
 - d) a 3. csoportba tartozó hatóanyagok az 1107/2009/EK rendelet 24. cikkével összhangban helyettesítésre jelölt anyagokként jóváhagyott és az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének E. részében felsorolt, vagy az (EU) 2015/408 végrehajtási rendelet mellékletében felsorolt vegyi hatóanyagok;
 - e) a 4. csoportba tartozó hatóanyagok azok a hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK végrehajtási rendelet alapján nem hagytak jóvá, és ezért nem szerepelnek az 540/2011/EU rendelet mellékletében;
 - f) az 1. táblázat iii. sorában szereplő súlyokat kell alkalmazni.
3. Az 1. harmonizált kockázati mutatót úgy kell kiszámítani, hogy az 1. táblázatban szereplő egyes csoportok tekintetében a növényvédő szerekben forgalomba hozott hatóanyagok éves mennyiségét meg kell szorozni a iii. sorban szereplő, vonatkozó veszélyességi súlyokkal, majd ezt követően összesíteni kell e számítások eredményeit.

1. táblázat

A hatóanyagok és veszélyességi súlyok osztályozása az 1. harmonizált kockázati mutató kiszámításához

Sor	Csoportok			
	1	2	3	4
i.	Kis kockázatú hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK rendelet 22. cikke alapján jóváhagytak, vagy jóváhagyottnak tekintendők, és amelyek szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének D. részében	Az 1107/2009/EK rendelet alapján jóváhagyott, vagy jóváhagyottnak tekintendő hatóanyagok, amelyek nem tartoznak más kategóriába és amelyek szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének A. és B. részében	Az 1107/2009/EK rendelet 24. cikkével összhangban helyettesítésre jelölt anyagokként jóváhagyott és az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének E. részében felsorolt, vagy az (EU) 2015/408 végrehajtási rendelet mellékletében felsorolt hatóanyagok	Azok a hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK rendelet alapján nem hagytak jóvá, és ezért nem szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletében
ii.	Az 1107/2009/EK rendelet alapján engedélyezett termékekben forgalomba hozott hatóanyagok mennyiségeire alkalmazandó veszélyességi súlyok			
iii.	1	8	16	64

4. Az 1. harmonizált kockázati mutató alapértéke 100, amely megegyezik a fenti számításnak a 2011–2013-as időszakra vonatkozó átlagos eredményével.
5. Az 1. harmonizált kockázati mutató eredményét az alapértékhez viszonyítva kell kifejezni.
6. A Bizottság minden naptári évre vonatkozóan és legkésőbb 20 hónappal azon év végét követően, amelyre vonatkozóan az 1. harmonizált kockázati mutatót kiszámítja, e rendelet 35. cikkének (2) bekezdésével összhangban uniós szinten kiszámítja és közzéteszi az 1. harmonizált kockázati mutató eredményeit.

7. A Bizottság minden naptári évre vonatkozóan és legkésőbb 20 hónappal azon év végét követően, amelyre vonatkozóan az 1. harmonizált kockázati mutatót kiszámítja, e rendelet 35. cikkének (3) bekezdésével összhangban tagállami szinten kiszámítja és közzéteszi az 1. harmonizált kockázati mutató eredményeit.

3. SZAKASZ

2. HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓ: AZ 1107/2009/EK RENDELET 53. CIKKE ALAPJÁN KIADOTT ENGEDÉLYEK SZÁMÁN ALAPULÓ HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓ

1. Ennek a mutatónak az 1107/2009/EK rendelet 53. cikke alapján a növényvédő szerekre kiadott engedélyek számán kell alapulnia, amelyet az említett rendelet 53. cikke (1) bekezdésének megfelelően közölnek a Bizottsággal. Az említett adatok 4 csoportba vannak sorolva.
2. A 2. harmonizált kockázati mutató kiszámításához a következő általános szabályokat kell alkalmazni:
 - a) a 2. harmonizált kockázati mutató az 1107/2009/EK rendelet 53. cikke alapján kiadott engedélyek számán alapul, és azt a hatóanyagoknak az e szakasz 2. táblázatában meghatározott 4 csoportba való besorolása alapján kell kiszámítani;
 - b) az 1. csoportba tartozó hatóanyagok az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének D. részében felsorolt hatóanyagok;
 - c) a 2. csoportba tartozó hatóanyagok az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének A. és B. részében felsorolt hatóanyagok;
 - d) a 3. csoportba tartozó hatóanyagok az 1107/2009/EK rendelet 24. cikkével összhangban helyettesítésre jelölt anyagokként jóváhagyott és az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének E. részében felsorolt, vagy az (EU) 2015/408 végrehajtási rendelet mellékletében felsorolt vegyi hatóanyagok;

- e) a 4. csoportba tartozó hatóanyagok azok a hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK végrehajtási rendelet alapján nem hagytak jóvá, és ezért nem szerepelnek az 540/2011/EU rendelet mellékletében;
- f) az e szakasz 2. táblázatának iii. sorában szereplő súlyokat kell alkalmazni.
3. A 2. harmonizált kockázati mutatót úgy kell kiszámítani, hogy a 2. táblázatban szereplő egyes csoportok tekintetében az 1107/2009/EK rendelet 53. cikke alapján a növényvédő szerekre kiadott engedélyek számát meg kell szorozni a iii. sorban meghatározott, vonatkozó veszélyességi súlyokkal, majd ezt követően összesíteni kell e számítások eredményeit.

2. táblázat

**A hatóanyagok és veszélyességi súlyok osztályozása a 2. harmonizált kockázati mutató
kiszámításához**

Sor	Csoportok			
	1	2	3	4
i.	Kis kockázatú hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK rendelet 22. cikke alapján jóváhagytak, vagy jóváhagyottnak tekintendők, és amelyek szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének D. részében	Az 1107/2009/EK rendelet alapján jóváhagyott, vagy jóváhagyottnak tekintendő hatóanyagok, amelyek nem tartoznak más kategóriába és amelyek szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének A. és B. részében	Az 1107/2009/EK rendelet 24. cikkével összhangban helyettesítésre jelölt anyagokként jóváhagyott és az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletének E. részében felsorolt, vagy az (EU) 2015/408 végrehajtási rendelet mellékletében felsorolt hatóanyagok	Azok a hatóanyagok, amelyeket az 1107/2009/EK rendelet alapján nem hagytak jóvá, és ezért nem szerepelnek az 540/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletében
ii.	Az 1107/2009/EK rendelet alapján engedélyezett termékekben forgalomba hozott hatóanyagok mennyiségeire alkalmazandó veszélyességi súlyok			
iii.	1	8	16	64

4. A 2. harmonizált kockázati mutató alapértéke 100, amely megegyezik a fenti számításnak a 2011–2013-as időszakra vonatkozó átlagos eredményével.
5. A 2. harmonizált kockázati mutató eredményét az alapértékhez viszonyítva kell kifejezni.
6. A Bizottság minden naptári évre vonatkozóan és legkésőbb 20 hónappal azon év végét követően, amelyre vonatkozóan a 2. harmonizált kockázati mutatót kiszámítja, e rendelet 35. cikkének (2) bekezdésével összhangban uniós szinten kiszámítja és közzéteszi a 2. harmonizált kockázati mutató eredményeit.
7. A Bizottság minden naptári évre vonatkozóan és legkésőbb 20 hónappal azon év végét követően, amelyre vonatkozóan a 2. harmonizált kockázati mutatót kiszámítja, e rendelet 35. cikkének (3) bekezdésével összhangban tagállami szinten kiszámítja és közzéteszi a 2. harmonizált kockázati mutató eredményeit.
8. [...]

4. SZAKASZ

2A. HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓ: AZ 1107/2009/EK RENDELET 53. CIKKE ALAPJÁN KIADOTT ENGEDÉLYEK SZÁMÁN, VALAMINT AZ EZEN ENGEDÉLYEK KERETÉBEN KEZELT TERÜLETEKEN ALAPULÓ HARMONIZÁLT KOCKÁZATI MUTATÓ

[...]

3. táblázat

**A hatóanyagok és veszélyességi súlyok osztályozása a 2a. harmonizált kockázati mutató
kiszámításához**

[...]

VII. MELLÉKLET

A 43. CIKK (2) BEKEZDÉSÉBEN EMLÍTETT MEGFELELÉSI TÁBLÁZAT

2009/128/EK irányelv	Ez a rendelet
1. cikk	1. cikk
2. cikk	2. cikk
3. cikk	3. cikk
4. cikk	8–9. cikk
5. cikk	17. cikk (1) bekezdés, 23. és 25. cikk
6. cikk	24. cikk
7. cikk	27. cikk
8. cikk	17. cikk (3)–(5) bekezdés és 29–33. cikk
9. cikk	20–21. cikk
10. cikk	
11. cikk	19. cikk
12. cikk	18. cikk
13. cikk	22. cikk
14. cikk	12–16. cikk

15. cikk	35. és 36. cikk
16. cikk	11. cikk (7) bekezdés, 15. cikk (13) bekezdés és 42. cikk (2) bekezdés
17. cikk	38. cikk
18. cikk	
19. cikk	39. cikk
20. cikk	31. cikk (11) bekezdés
21. cikk	41. cikk
22. cikk	—
23. cikk	—
24. cikk	44. cikk
25. cikk	—
I. melléklet	III. melléklet
II. melléklet	IV. melléklet
III. melléklet	
IV. melléklet	VI. melléklet
